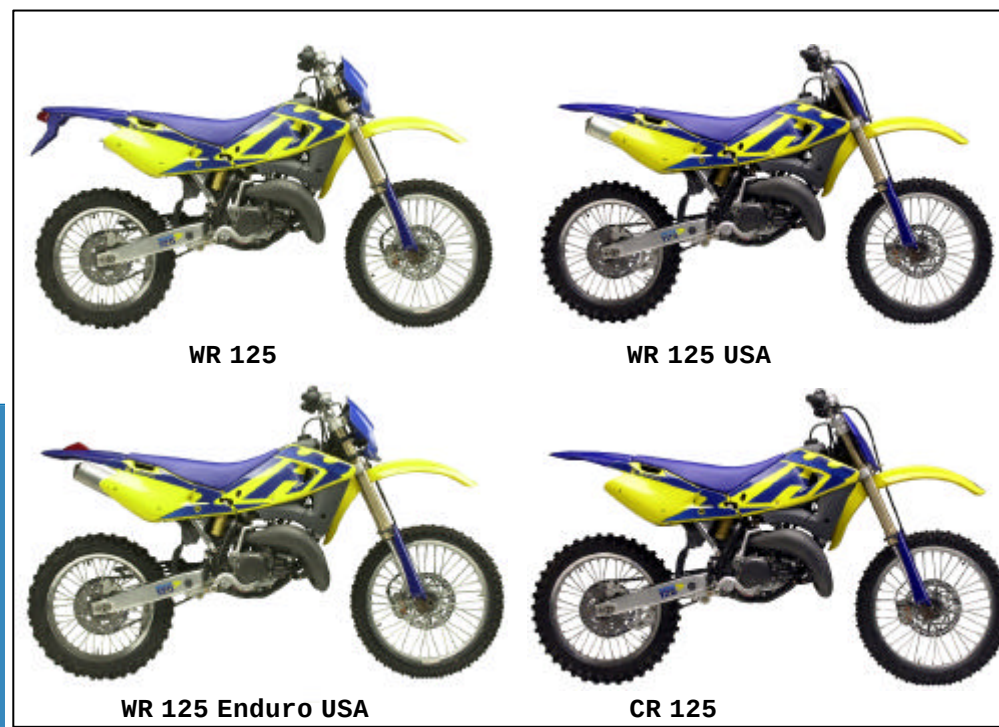


CATALOGO PARTI DI RICAMBIO - PARTS CATALOG CATALOGUE PIECES DE RECHANGE - ERSATZTEILKATALOG CATALOGO PIEZAS DE REPUESTO



Part. N° 8000 A173 I

WR, CR 125/ 2003

INFORMAZIONI GENERALI

Il presente catalogo serve per richiedere con esattezza le parti di ricambio
Nelle ordinazioni indicare:

- 1) il numero di codice dei particolari seguito dalla descrizione;
 - 2) il colore per i pezzi verniciati o comunque colorati;
 - 3) il numero di matricola del motociclo, stampigliato sul canotto di sterzo.
- Le indicazioni destra e sinistra si riferiscono ai lati del veicolo rispetto al senso di marcia.

GENERAL INFORMATION

The present spare parts list enables one to order exactly the right spare parts.

When ordering specify:

- 1) the part's code number followed by its description;
 - 2) indicate colour for painted or coloured parts;
 - 3) the motorcycle's serial number, stamped on the steering head.
- References to right and left apply to the vehicle in terms of its direction of movement.

INFORMATIONS GENERALES

Ca catalogue permet de commander correctement les pièces de rechange.
Les commandes doivent être passées en indiquant:

- 1) le numéro de code des pièces détachées suivi de leur description;
 - 2) le couleur des pièces peintes ou colorés;
 - 3) le matricule de la moto, estampillé sur la tige du guidon.
- Droite et gauche sont les côtés du véhicule par rapport au sens de la marche.

ALLGEMEINE HINWEISE

Dieser Ersatzteilkatalog dient zur genauen Angabe der Teile bei Ersatzteilbestellungen.

Bei Ersatzbestellung ist folgendes anzugeben:

- 1) Die Bestellnummer der Ersatzteile mit der entsprechenden Beschreibung;
 - 2) Farbe für lackierte und farbige Teile angeben;
 - 3) Die Seriennummer des Motorrads, die am Lenkrohr eingepreßt ist.
- Die Angaben rechts und links beziehen sich auf das Fahrzeug in Fahrrichtung.

INFORMACIONES GENERALES

El presente catálogo sirve para pedir con exactitud las partes de recambio.
En los pedidos se debe indicar:

- 1) el número de código de la parte y a continuación la descripción;
 - 2) el color para las piezas barnizadas o coloreadas;
 - 3) el número de matrícula de la motocicleta, estampado en el tubo de dirección.
- Las indicaciones derecha e izquierda se refieren a los lados del vehículo respecto del sentido de marcha.

NOTE - LIST - NOTES - NOTE - NOTAS:

- A** : In alternativa - In alternative - En alternative
Wahlweise - En alternativa
- C** : Modello CR- CR model - Modèle CR - Modell CR
Modélo CR
- D** : In dotazione - To issue - En nécessaire
Ausrustungsteile - En dotación
- E** : Ad esaurimento - To fell out - A' finir - Erschöpfung
A agotamiento
- F** : Fornire assieme - Supply unitedly - Fournir ensemble
Wird zusammen geliefert - Equipar juntos
- N** : Non fornito - Not supplied - Ne pas fournit
Keine Gelieferende - No equiparado
- R** : A richiesta - Upon request - Sur demande
Auf anfrage - Bajo pedido
- S** : Di serie - Supplied - De série - Standard - De serie
- U** : Solo per WR/ U.S.A. - Only for WR/ U.S.A. - Soulement pour
WR/ U.S.A.- Nur für WR/ U.S.A. - Solo por WR/ U.S.A.
- X** : Non per U.S.A. - Not for U.S.A. - Ne pas pour U.S.A.
Keine für U.S.A. - No por U.S.A.
- Y** : Non per CR - Not for CR - Ne pas pour CR
Keine für CR - No por CR
- XBR** : Non per Brasile- Not for Brazil - Ne pas pour Brasile
Keine für Brasilien - No por Brasil
- W** : Modello WR- WRmodel - Modèle WR- Modell WR
Modélo WR
- Z** : n° denti, number of teeth, numéro dents, Zähne nummer,
número dientes
- (&), (@) : Montati assieme- Assembled together

- A** : Austria, Austria, Autriche, Österreich, Austria
- AUS** : Australia, Australia, Australie, Australien, Australia
- B** : Belgio, Belgium, Belgique, Belgien, Bélgica
- BR** : Brasile, Brazil, Brasile, Brasilien, Brasil
- CDN** : Canada, Canada, Canada, Kanada, Canadá
- CH** : Svizzera, Switzerland, Suisse, Schweizer, Suiza
- D** : Germania, Germany, Allemagne, Deutschland, Alemania
- E** : Spagna, Spain, Espagne, Spanien, España
- F** : Francia, France, France, Frankreich, Francia
- GB** : Gran Bretagna, Great Britain, Grand Bretagne
Groos Britan, Gran Bretaña
- I** : Italia, Italy, Italie, Italien, Italia
- J** : Giappone, Japan, Japon, Japan, Japon
- SF** : Finlandia, Finald, Finlande, Finland, Finlandia
- USA** : Stati Uniti d'America, United States of America
Etats Units d'Amerique,
Vereinigte Staaten von Amerika, Estados Unidos

Il n° di matricola iniziale del modello **WR 125/2003** è

ZCG2H00AA3V002000

Il n° di matricola iniziale del modello **CR 125/2003** è **ZCG2H00AA3V052000**

The initial serial number for the **WR 125/2003** model is **ZCG2H00AA3V002000**
The initial serial number for the **CR 125/2003** model is **ZCG2H00AA3V052000**

Le matricule initial du modèle **WR 125/2003** est **ZCG2H00AA3V002000**
Le matricule initial du modèle **CR 125/2003** est **ZCG2H00AA3V052000**

Die Seriennummer des Modells **WR 125/2003** beginnt mit **ZCG2H00AA3V002000**
Die Seriennummer des Modells **CR 125/2003** beginnt mit **ZCG2H00AA3V052000**

El n° de matrícula inicial de la motocicleta **WR 125/2003** es **ZCG2H00AA3V002000**
El n° de matrícula inicial de la motocicleta **CR 125/2003** es **ZCG2H00AA3V052000**

Dati indicativi soggetti a modifiche senza impegno di preavviso.
All data are subject to modification without prior notice.
Données indicatif sujet au modifications sans obligation de préavis.
Anderungen Vorbehalten.
Datos indicativos sujetos a modificaciones sin compromiso de preaviso.

Tavola Drawing Table Bild Tabla	Denominazione	Description	Designation	Bezeichnung	Denominacion	Pagina Page Seite Faja
1	ATTREZZI DI ASSISTENZA, MANUALI E CATALOGHI	SERVICE TOOLS, MANUALS AND CATALOGS	OUTILS D'ASSISTANCE, MANUELS ET CATALOGUES	HILFAUSRÜSTUNG, HANDBUCH UND KATALOG	HERRAMIENTAS DE ASISTENCIA, MANUALES Y CATALOGOS	11
2	TESTA CILINDRO, PISTONE, MANOVELLISMO	CYLINDER HEAD, CYLINDER, PISTON, CRANKSHAFT	CULASSE, CYLINDRE, PISTON, VILEBREQUIN	ZYLINDERKOPF, ZYLINDER, KOLBEN, KURBELWELLE	CULATA, CILINDRO, PISTON, PALANCAS	13
3	H.T.S.	H.T.S.	H.T.S.	H.T.S.	H.T.S.	21
4	RAFFREDDAMENTO	COOLING SYSTEM	REFROIDISSEMENT	WASSERKÜHLUNG	ENFRÍAMIENTO	25
5	BASAMENTO	CRANKCASE	CARTER	GEHAUSE	BANCADA	29
6	COPERCHI BASAMENTO	CRANKCASE COVERS	COUVERCLES CARTER	GEHAUSEDECKEL	TAPA BANCADA	33
7	FRIZIONE, TRASM. PRIMARIA	CLUTCH, PRIMARY DRIVE	EMBRAYAGE, TRANSMISS. PRIMAIRE	KUPPLUNG, ERSTER ANTRIEB	ENBRAGUE, TRANSM. PRIMARIA	35
8	CAMBIO	TRANSMISSION	BOÎTE DE VITESSE	WECHSELGETRIEBE	CAMBIO	37
9	COMANDO CAMBIO	SHIFTER	COMMANDE DE VITESSE	GANGSCHALTUNG	MANDO CAMBIO	41
10	PARTI ELETTRICA (WR)	ELECTRIC PART (WR)	PARTIE ELECTRIQUES (WR)	ELEKTRISCHE TEILE (WR)	PARTE ELECTR. (WR)	43
10A	PARTI ELETTRICA (CR)	ELECTRIC PART (CR)	PARTIE ELECTRIQUES (CR)	ELEKTRISCHE TEILE (CR)	PARTE ELECTR. (CR)	45
11	AVVIAMENTO A PEDALE	KICK STARTER	PEDAL DE MISE EN MARCHÉ	ANLASSER	PUESTA EN MARCHA A PEDAL	47
12	CARBURATORE	CARBURETOR	CARBURATEUR	VERGASER	CARBURADOR	49
13	FILTRO ARIA	AIR FILTER	FILTRE AIRE	AIRFILTER	FILTRO DE AIRE	53
14	TELAIO, PEDANE	FRAME, FOOT RESTS	CADRE, REPOSEPIEDS	RAHMEN, FUSSBRETT	BASTIDOR, REPOSAPIES	55
15	SOSPENSIONE ANTERIORE	FRONT FORK ASSEMBLY	SUSPENSION AVANT	VORDERTELESKOPGABEL	SUSPENSION DELANTERA	59
16	FORCELLONE	SWING ARM	FOURCHE	GABEL	HORQUILLA	65
16A	LEVERAGGI SOSPENSIONE POSTERIORE	REAR SUSPENSION LINKAGE	LEVIER SUSPENSION ARRIERE	HEBELWERK HINTERHAUFHANGUNG	PALANCA SUSPENSION TRASERA	69
16B	AMMORTIZZATORE POSTERIORE	REAR SHOCK ABSORBER	AMMORTISSEUR ARRIERE	HINTERSTOSSDAMPFER	AMORTIGUADOR TRASERO	71
17	MANUBRIO E COMANDI	HANDLEBAR AND CONTROLS	GUIDON ET COMMANDES	LENKER UND STEUERORGANE	MANILLAR Y MANDOS	75
18	FRENO IDRAULICO POSTERIORE	REAR HYDRAULIC BRAKE	FREIN HYDRAULIQUE ARRIERE	HINTERBREMSE	FRENO HIDRAULICO TRASERO	77
19	PANNELLI LATERALI, PARAFANGHI, SELLA	SIDE PANELS, FENDERS, SEAT	PANNEAU, GARDE-BOUES, SIEGE	STREIFEN, KOTFLÜGEL, SATTEL	PANELES, GUARDABARROS, SILLIN	81
20	SERBATOIO CARBURANTE, CONVOGIATORI	GAS TANK, PANELS	RESERVOIR CARBURANT, FLANCS	KRAFTSTOFFBEHALTER, FLANKE	DEPOSITO GASOLINA, LATERALES	83

[illegible]

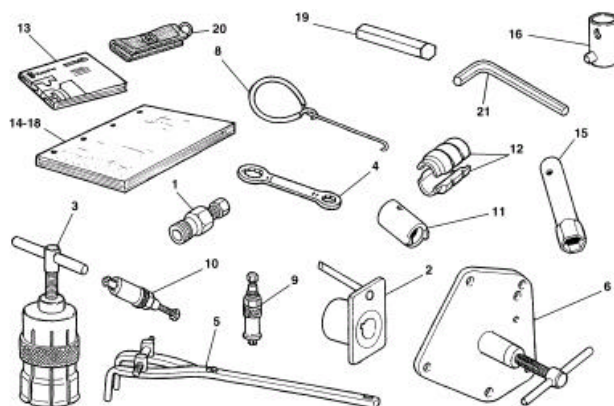
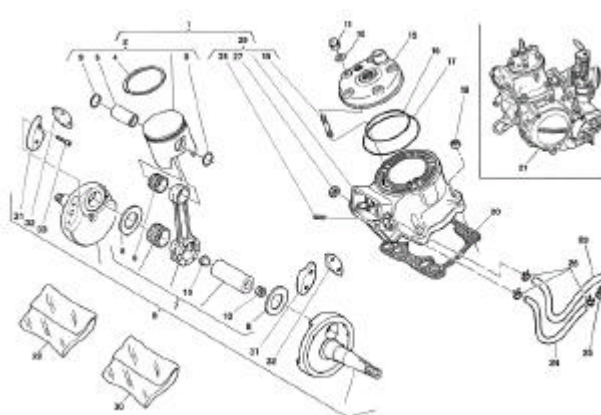
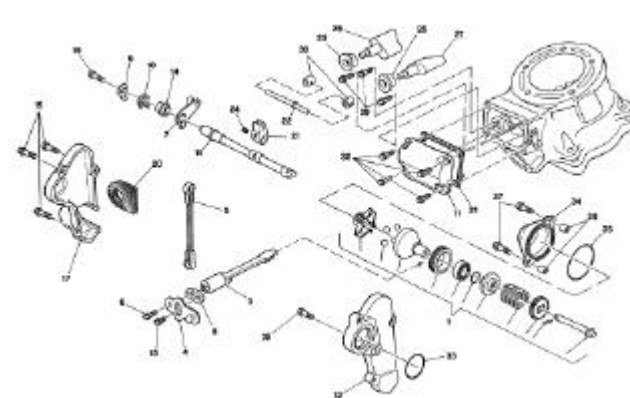
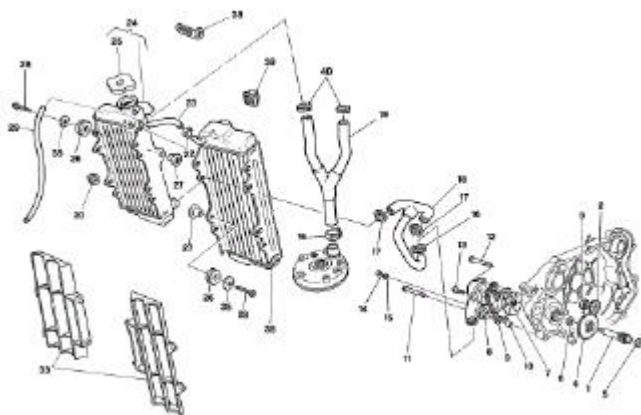
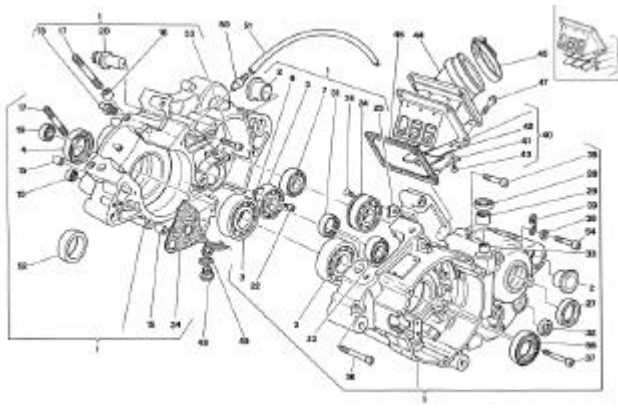
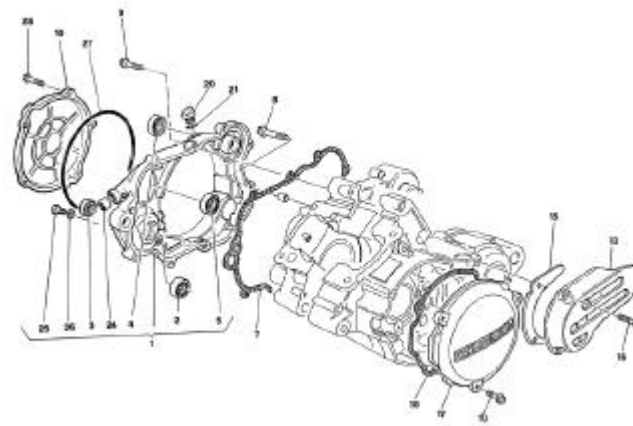
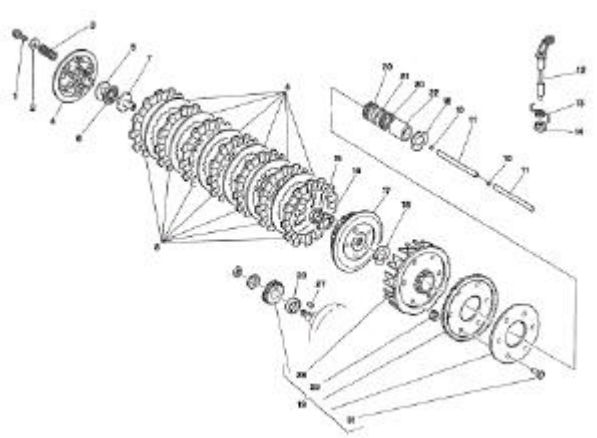
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla
I

Pagina - Page - Page - Seite - Paja
11
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla
2

Pagina - Page - Page - Seite - Paja
13
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla
3

Pagina - Page - Page - Seite - Paja
21
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla
4

Pagina - Page - Page - Seite - Paja
25
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla
5

Pagina - Page - Page - Seite - Paja
29
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla
6

Pagina - Page - Page - Seite - Paja
33

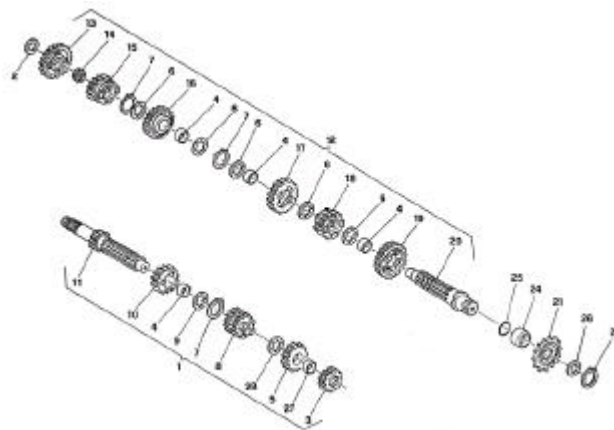
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

7


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

35

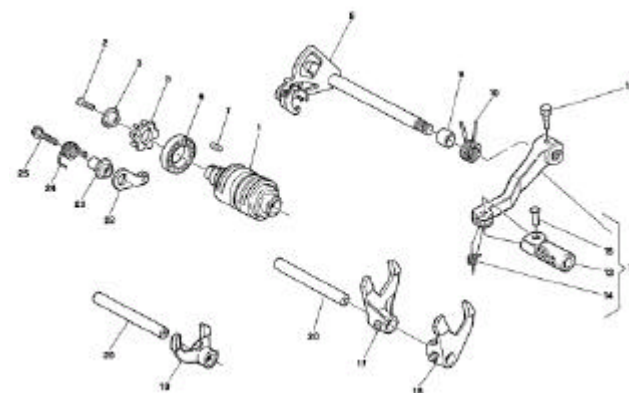
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

8


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

37

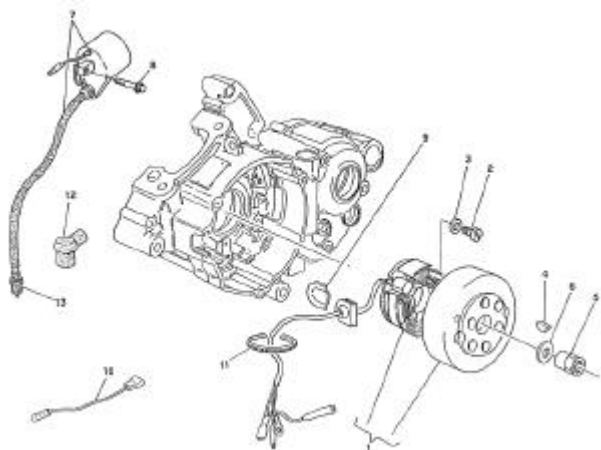
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

9


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

41

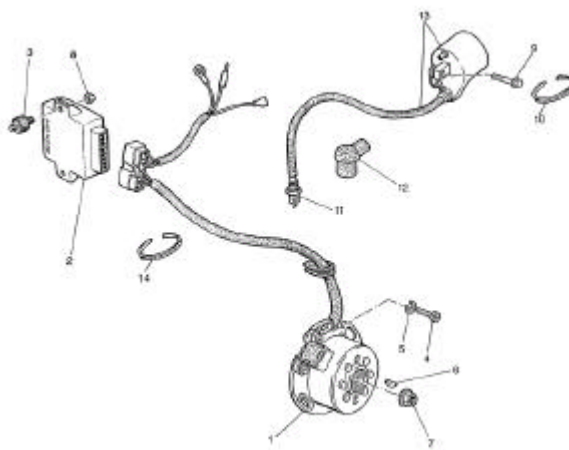
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

10


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

43

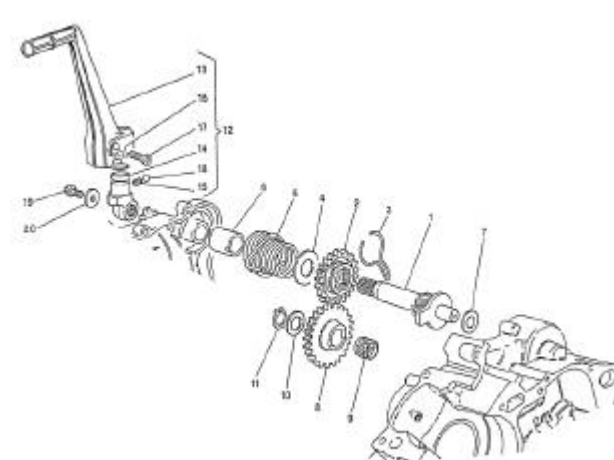
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

10A


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

45

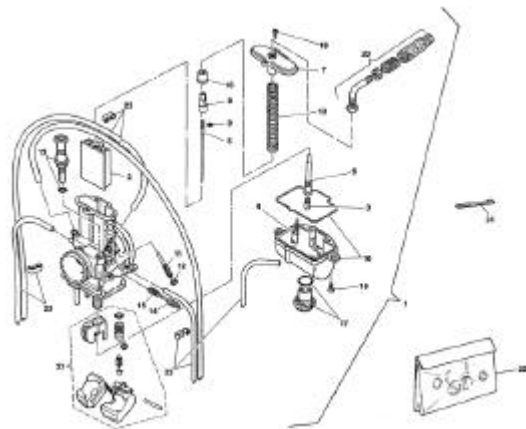
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

11


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

47

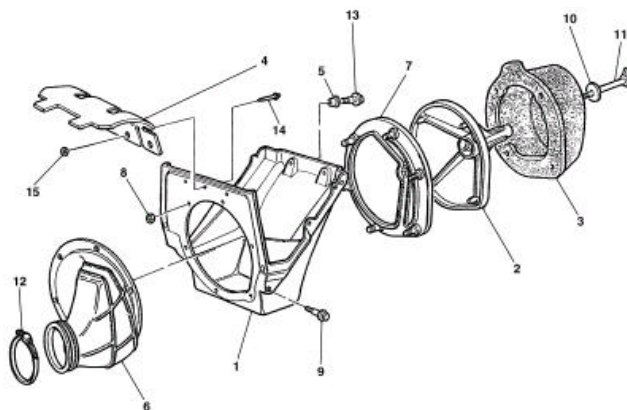
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

12


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

49

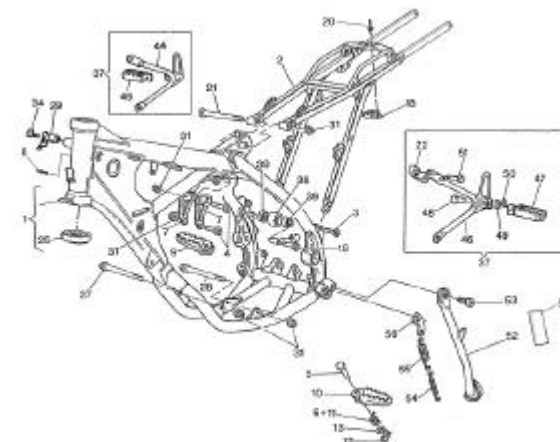
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

13


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

53

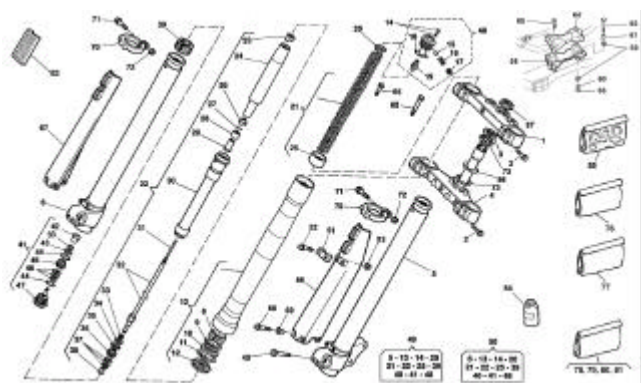
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

14


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

55

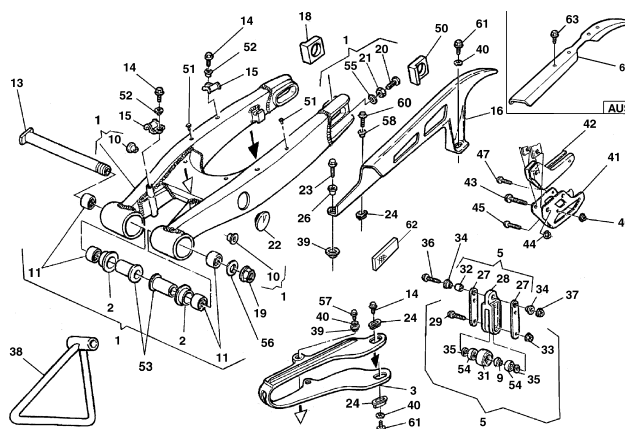
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

15


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

59

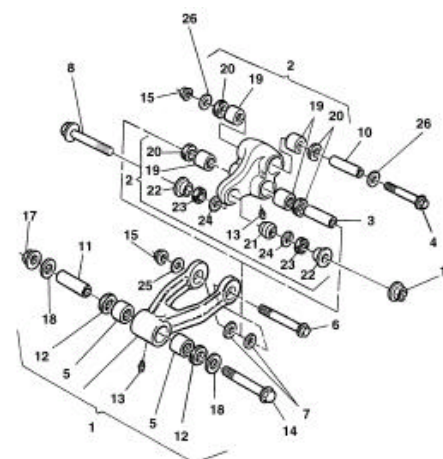
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

16


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

65

Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

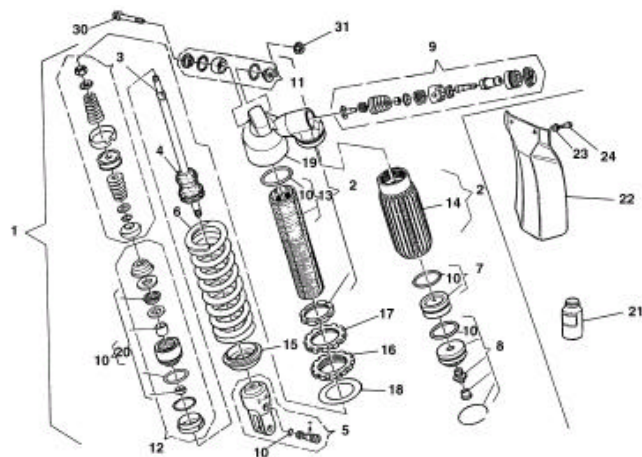
16A


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

69

Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

16B

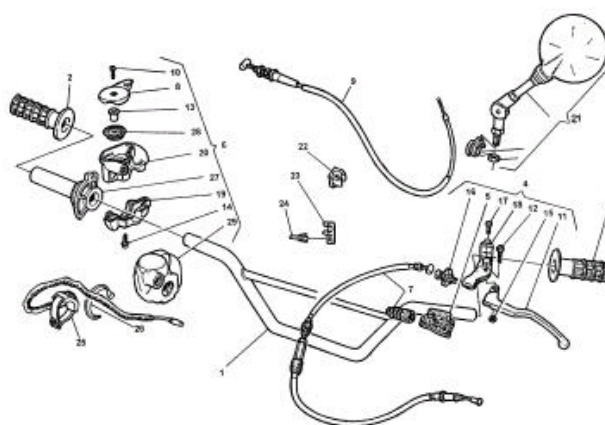


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

71

Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

17

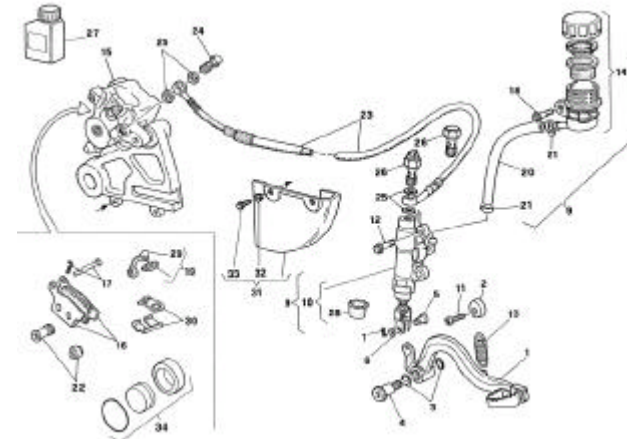


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

75

Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

18

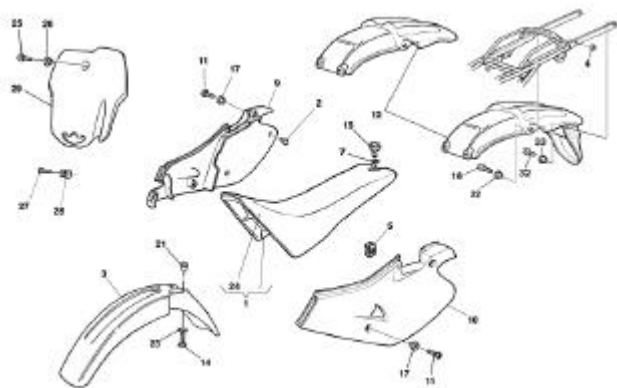


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

77

Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

19

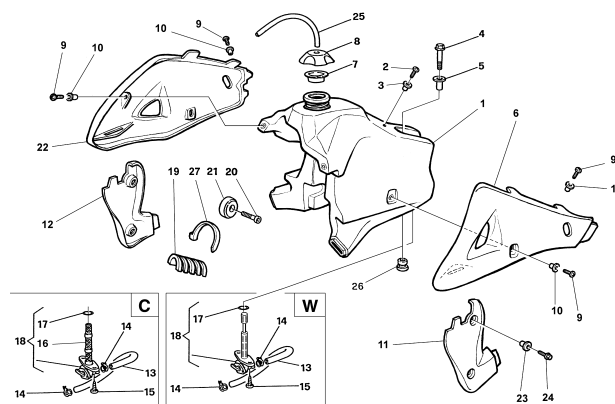


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

81

Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

20

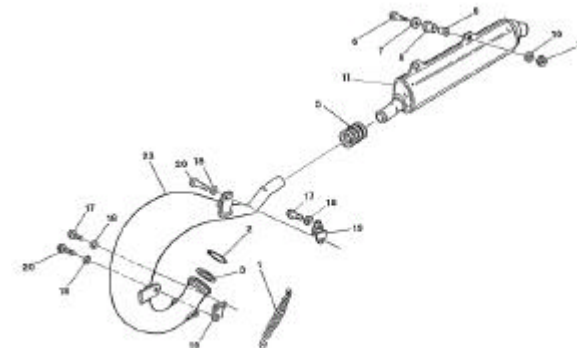


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

83

Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

21

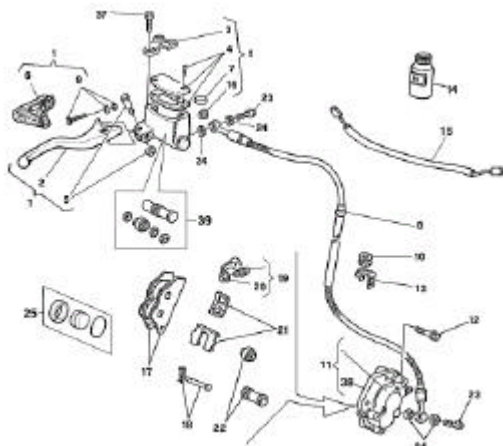


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

85

Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

22

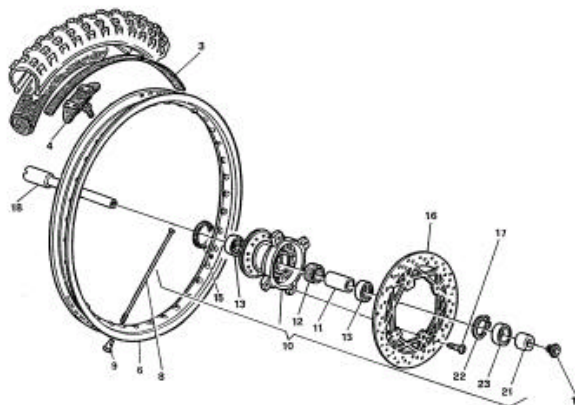


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

87

Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

22A

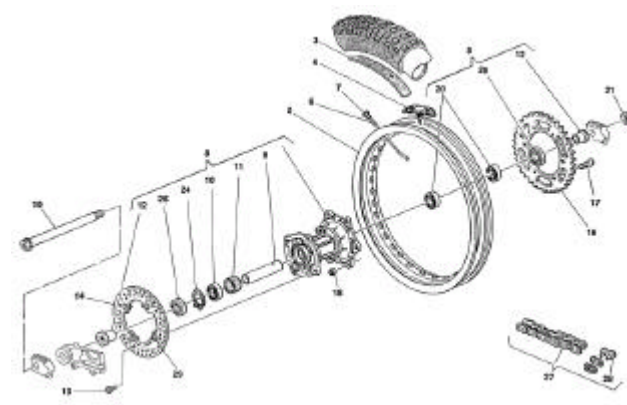


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

91

Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

23

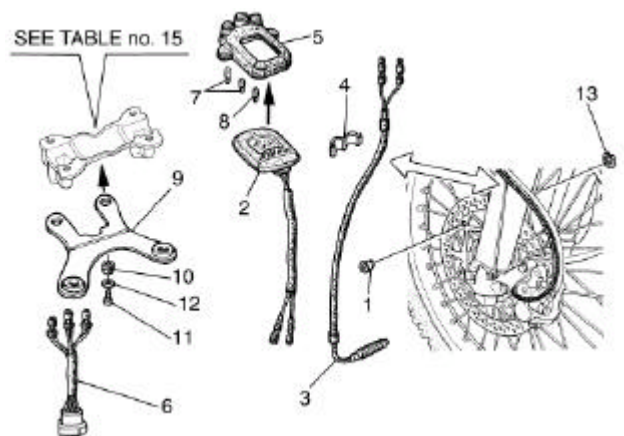


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

93

Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

24

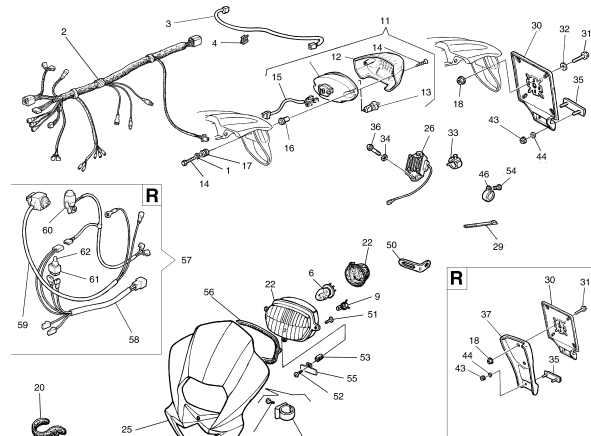


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

97

Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

25

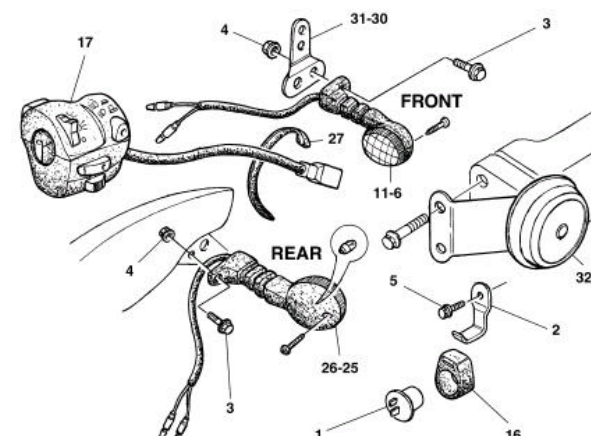


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

99

Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

26

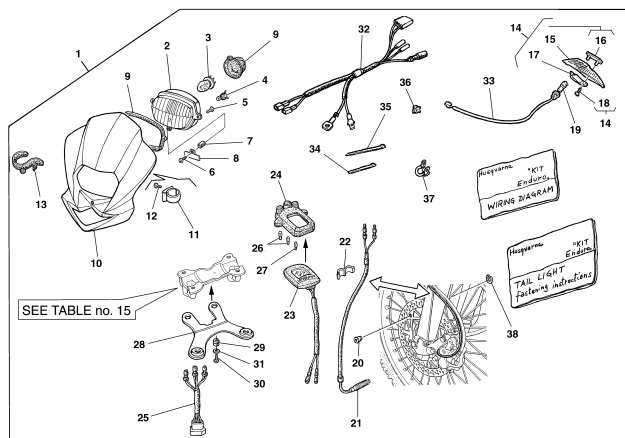


Pagina - Page - Page - Seite - Paja

103

Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

27



Pagina - Page - Page - Seite - Paja

105

Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

28



Pagina - Page - Page - Seite - Paja

109

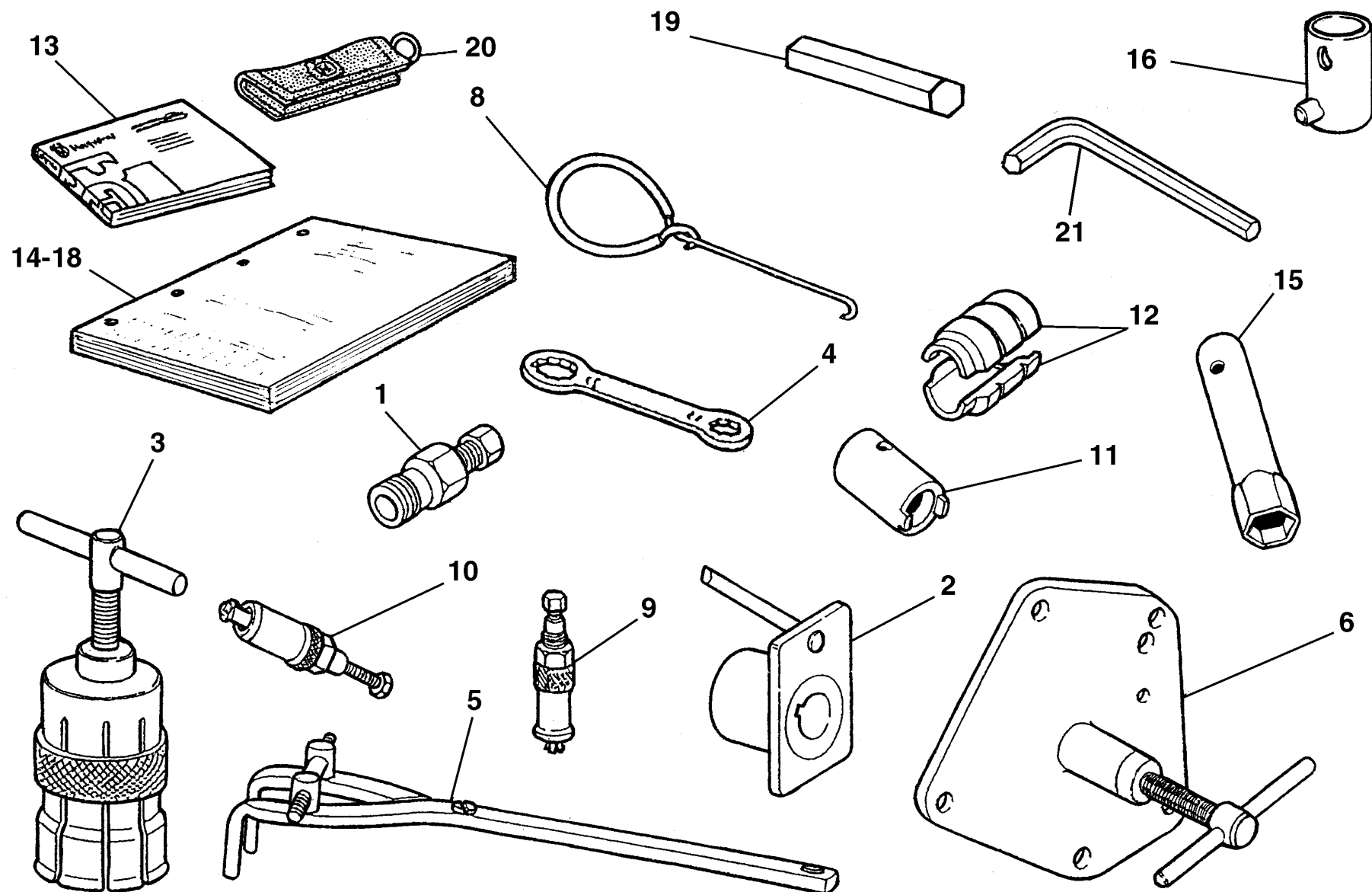
Tavola - Drawing - Table - Bild - Tabla

29



Pagina - Page - Page - Seite - Paja

111

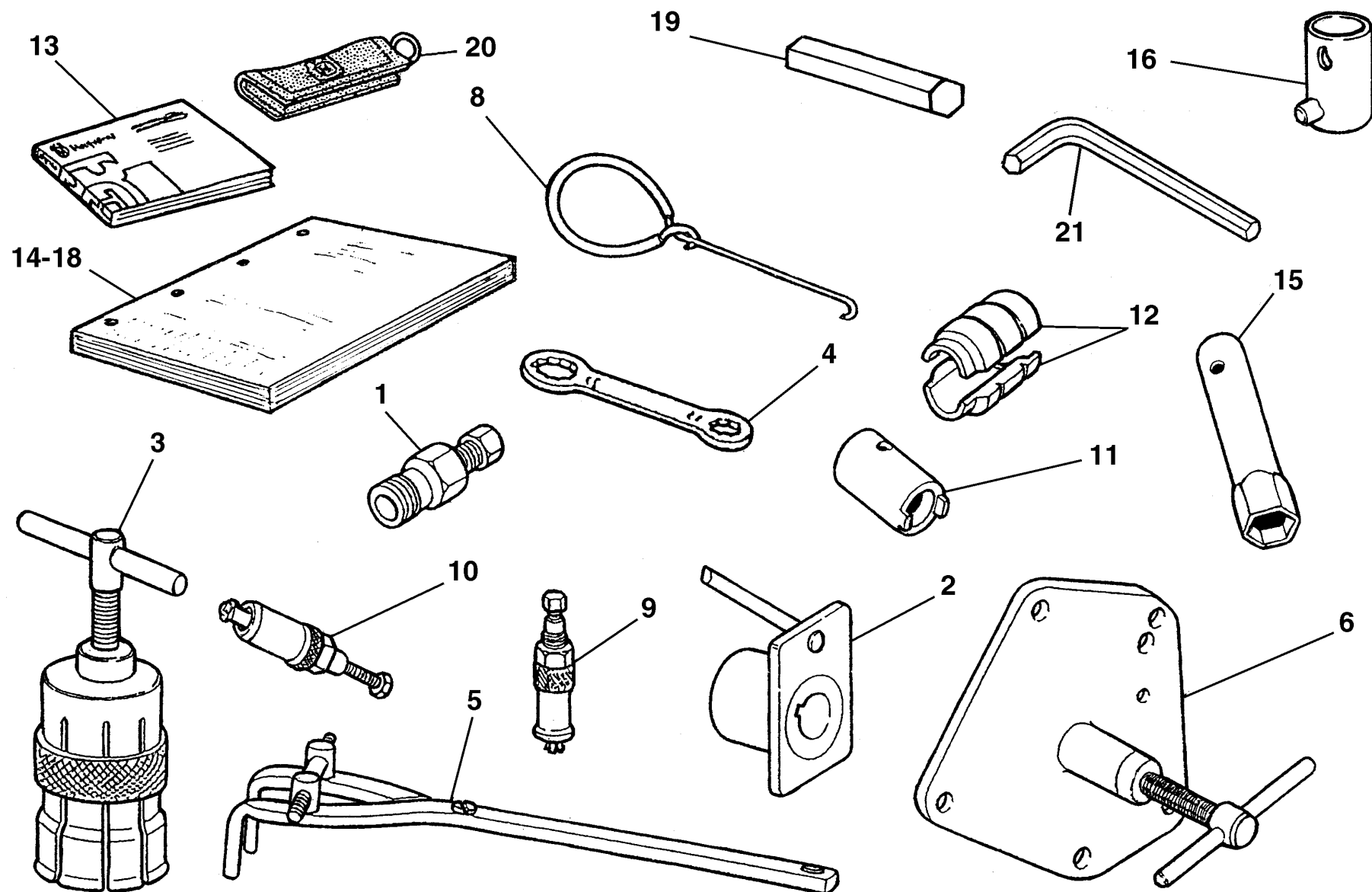




1

**ATTREZZI DI ASSISTENZA, MANUALI E CATALOGHI - SERVICE TOOLS, MANUALS AND CATALOGS
OUTILS D'ASSISTANCE, MANUELS ET CATALOGUES- HILFAUSRÜSTUNG, HANDBUCH UND KATALOG
- HERRAMIENTAS DE ASISTENCIA, MANUALES Y CATALOGOS**

Validità
Validity
Validité
Gultig
Validez

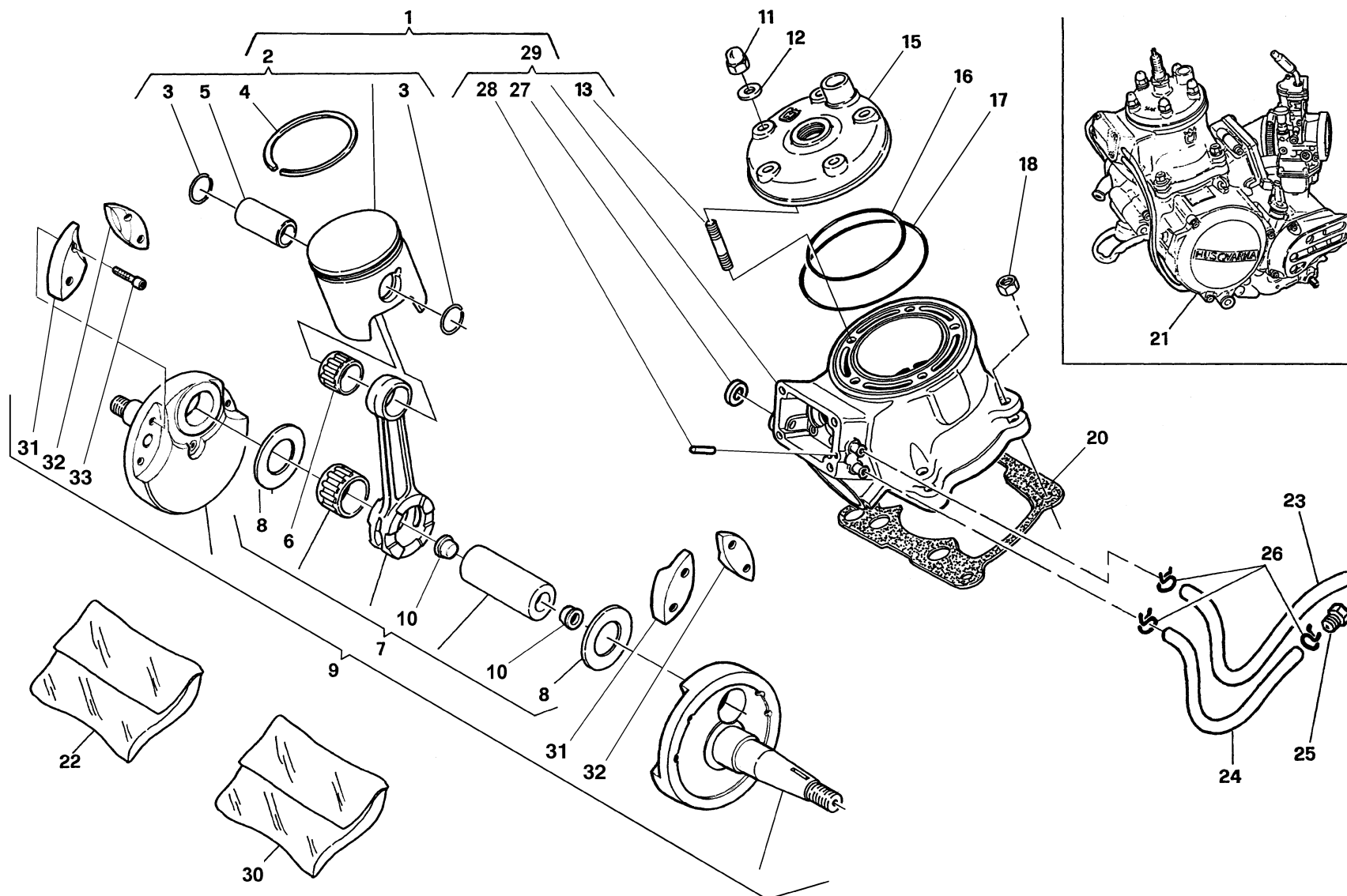




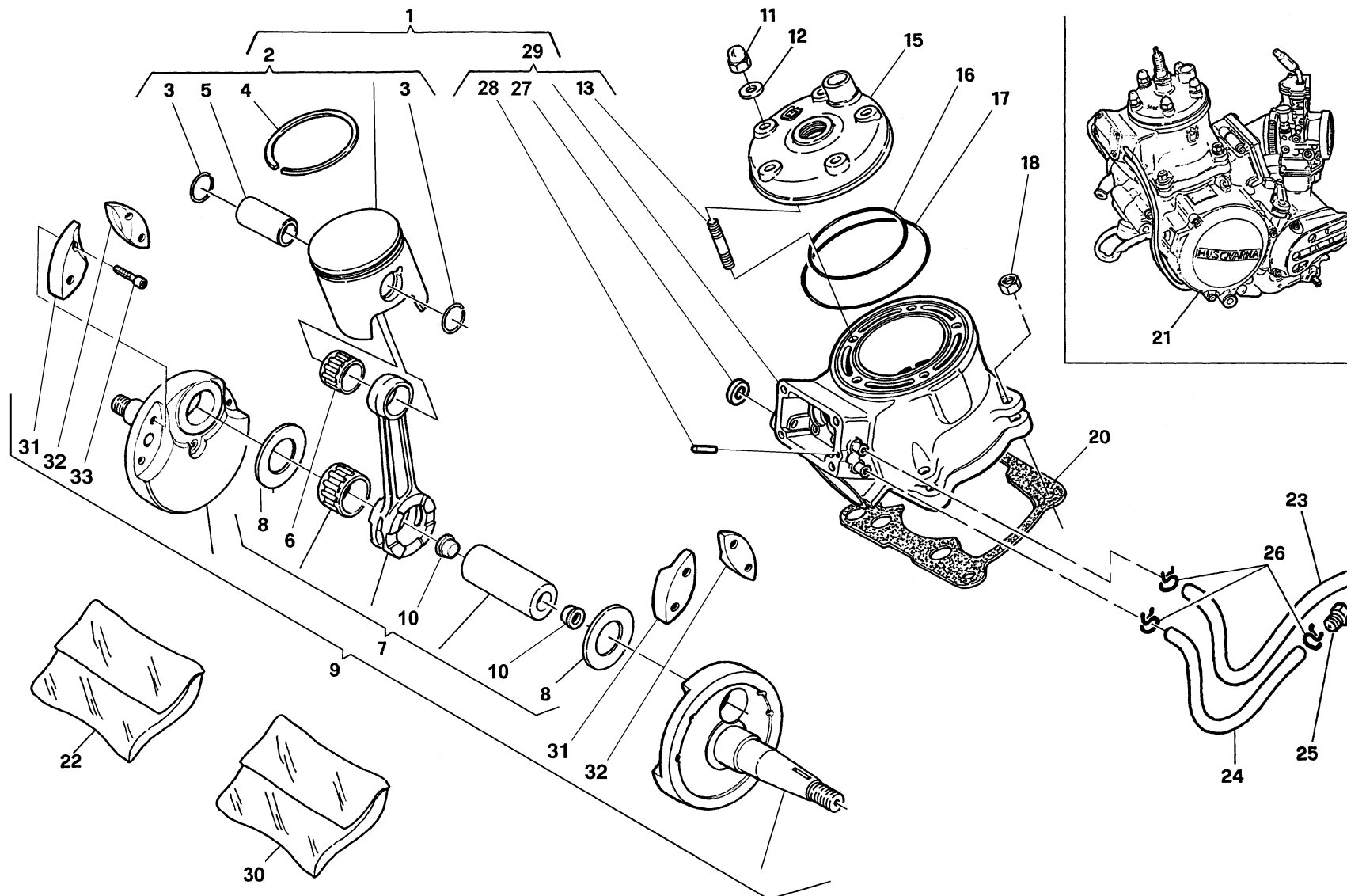
1

**ATTREZZI DI ASSISTENZA, MANUALI E CATALOGHI - SERVICE TOOLS, MANUALS AND CATALOGS
OUTILS D'ASSISTANCE, MANUELS ET CATALOGUES- HILFAUSRÜSTUNG, HANDBUCH UND KATALOG
- HERRAMIENTAS DE ASISTENCIA, MANUALES Y CATALOGOS**

N° CATALOGO - CATALOGNo. - Nr. CATALOGUE - KATALOGNr. - N° CATALOGO: 8000A1731 Pagina emessa Marzo '03 - Page issued March '03 - Page imprimée Mars '03 - Seite Herausgegeben März '03 - Pagina emitida Marzo '03



Note Notes Marka Notas	Pos. No. N. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te Mge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
	1	8000 99817	1	Cilindro completo	Cylinder assy	Cylindre compl.	Zylinder Kpl	Cilindro compl.	
	2	8000 99749/1	1	Pistone completo (A-B ø 53,940 ÷ 53,950 mm)	Compl. piston (A-B ø 53,940 ÷ 53,950 mm)	Piston complet (A-B ø 53,940 ÷ 53,950 mm)	Kolben, kpl. (A-B ø 53,940 ÷ 53,950 mm)	Pistón completo (A-B ø 53,940 ÷ 53,950 mm)	
	2	8000 99749/2	1	Pistone completo (C-D ø 53,950 ÷ 53,960 mm)	Compl. piston (C-D ø 53,950 ÷ 53,960 mm)	Piston complet (C-D ø 53,950 ÷ 53,960 mm)	Kolben, kpl. (C-D ø 53,950 ÷ 53,960 mm)	Pistón completo (C-D ø 53,950 ÷ 53,960 mm)	
	2	8000 99749/3	1	Pistone completo (E-F ø 53,960 ÷ 53,970 mm)	Compl. piston (E-F ø 53,960 ÷ 53,970 mm)	Piston complet (E-F ø 53,960 ÷ 53,970 mm)	Kolben, kpl. (E-F ø 53,960 ÷ 53,970 mm)	Pistón completo (E-F ø 53,960 ÷ 53,970 mm)	
	3	8000 10314	2	Anellino ritegno spinotto	Circlip	Bague d'arret	Federring	Anillo de retención	
	4	8000 99750	1	Segmento	Circlip	Segment	Kolbenring	Segmento	
	5	8000 83066	1	Spinotto	Gudgeon	Axe	Bolzen	Perno	
	6	8000 83071	1	Cuscinetto a rullini (ø15xØ19x17,3 mm)	Needle bearing (ø15xØ19x17,3 mm)	Roulement à aiguilles (ø15xØ19x17,3 mm)	Nadelkafig (ø15xØ19x17,3 mm)	Cojinete (ø15xØ19x17,3 mm)	
	7	8000 88810	1	Biella motore compl.	Connecting rod compl.	Bielle compl.	Pleuelstange kpl.	Biela motor completa	
	8	8000 50629	2	Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
	9	8000 92779	1	Compl. albero motore	Crankshaft assy	Vilebrequin compl.	Kurbewellekpl.	Cigüeñal compl.	
	10	8000 57196	1	Tappo	Plug	Bouchon	Verschluss	Tapòn	
	11	8000 83572	5	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	12	8000 39335	5	Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
	13	8000 70627	5	Prigioniero (M8 x 45 mm)	Stud bolt (M8 x 45 mm)	Prisonnier (M8 x 45 mm)	Stiftschraube (M8 x 45 mm)	Prisionero (M8 x 45 mm)	
	15	8000 83070	1	Testa cilindro	Cylinder head	Culasse cylindre	Zylinderkopf	Culada cilindro	
	16	8000 39630	1	Anello OR interno	O Ring	Bague OR	O Ring	Anillo OR	
	17	8000 70635	1	Anello OR esterno	O Ring	Bague OR	O Ring	Anillo OR	
	18	8000 43928	4	Dado frenato	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	20	8000 83068	1	Guarnizione (0,3 mm)	Gasket (0,3 mm)	Garnitue (0,3 mm)	Dichtung (0,3 mm)	Junta (0,3 mm)	
	20	8A00 83068	1	Guarnizione (0,4 mm)	Gasket (0,4 mm)	Garnitue (0,4 mm)	Dichtung (0,4 mm)	Junta (0,4 mm)	
	20	8B00 83068	1	Guarnizione (0,5 mm)	Gasket (0,5 mm)	Garnitue (0,5 mm)	Dichtung (0,5 mm)	Junta (0,5 mm)	
	20	8D00 83068	1	Guarnizione (0,8 mm)	Gasket (0,8 mm)	Garnitue (0,8 mm)	Dichtung (0,8 mm)	Junta (0,8 mm)	



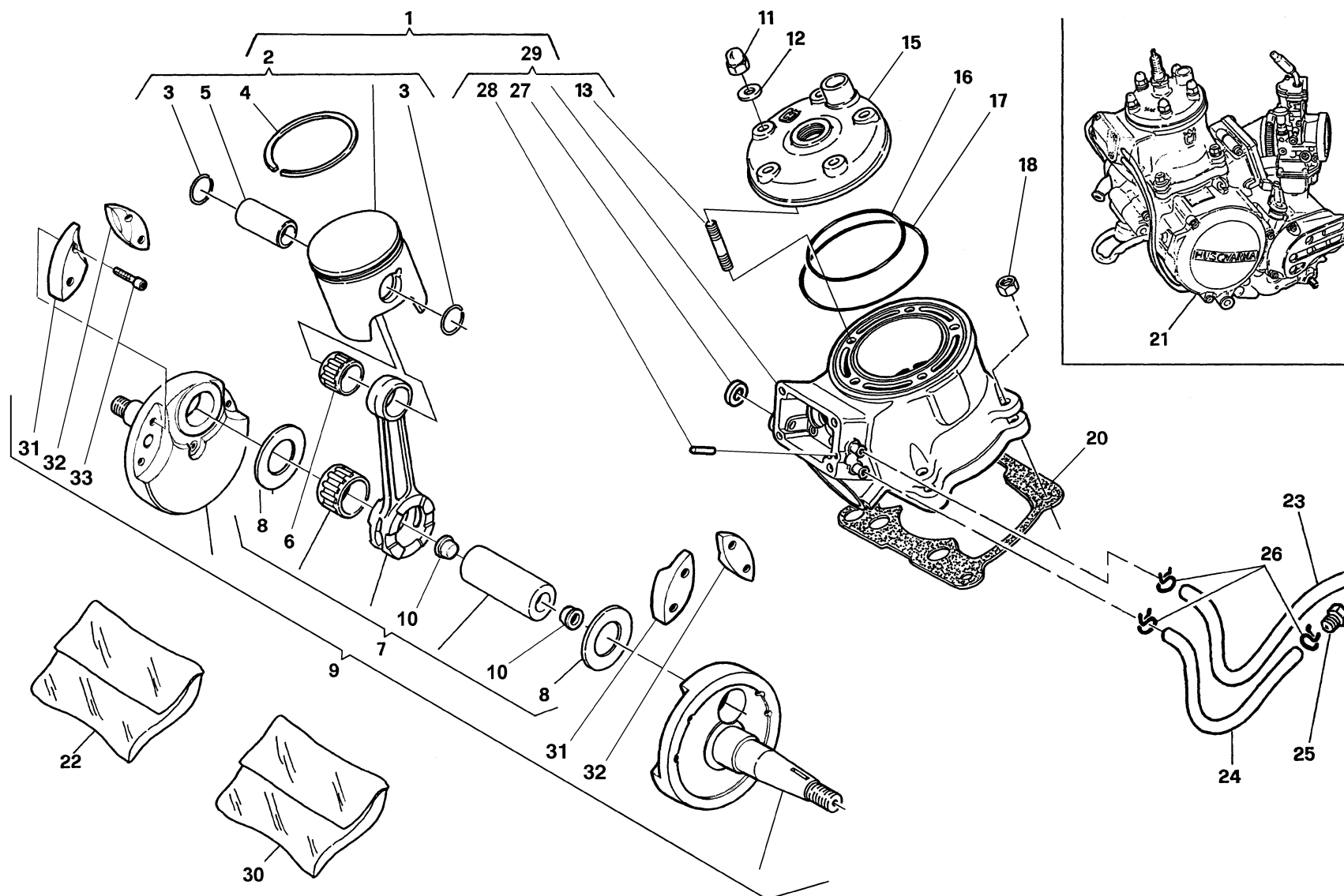


**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

2

TESTA, CILINDRO, PISTONE, MANOVELLISMO - CYLINDER HEAD, CYLINDER, PISTON, CRANKSHAFT - CULASSE, CYLINDRE, PISTON, VILEBREQUIN - ZYLINDERKOPF, ZYLINDER, KOLBEN, KURBELWELLE - CULATA, CILINDRO, PISTON, PALANCAS

[illegible]



La sottoriportata tabella elenca i possibili accoppiamenti che consentono di ottenere il corretto gioco radiale di $0,002 \div 0,010$ mm

The table hereunder shows the possible coupling which allow to obtain a radial clearance of $0.002 \div 0.010$ mm

Le tableau ci-dessous indique tous les couplages possibles permettant d'obtenir le jeu radial exact de $0,002 \div 0,010$ mm

Die folgende Tabelle gibt die möglichen Verbindungen an für das genaue Radialspiel von $0,002 \div 0,010$ mm

La tabla que se da a continuación lista los acoplamientos posibles que permiten obtener el juego radial correcto de $0,002 \div 0,010$ mm

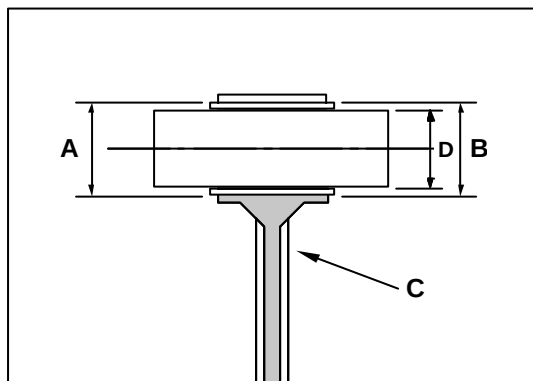
C: colore di selezione biella

C: rod selection colour

C: couleur de sélection bielle

C: Wahlfarbe der Pleuelstange

C: color de selección biela



Colore di selezione foro «A» piede di biella (mm) Hole selection colour «A» connecting rod small end (mm) Couleur de sélection trou «A» pied de bielle (mm) Wahlfarbe der Bohrung «A» Pleuelstangenkopf (mm) Color de selección «A» pie de biela (mm)	Selezione gabbia a rullini «B» Cage selection «B» Sélection cage à rouleaux «B» Wahlnadelkäfig «B» Selección jaula de agujas «B»	Colore di selezione diametro «D» spinotto (mm) Diameter selection colour «D» Gudgeon (mm) Couleur de sélection diamètre «D» axe (mm) Wahlfarbe der Durchmesser «D» Bolzen (mm) Color de selección diámetro «D» perno (mm)
Giallo - Yellow - Jaune - Gelb - Amarillo 19,994 ÷ 19,996	- 3 ÷ - 5	Bianco - White - Blanc - Weiss - Blanco 15,998 ÷ 15,996
Verde - Green - Vert - Grün - Verde 19,996 ÷ 19,998	- 3 ÷ - 5	Nero - Black - Noir - Schwarz - Negro 16,000 ÷ 15,998
Rosso - Red - Rouge - Rot - Rojo 20,002 ÷ 20,004	0 ÷ - 2	Nero - Black - Noir - Schwarz - Negro 16,000 ÷ 15,998
Bianco - White - Blanc - Weiss - Blanco 19,998 ÷ 20,000	- 1 ÷ - 3	Bianco - White - Blanc - Weiss - Blanco 15,998 ÷ 15,996
Bianco - White - Blanc - Weiss - Blanco 19,998 ÷ 20,000	- 2 ÷ - 4	Nero - Black - Noir - Schwarz - Negro 16,000 ÷ 15,998
Nero - Black - Noir - Schwarz - Negro 20,000 ÷ 20,002	0 ÷ - 2	Bianco - White - Blanc - Weiss - Blanco 15,998 ÷ 15,996
Nero - Black - Noir - Schwarz - Negro 20,000 ÷ 20,002	- 1 ÷ - 3	Nero - Black - Noir - Schwarz - Negro 16,000 ÷ 15,998

Qualora, in sede di revisione del motore, si dovesse riscontrare un gioco radiale superiore al limite ammesso di $0,015$ mm e non fosse più visibile il contrassegno del colore sullo stelo della biella, rilevare il diametro «A» del piede di biella e, in base a questo, montare la gabbietta appropriata.

NOTA: Nel richiedere la gabbia a rullini, specificare la selezione.

When overhauling, should a radial clearance greater than the consented limit of 0.015 mm be noticed and the colour mark under the connecting rod small end is no more visible, collect the connecting rod small end «A» diameter and assemble the right cage according to it.

NOTE: When requesting the cage, specify the selection.

Si en révisonnant le moteur on trouve un jeu radial supérieur à la limite admise de $0,015$ mm et le marque de la couleur n'est plus visible sur la tige de bielle, enregistrer le diamètre «A» du pied de bielle et assembler la cage exacte selon ce diamètre.

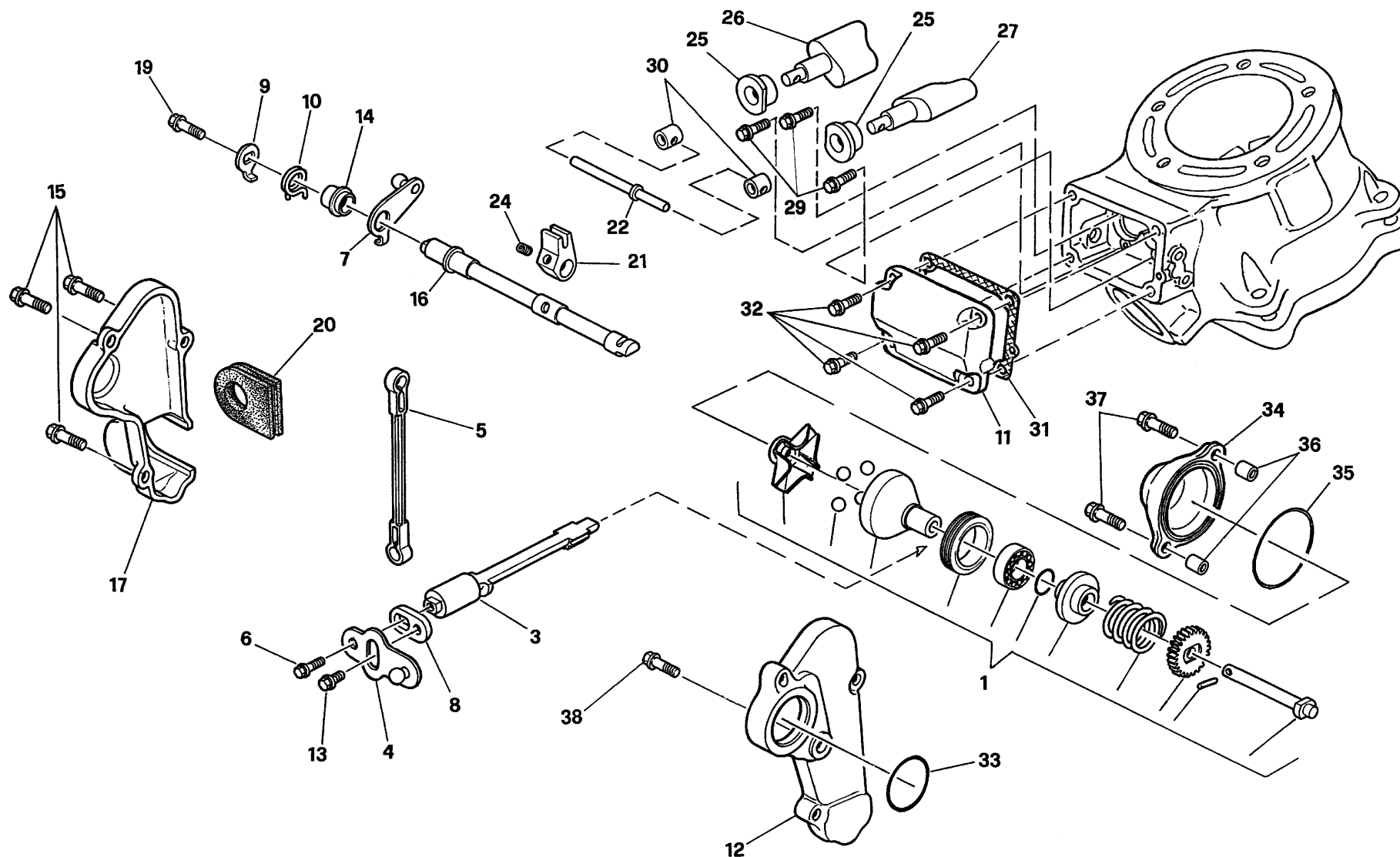
NOTA: En demandant la cage à rouleaux, spécifier la sélection.

Falls bei Motorprüfung das Radialspiel über das zugelassene Mass von $0,015$ mm sein sollte und das Farbkennzeichen an der Pleuelstange nicht mehr sichtbar ist, wird der «A»-Durchmesser des Pleuelstangenkopfes gemessen und aufgrund dessen der geeignete Käfig montiert.

BEMERKUNG: Bei Anfrage den genauen Wahlnadelkäfig angeben.

En el caso que, cuando inspeccione el motor, encuentre un juego radial superior al límite admitido de $0,015$ mm y no resultara más visible la señalización del color en el vástago de la biela, registre el diámetro «A» del piede biela y, sobre la base de este dato, monte la jaula adecuada.

NOTA: cuando pida la jaula de agujas, especifique la selección.



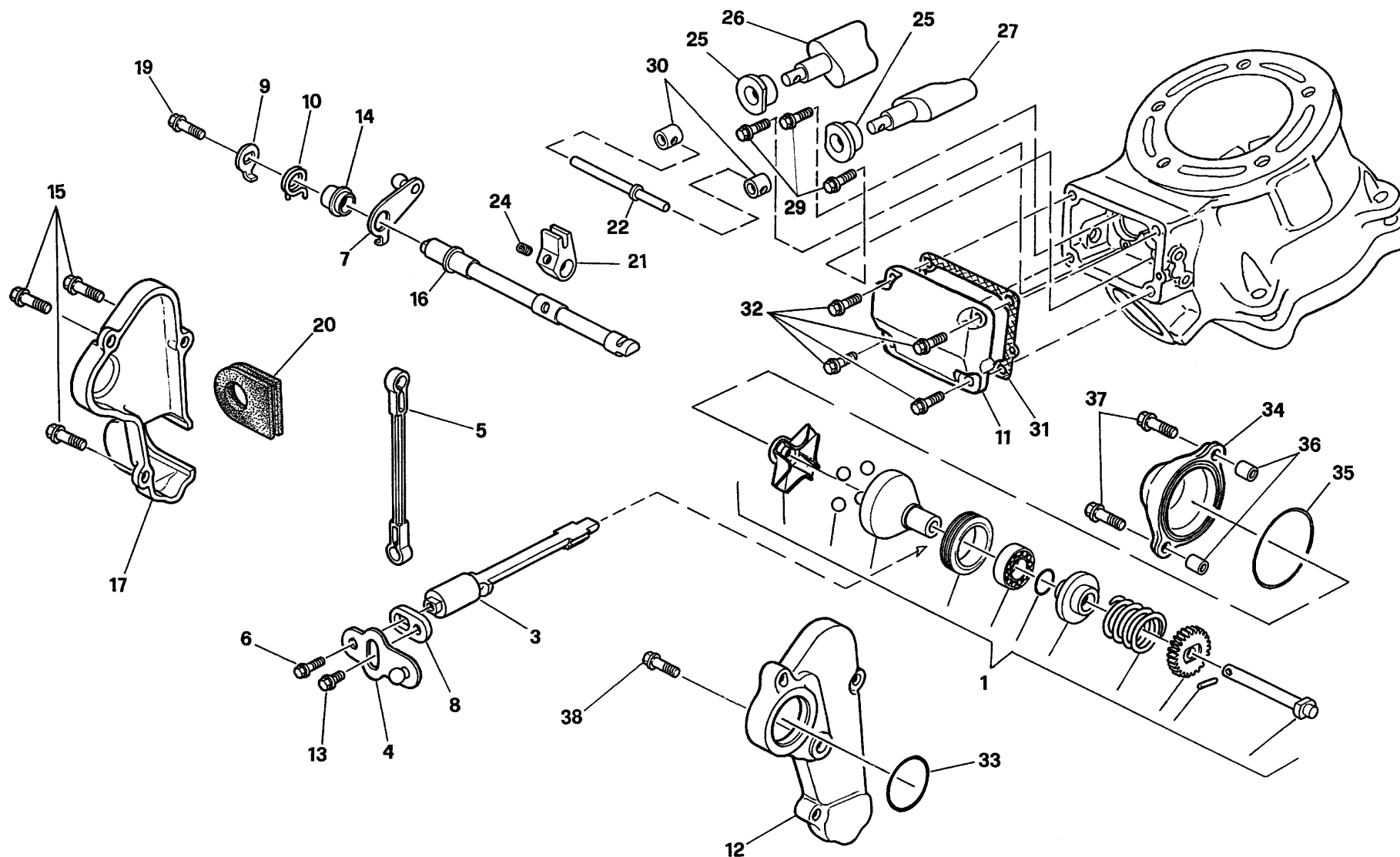


**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

3

H.T.S.

Validità
Validity
Validité
Gultig
Validez



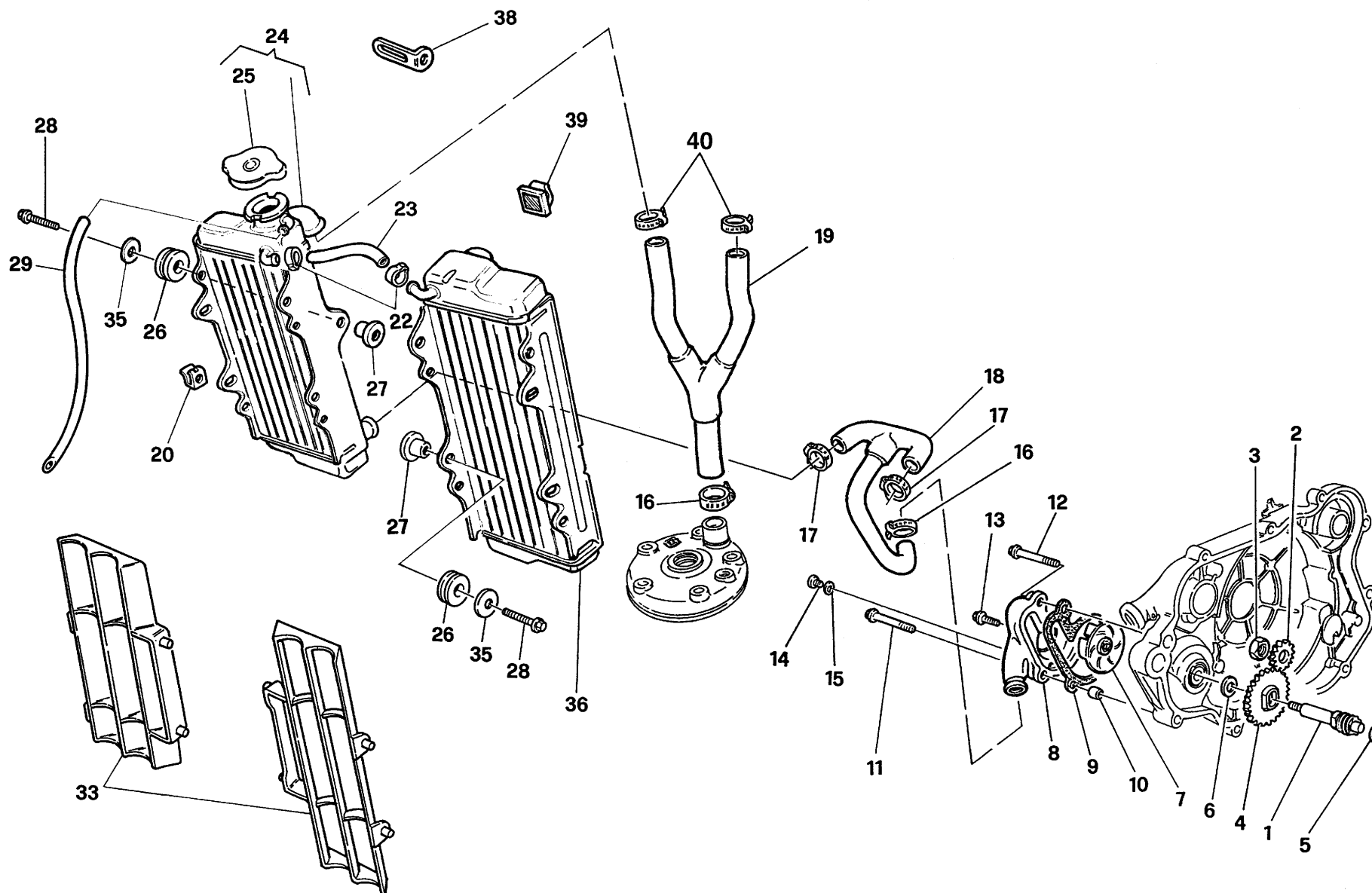


**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

3

H.T.S.

N° CATALOGO - CATALOGNo. - Nr. CATALOGUE - KATALOGNr. - N° CATALOGO: 8000A1731 Pagina emessa Marzo '03 - Page issued March '03 - Page imprimée Mars '03 - Seite Herausgegeben März '03 - Pagina emitida Marzo '03

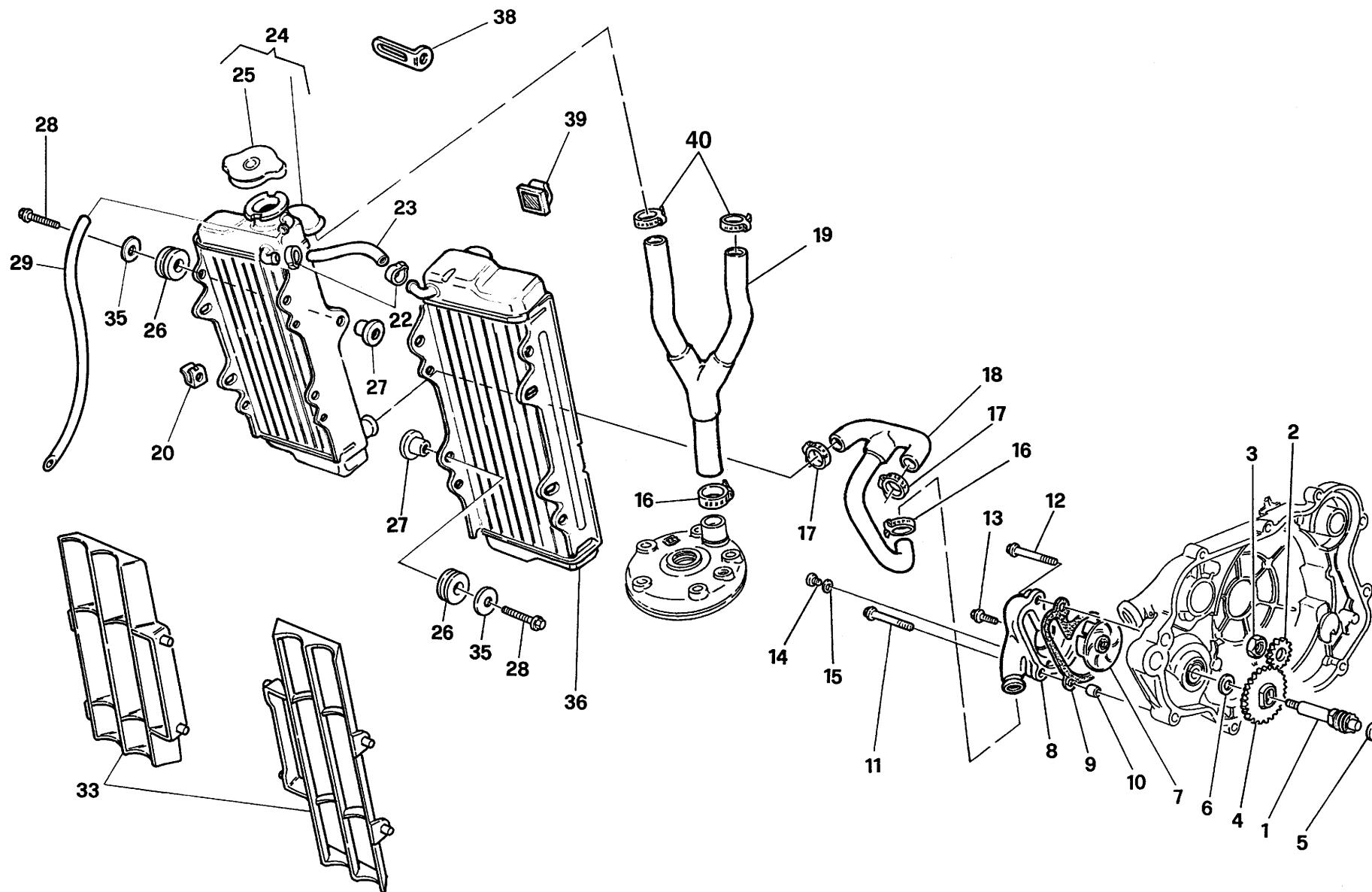




4

RAFFREDDAMENTO - COOLING
REFROIDISSEMENT - WASSERKÜHLUNG
ENFRIAMIENTO

Validità
Validity
Validité
Gültig
Validez



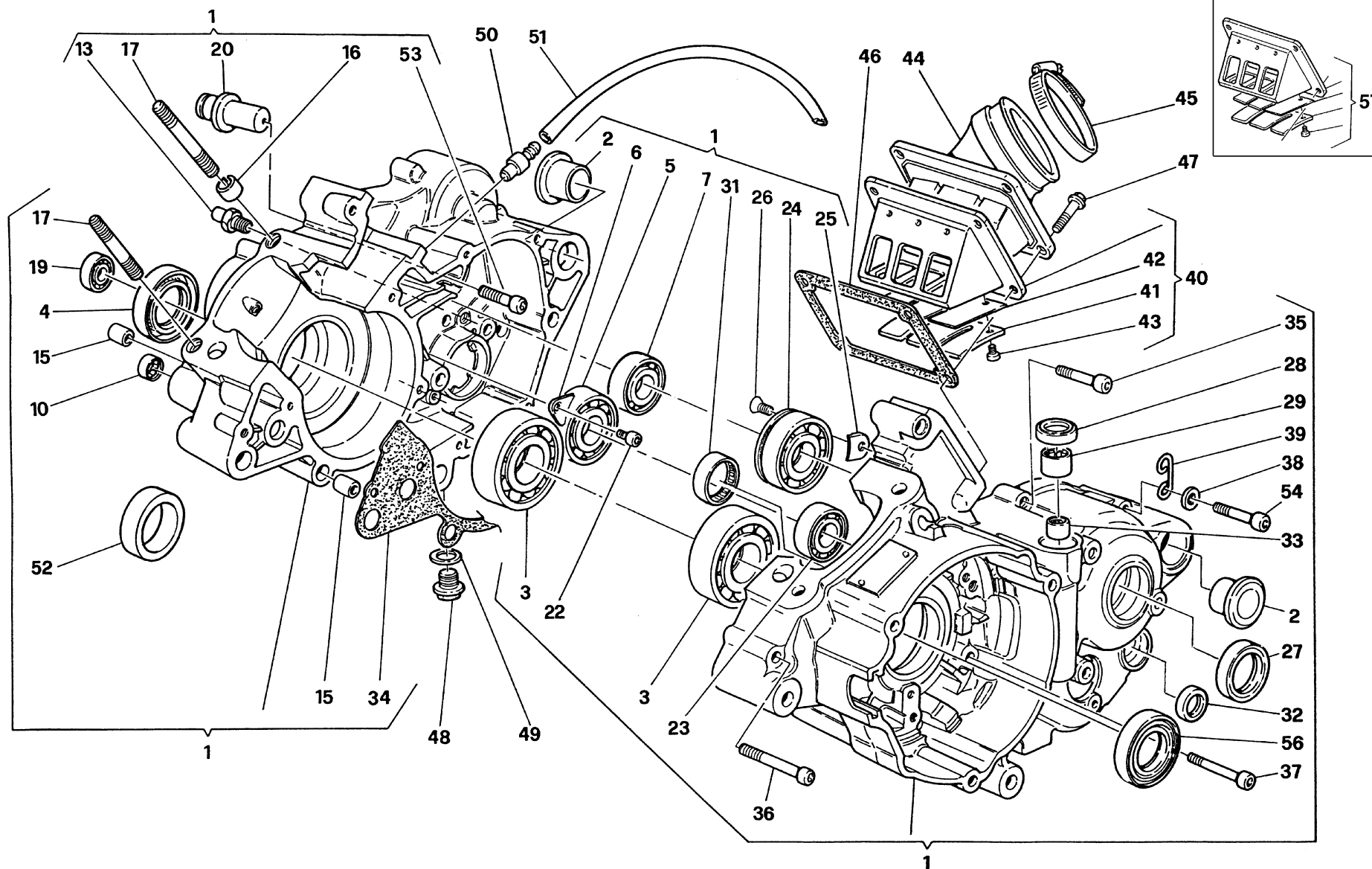


**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

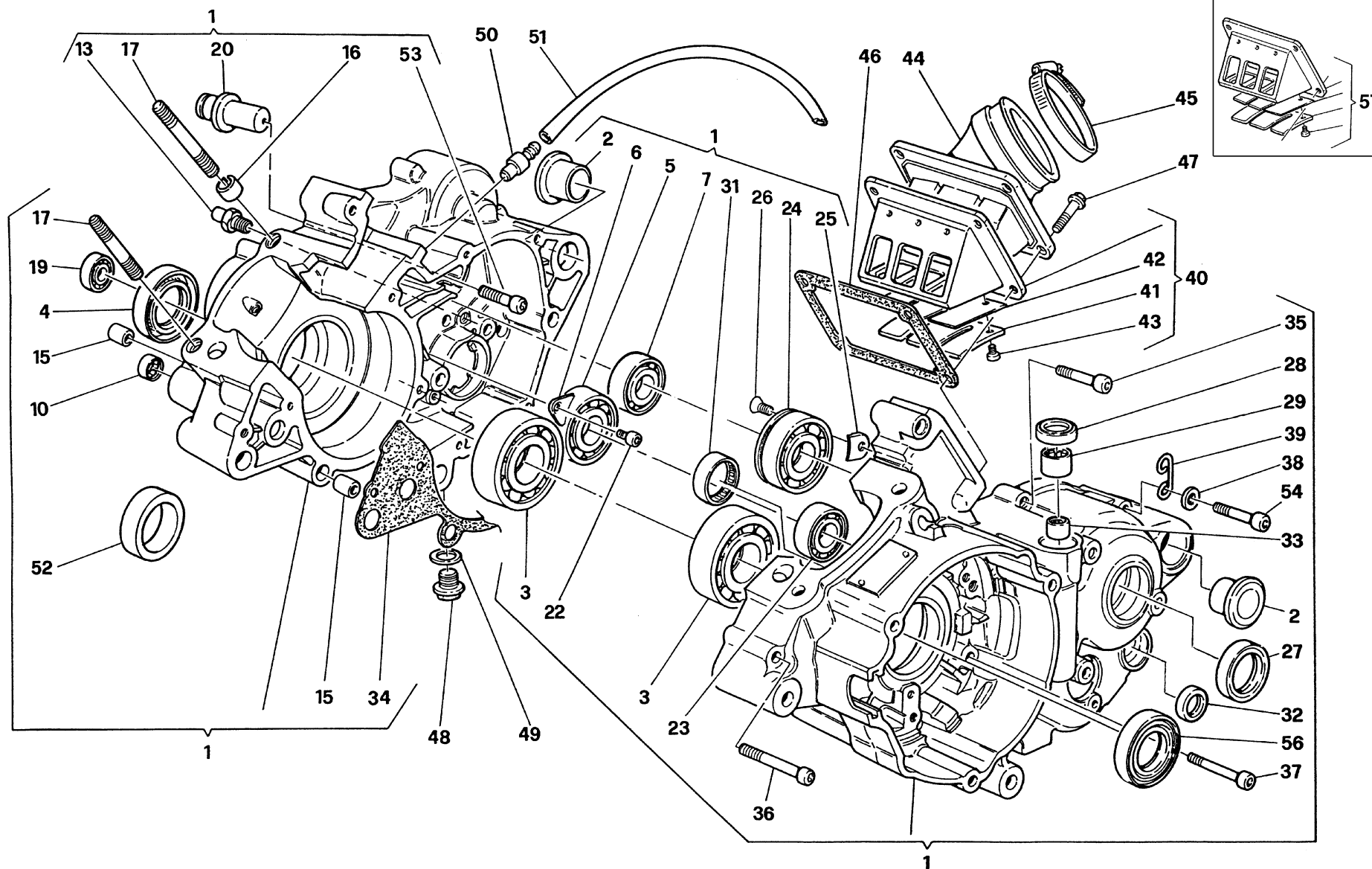
4

RAFFREDDAMENTO - COOLING
REFROIDISSEMENT - WASSERKÜHLUNG
ENFRIAMIENTO

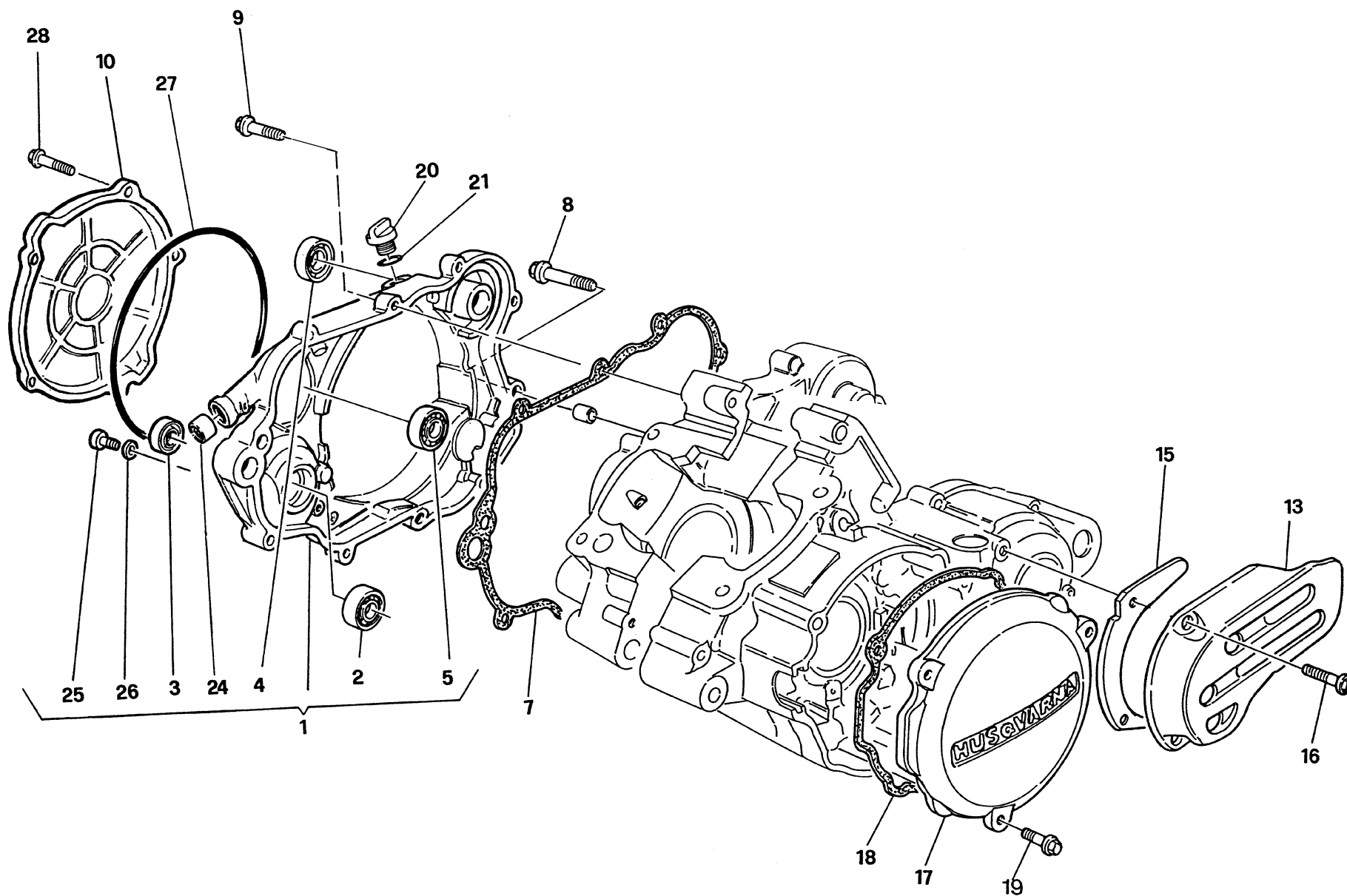
[illegible]



Note Notes Mark Notas	Pos. No. N. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
	1	8000 88815	1	Carter accoppiati compl.	Crankcase assy	Carters assemblé compl.	Kürbelgehäuse kpl.	Carter motor compl.	
	2	8A00 71154	2	Bussola	Bushing	Douille	Bühse	Manguito	
	3	8000 88828	2	Cuscinetto (ø22xØ56x16 mm)	Ball bearing (ø22xØ56x16 mm)	Roulement (ø22xØ56x16 mm)	Lager (ø22xØ56x16 mm)	Cojienete (ø22xØ56x16 mm)	
	4	8000 83590	1	Anello di tenuta (ø32xØ40x7,5 mm)	Seal ring (ø32xØ40x7,5 mm)	Bague d'étanchéité (ø32xØ40x7,5 mm)	Dichtungsring (ø32xØ40x7,5 mm)	Anillo de retención (ø32xØ40x7,5 mm)	
	5	8000 43382	1	Cuscinetto (ø17xØ47x14 mm)	Bearing (ø17xØ47x14 mm)	Roulement (ø17xØ47x14 mm)	Lager (ø17xØ47x14 mm)	Cojienete (ø17xØ47x14 mm)	
	6	8000 53324	1	Piastrina	Plate	Plaque	Plättchen	Placa	
	7	8000 21939	1	Cuscinetto (ø15xØ35x11 mm)	Bearing (ø15xØ35x11 mm)	Roulement (ø15xØ35x11 mm)	Lager (ø15xØ35x11 mm)	Cojienete (ø15xØ35x11 mm)	
	10	8000 47678	1	Cuscinetto a rullini (ø8xØ12x8mm)	Needle bearing (ø8xØ12x8 mm)	Roulement à aiguilles	Nadelkafig (ø8xØ12x8 mm) (ø8xØ12x8 mm)	Cojienete (ø8xØ12x8 mm)	
	13	8A00 66953	1	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	
	15	8000 07719	1	Bussola	Bushing	Douille	Bühse	Manguito	
	16	8000 99767	1	Spina elastica	PIN	Goupille	Stift	Clavija	
	17	8000 74836	4	Prigioniero (M8 x 51 mm)	Stud bolt (M8 x 51 mm)	Prisonnier (M8 x 51 mm)	Stiftschraube (M8 x 51 mm)	Prisionero (M8 x 51 mm)	
	19	8000 06597	1	Cuscinetto (ø8xØ22x7 mm)	Bearing (ø8xØ22x7 mm)	Roulement (ø8xØ22x7 mm)	Lager (ø8xØ22x7 mm)	Cojienete (ø8xØ22x7 mm)	
	20	8000 77841	1	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	
	22	8000 67997	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	23	8000 21939	1	Cuscinetto (ø15xØ35x11 mm)	Bearing (ø15xØ35x11 mm)	Roulement (ø15xØ35x11 mm)	Lager (ø15xØ35x11 mm)	Cojienete (ø15xØ35x11 mm)	
	24	8000 51745	1	Cuscinetto (ø20xØ52x15 mm)	Bearing (ø20xØ52x15 mm)	Roulement (ø20xØ52x15 mm)	Lager (ø20xØ52x15 mm)	Cojienete (ø20xØ52x15 mm)	
	25	8000 51746	1	Piastrina	Plate	Plaque	Plättchen	Placa	
	26	8000 42643	3	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	27	8000 36357	2	Anello di tenuta (ø26xØ35x7 mm)	Seal ring (ø26xØ35x7 mm)	Bague d'étanchéité (ø26xØ35x7 mm)	Dichtungsring (ø26xØ35x7 mm)	Anillo de retención (ø26xØ35x7 mm)	
	28	8000 48856	2	Anello (ø13xØ20x4 mm)	Seal ring (ø13xØ20x4 mm)	Bague d'étanchéité (ø13xØ20x4 mm)	Dichtungsring (ø13xØ20x4 mm)	Anillo de retención (ø13xØ20x4 mm)	
	29	8000 49016	1	Boccola (ø13xØ19x12 mm)	Bushing (ø13xØ19x12 mm)	Douille (ø13xØ19x12 mm)	Büchse (ø13xØ19x12 mm)	Manguito (ø13xØ19x12 mm)	
	31	8000 62200	1	Cuscinetto a rullini (ø24xØ30x7,5 mm)	Needle bearing (ø24xØ30x7,5 mm)	Roulement à aiguilles (ø24xØ30x7,5 mm)	Nadelkafig (ø24xØ30x7,5 mm)	Cojienete (ø24xØ30x7,5 mm)	
	32	8000 34451	1	Anello di tenuta (ø12xØ19x5 mm)	Seal ring (ø12xØ19x5 mm)	Bague d'étanchéité (ø12xØ19x5 mm)	Dichtungsring (ø12xØ19x5 mm)	Anillo de retención (ø12xØ19x5 mm)	



Note Notes Mark Notas	Pos. No. N. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
	33	8000 47678	1	Cuscinetto a rullini (ø8xØ12x8 mm)	Needle bearing (ø8xØ12x8 mm)	Roulement à aiguilles (ø8xØ12x8 mm)	Nadelkafig (ø8xØ12x8 mm)	Coijenete (ø8xØ12x8 mm)	
	34	8000 72889	1	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	
	35	60NI 02512	5	Vite (M6x35 mm)	Screw (M6x35 mm)	Vis (M6x35 mm)	Schraube (M6x35 mm)	Tornillo (M6x35 mm)	
	36	60NI 02515	2	Vite (M6x50 mm)	Screw (M6x50 mm)	Vis (M6x50 mm)	Schraube (M6x50 mm)	Tornillo (M6x50 mm)	
	37	60NI 02514	3	Vite (M6x45 mm)	Screw (M6x45 mm)	Vis (M6x45 mm)	Schraube (M6x45 mm)	Tornillo (M6x45 mm)	
	38	62NI 15519	1	Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
	39	8000 86951	1	Passatubo	Cable guide	Guidécâble	Kabelführung	Guja cable	
	40	8000 76074	1	Valvola d'aspirazione compl.	Inleet valve	Soupapeadmission	Einlass-Ventil	Valvula aspiracion	
	41	8000 76075	2	Piastrina fermo lamella	Plate	Plaque	Plättchen	Placa	
	42	8000 76076	2	Lamella	Plate	Plaque	Plättchen	Placa	
	43	8000 61102	6	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	44	8000 99756	1	Raccordo carburatore	Union	Raccord	Anschluss	Empalme	
C	44	8000 A0801	1	Raccordo carburatore	Union	Raccord	Anschluss	Empalme	
	45	8E00 99475	1	Fascetta	Clamp	Collier	Schelle	Bandda	
	46	8000 83043	1	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	
W	47	8000 98213	4	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
C	47	8000 62728	4	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	48	8000 75415	1	Tappo scarico olio	Oil drain plug	Bouchon vidange huile	Stöpsel f. ölablass	Tapón purga aceite	
	49	62N0 15678	1	Rosetta di tenuta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
	50	8000 76262	1	Raccordo sfiato	Union	Raccord	Anschluss	Empalme	
	51	8000 41750	1	Tubetto	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	
	52	8000 74082	1	Tappo	Plug	Bouchon	Verschluss	Tapon	
	53	60NI 07335	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	54	60NI 02518	2	Vite (M6x65 mm)	Screw (M6x65 mm)	Vis (M6x65 mm)	Schraube (M6x65mm)	Tornillo M6x65mm)	
	56	8000 92896	1	Anello di tenuta (ø20xØ40x7 mm)	Seal ring (ø20xØ40x7 mm)	Bague d'étanchéité (ø20xØ40x7 mm)	Dichtungsring (ø20xØ40x7 mm)	Anillo de retención (ø20xØ40x7 mm)	
C	57	8000 A0804	1	Valvola d'asp. compl.	Inleet valve	Soupapeadmission	Einlass-Ventil	Valvula aspiracion	

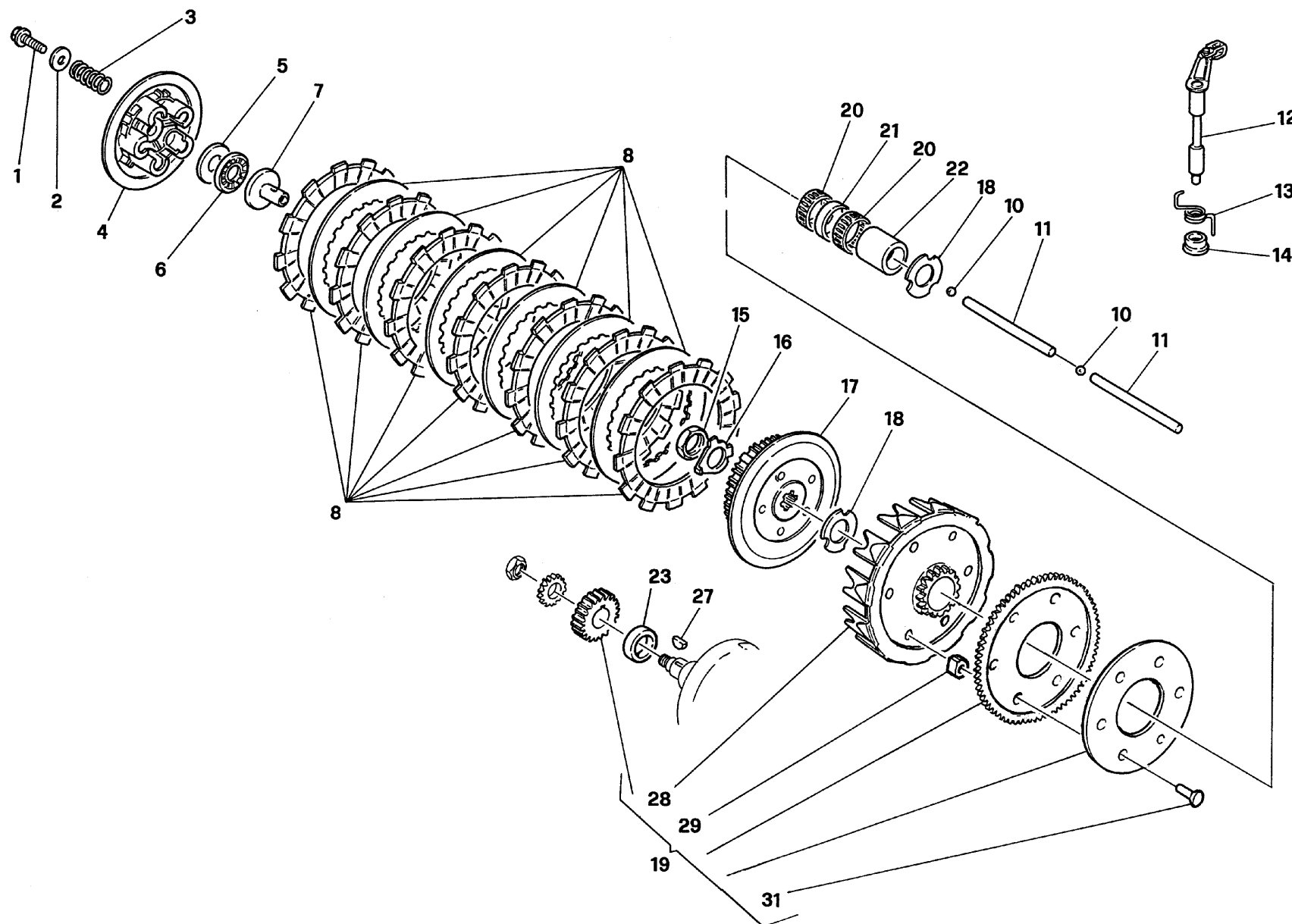




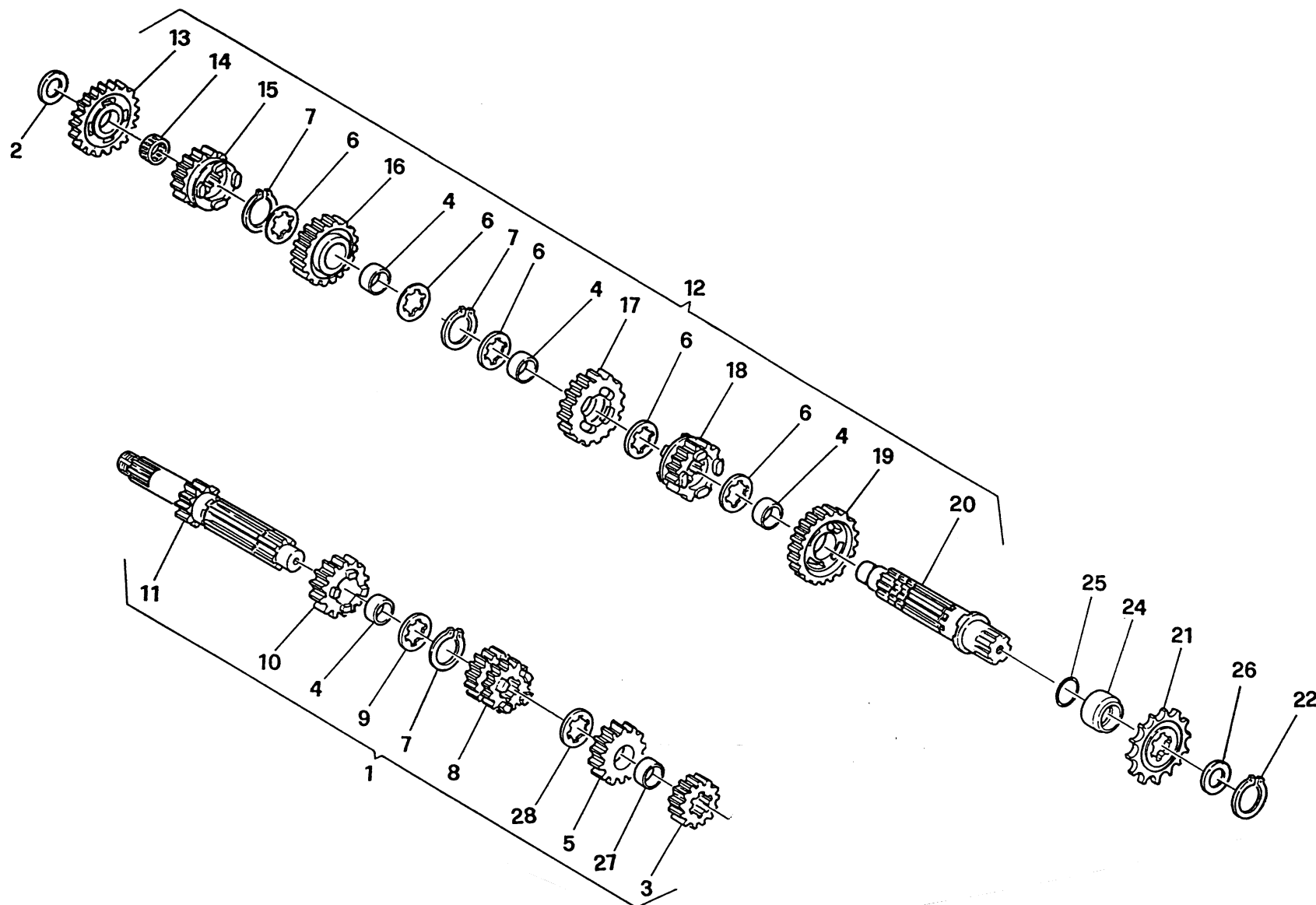
6

**COPERCHI BASAMENTO - CRANKCASE COVERS - COUVERCLES CARTER -
GEHAUSEDECKEL - TAPA BANCADA**

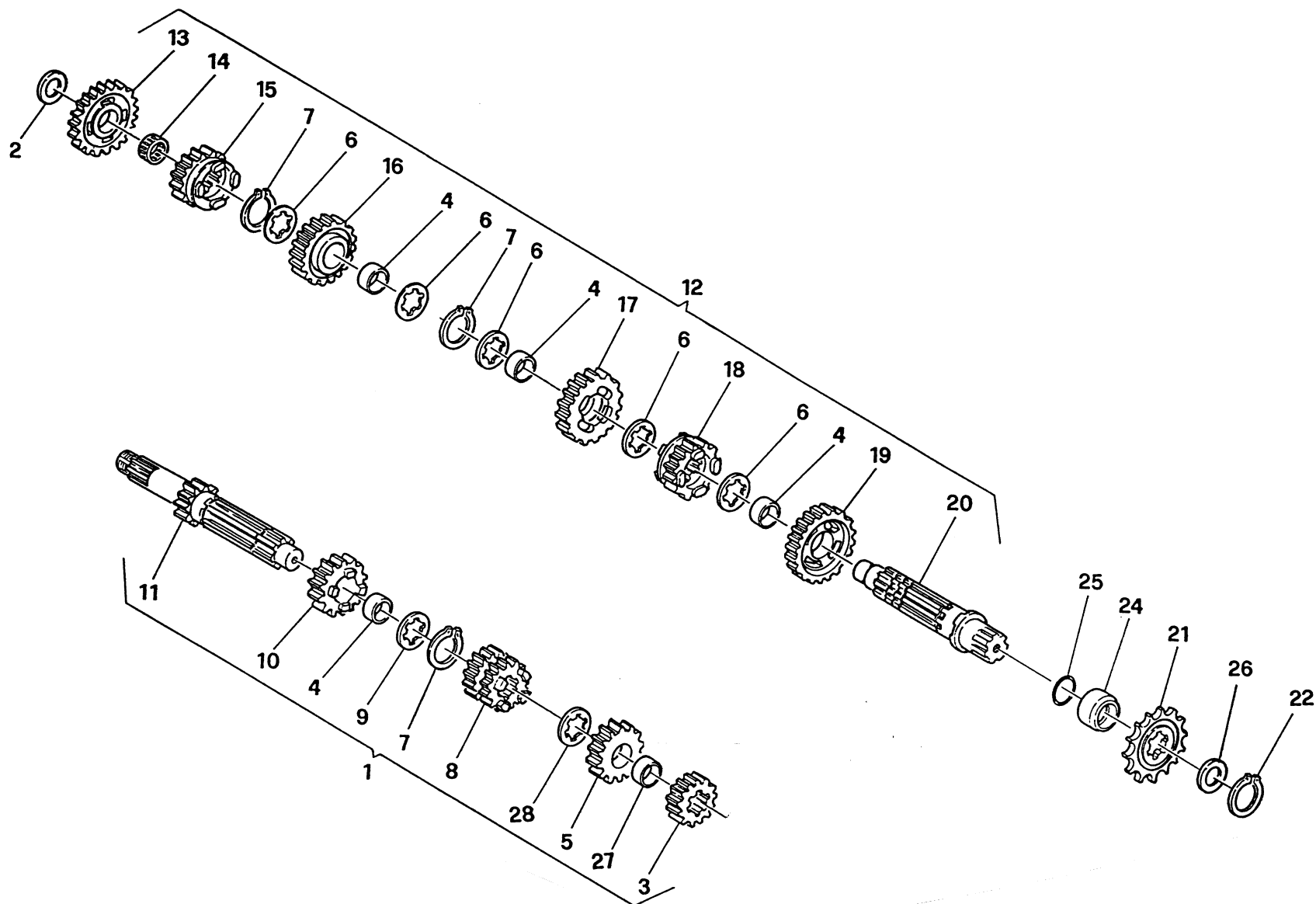
Validità
Validity
Validité
Gultig
Validez



Note Notes Marken Notas	Pos. No. N. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
	1	8000 62728	5	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	2	8000 48814	5	Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
	3	8000 83085	5	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	
	4	8000 70467	1	Spingidisco	Pressure plate	Pousse disque	Scheibendrucker	Empua disco	
	5	8000 70551	1	Ralla	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
	6	8000 70550	1	Cuscinetto a rullini	Needle bearing	Roulement à aiguilles	Nadelkäfig	Cojinete	
	7	8000 70549	1	Piattello	Disc	Disque	Scheibe	Disco	
	8	8000 88822	1	Ass. gruppo frizione	Clutch group assy	Groupe embrayage compl.	Kupplungsgruppe Kpl.	Grupo embrague compl.	
A	8	8000 88823	1	Ass. gruppo frizione	Clutch group assy	Groupe embrayage compl.	Kupplungsgruppe Kpl.	Grupo embrague compl.	
	10	6BN0 21506	2	Sfera (7/32")	Ball (7/32")	Bille (7/32")	Kugel (7/32")	Esfera (7/32")	
	11	8000 70309	2	Astina	Rod	Tige	Stange	Varilla	
	12	8000 70552	1	Albero comando frizione	Shaft	Arbre	Welle	Eje	
	13	8000 70554	1	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	
	14	8000 55532	1	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Casquillo	
	15	8A00 31386	1	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	16	8000 29089	1	Rosetta di sicurezza	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
	17	8000 70468	1	Mozzo portadischi	Clutch hub	Moyeu porte disque	Scheibenhalternabe	Porta discos	
	18	8000 46428	1	Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
	19	8000 86163	1	Coppia ingranaggi primaria (Z 22/71)	Set of matched primary (Z 22/71)	Engrenages transmission primarie (Z 22/71)	Stirnraderpaar(Z 22/71)	Copla engranaje transmisiòn primaria (Z 22/71)	
	20	8A00 25044	2	Cuscinetto a rullini (ø24xØ28x10 mm)	Needle bearing (ø24xØ28x10 mm)	Roulement à aiguilles (ø24xØ28x10 mm)	Nadelkäfig (ø24xØ28x10 mm)	Cojinete (ø24xØ28x10 mm)	
	21	8A00 36849	1	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	
	22	8A00 65845	1	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	
	23	8000 92820	1	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	
	27	8000 54507	1	Linguetta a disco	Key	Clavette	Keil	Lengüeta americana	
	28	8000 86166	1	Custodia frizione	Clutch housing	Cage embrayage	Kupplungskorb	Campana embrague	
	29	8000 31378	6	Anello parastrappi	Flexible coupling	Parafente	Gummidämpfer	Paratirones	
	31	63N0 16349	6	Rivetto svasato	Rivet	Rivet	Niet	Remache	



Note Notes Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
W	1	8000 83045	1	Assieme albero primario	Main shaft compl.	Arbre primaire compl.	Hauptwelle, Kpl.	Eje primario comp.	
C	1	8000 99758	1	Assieme albero primario	Main shaft compl.	Arbre primaire compl.	Hauptwelle, Kpl.	Eje primario comp.	
	2	8C00 68860	1	Rosetta di rasamento (0,6 mm)	Washer (0,6 mm)	Rondelle (0,6 mm)	Scheibe (0,6 mm)	Arandela (0,6 mm)	
	2	8D00 68860	1	Rosetta di rasamento (0,8 mm)	Washer (0,8 mm)	Rondelle (0,8 mm)	Scheibe (0,8 mm)	Arandela (0,8 mm)	
W	3	8000 83088	1	Ingr. seconda vel. A. P. (Z = 14)	Gear counter shaft 2nd (Z = 14)	Engrenage 2ème A.P. (Z = 14)	Zahnrad 2 (Z = 14)	Engr. 2° velocidad (Z = 14)	
C	3	8000 99761	1	Ingr. seconda vel. A. P. (Z = 15)	Gear counter shaft 2nd (Z = 15)	Engrenage 2ème A.P. (Z = 15)	Zahnrad 2 (Z = 15)	Engr. 2° velocidad (Z = 15)	
	4	8A00 61261	4	Bussola	Bush	Douille	Buchse	Casquillo	
	5	8000 83033	1	Ingr. sesta vel A. P. (Z = 21)	Gear, main shaft 6th (Z = 21)	Pignon 6ème A.P. (Z = 21)	Zahnrad 6 A.W. (Z = 21)	Engranaje 6° velocidad (Z = 21)	
	6	8000 36023	5	Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
	7	8000 31768	3	Anello elastico	Split ring	Anneau ressort	Sprengring	Anillo elástico	
W	8	8000 83048	1	Ingr. A.P. 3ª e 4ª (Z = 16,18)	Gear shaft 3rd and 4 th speed (Z = 16,18)	Engrenage 3ème et 4 ème (Z = 16,18)	Zahnrad A.W. 3 u. 4. Gang (Z = 16,18)	Engr. 3° y 4° velocidad (Z = 16,18)	
C	8	8000 A0301	1	Ingr. A.P. 3ª e 4ª (Z = 19,20)	Gear shaft 3rd and 4 th speed (Z = 19,20)	Engrenage 3ème et 4 ème (Z = 19,20)	Zahnrad A.W. 3 u. 4. Gang (Z = 19,20)	Engr. 3° y 4° velocidad (Z = 16,18)	
	9	8000 36023	1	Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
W	10	8000 66982	1	Ingr. quinta vel. A. P. (Z = 19)	Gear, main shaft 5th (Z = 19)	Pignon A.P. 5ème (Z = 19)	Zahnrad 5 A.W. (Z = 19)	Engranaje 5° velocidad (Z = 19)	
C	10	8000 A0300	1	Ingr. quinta vel. A. P. (Z = 22)	Gear, main shaft 5th (Z = 22)	Pignon A.P. 5ème (Z = 22)	Zahnrad 5 A.W. (Z = 22)	Engranaje 5° velocidad (Z = 22)	
W	11	8000 83047	1	Albero primario (Z = 11)	Main shaft (Z = 11)	Arbre primaire (Z = 11)	Hauptwelle (Z = 11)	Eje primario (Z = 11)	
C	11	8000 99759	1	Albero primario (Z = 14)	Main shaft (Z = 14)	Arbre primaire (Z = 14)	Hauptwelle (Z = 14)	Eje primario (Z = 14)	
W	12	8000 83046	1	Assieme albero secondario	Layshaft compl.	Arbre secondaire compl.	Vorgelegewelle, Kpl.	Eje secundario comp.	
C	12	8000 A1908	1	Assieme albero secondario	Layshaft compl.	Arbre secondaire compl.	Vorgelegewelle, Kpl.	Eje secundario comp.	
W	13	8000 83009	1	Ingr. prima vel. A. S. (Z = 28)	Gear, counter shaft 1st (Z = 28)	Pignon 1ère A.S. (Z = 28)	Zahnrad 1 N.W. (Z = 28)	Engr. 1° velocidad (Z = 28)	
C	13	8000 99765	1	Ingr. prima vel. A. S. (Z = 33)	Gear, counter shaft 1st (Z = 33)	Pignon 1ère A.S. (Z = 33)	Zahnrad 1 N.W. (Z = 33)	Engr. 1° velocidad (Z = 33)	
	14	8000 40449	1	Cuscinetto a rullini (ø16xØ20x10 mm)	Needle bearing (ø16xØ20x10 mm)	Roulement à aiguilles (ø16xØ20x10 mm)	Nadelkäfig (ø16xØ20x10 mm)	Cojinete (ø16xØ20x10 mm)	
W	15	8000 83053	1	Ingr. quinta vel. A. S. (Z = 23)	Gear; counter shaft 5 th (Z = 23)	Pignon 5ème A.S. (Z = 23)	Zahnrad 5 N.W. (Z = 23)	Engr. 5° velocidad (Z = 23)	
C	15	8000 99900	1	Ingr. quinta vel. A. S. (Z = 26)	Gear; counter shaft 5 th (Z = 26)	Pignon 5ème A.S. (Z = 26)	Zahnrad 5 N.W. (Z = 26)	Engr. 5° velocidad (Z = 26)	
W	16	8000 83055	1	Ingr. quarta vel. A. S. (Z = 25)	Gear, counter shaft 4th (Z = 25)	Engrenage 4ème A.S. (Z = 25)	Zahnrad 4 N.W. (Z = 25)	Engr. 4° velocidad (Z = 25)	
C	16	8000 99872	1	Ingr. quarta vel. A. S. (Z = 27)	Gear, counter shaft 4th (Z = 27)	Engrenage 4ème A.S. (Z = 27)	Zahnrad 4 N.W. (Z = 27)	Engr. 4° velocidad (Z = 27)	
W	17	8000 83054	1	Ingran. terza vel. A. S. (Z = 27)	Gear, counter shaft 3rd (Z = 27)	Pignon 3ème A.S. (Z = 27)	Zahnrad 3 N.W. (Z = 27)	Engr. 3° velocidad (Z = 27)	
C	17	8000 99818	1	Ingran. terza vel. A. S. (Z = 30)	Gear, counter shaft 3rd (Z = 30)	Pignon 3ème A.S. (Z = 30)	Zahnrad 3 N.W. (Z = 30)	Engr. 3° velocidad (Z = 30)	

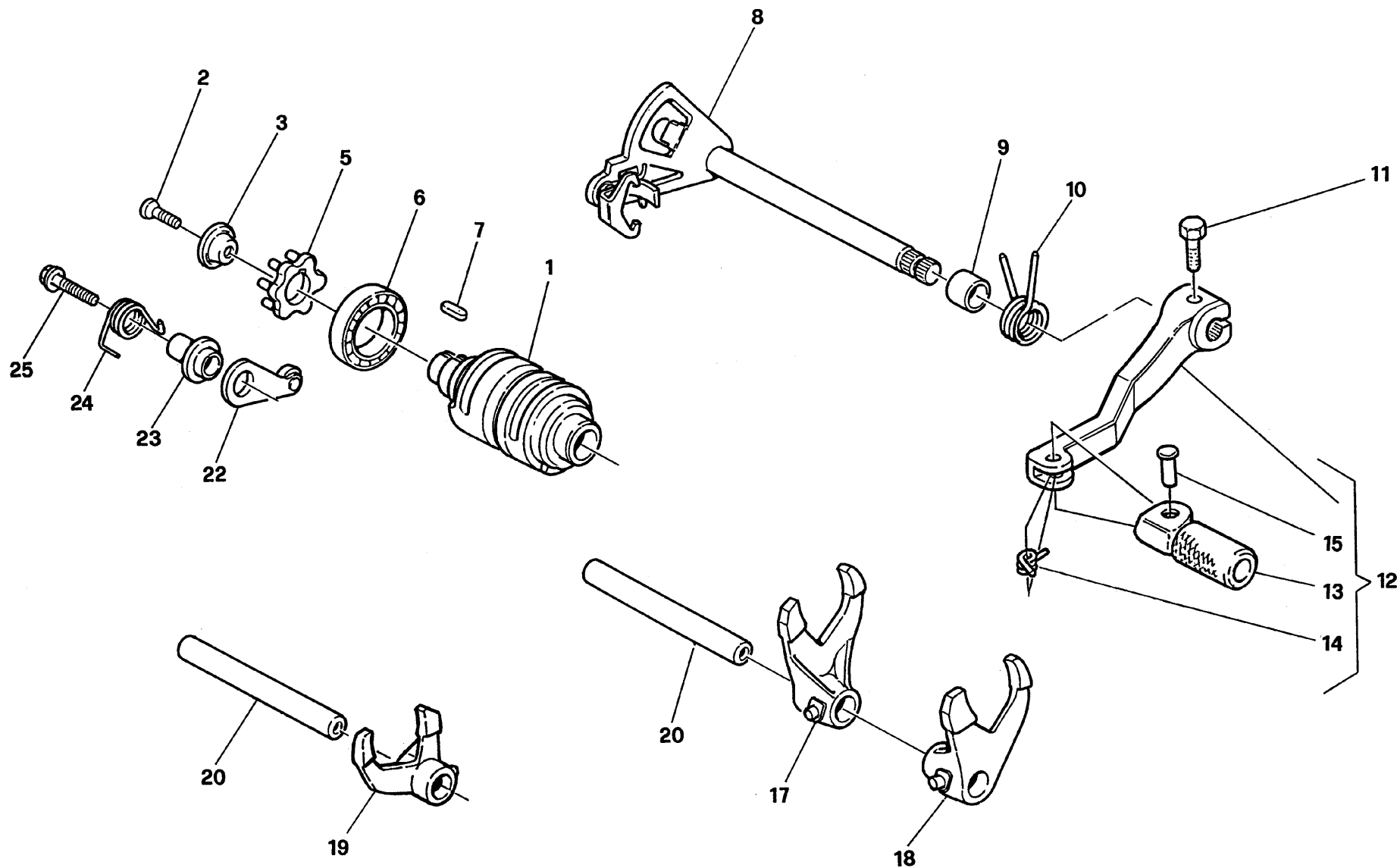




8

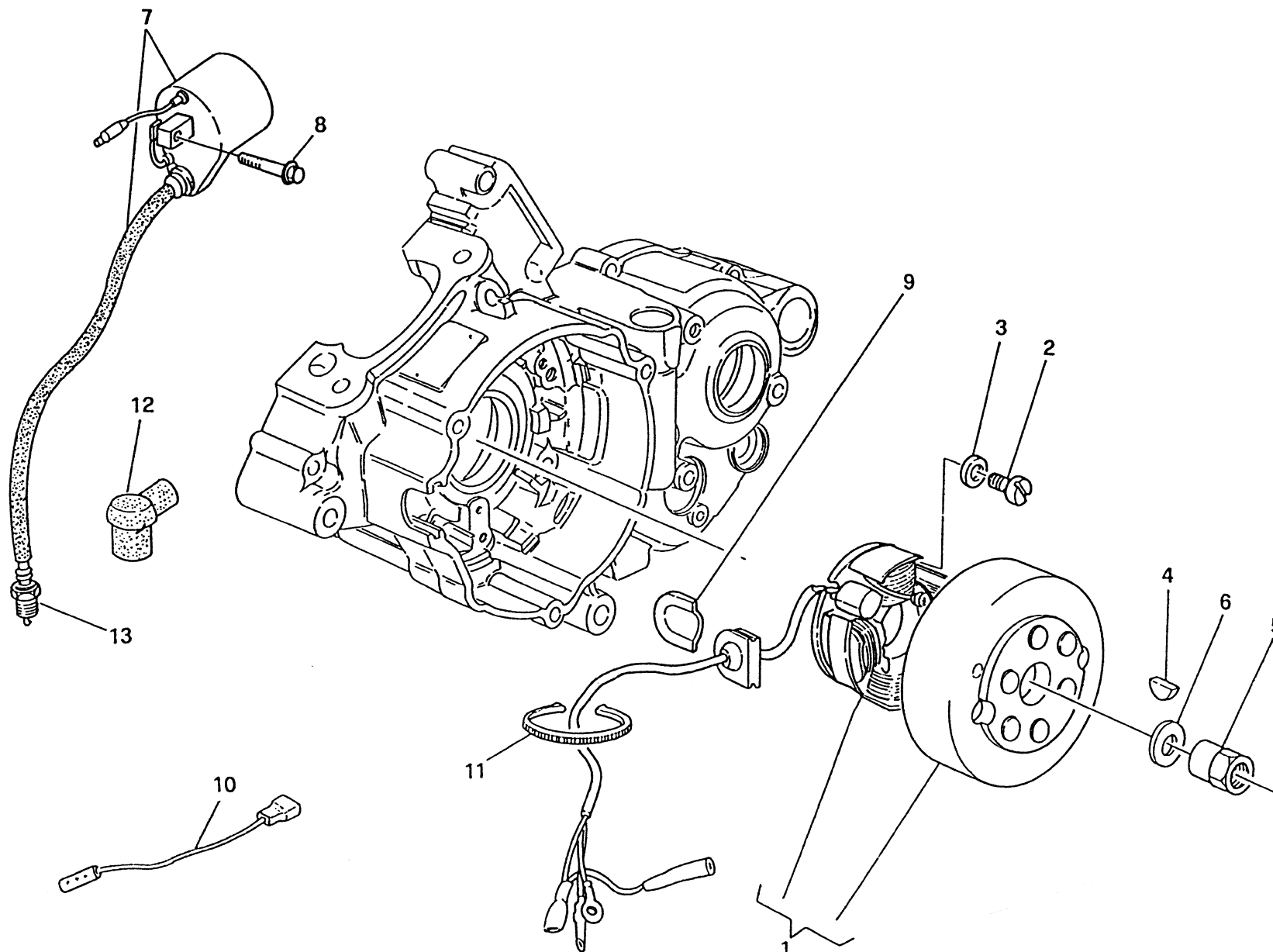
CAMBIO - TRANSMISSION - BOITE DE VITESSE - WECHSELGETRIEBE - CAMBIO

Validità
Validity
Validité
Gultig
Validez





N° CATALOGO - CATALOGNo. - Nr. CATALOGUE - KATALOGNr. - N° CATALOGO: 8000A1731 Pagina emessa Marzo '03 - Page issued March '03 - Page imprimée Mars '03 - Seite Herausgegeben März '03 - Pagina emitida Marzo '03



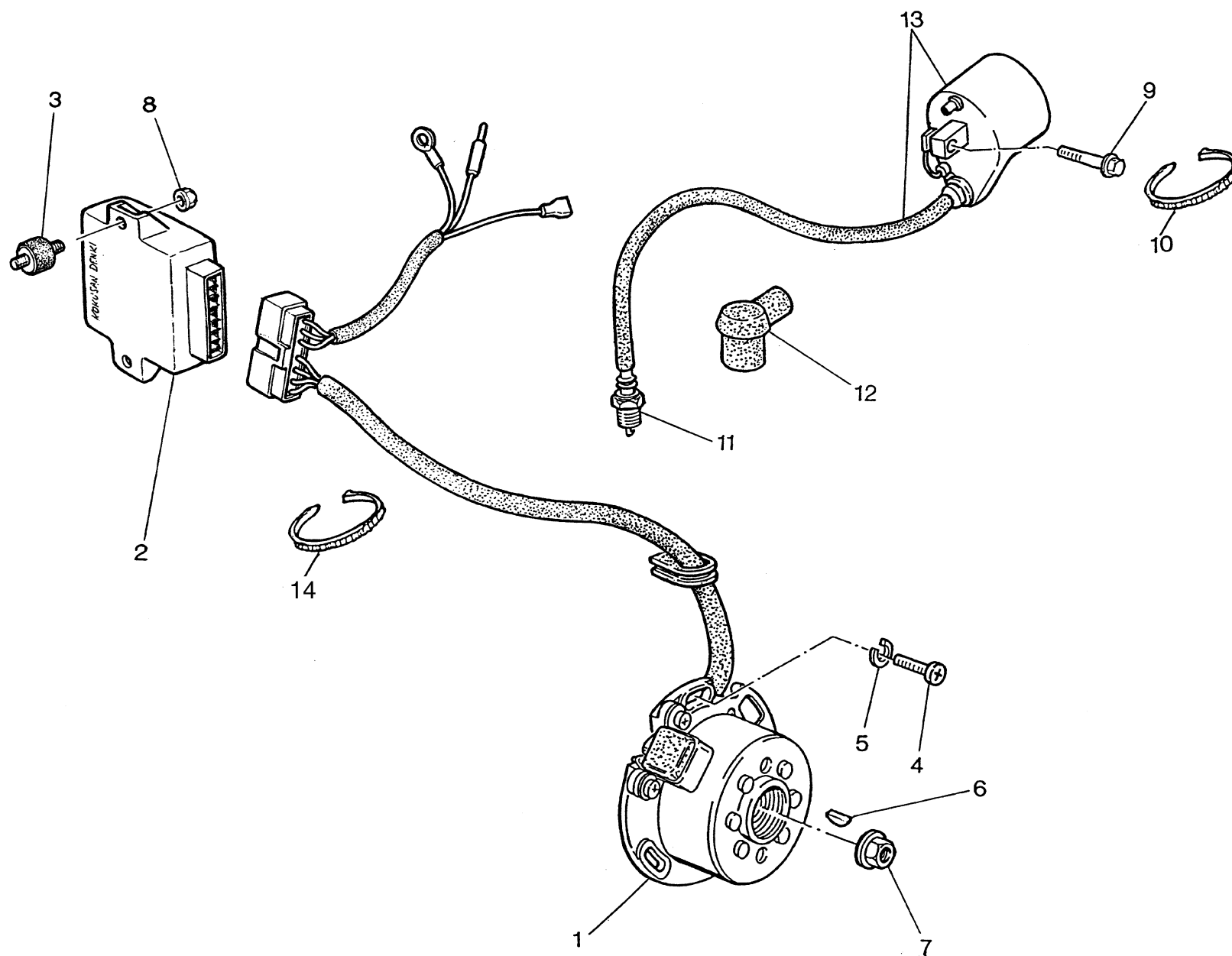


**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

10

**PARTE ELETTRICA - ELECTRIC PART - PARTIE ELECTRIQUES -
ELEKTRISCHE TEILE - PARTE ELECTRICA**

[illegible]



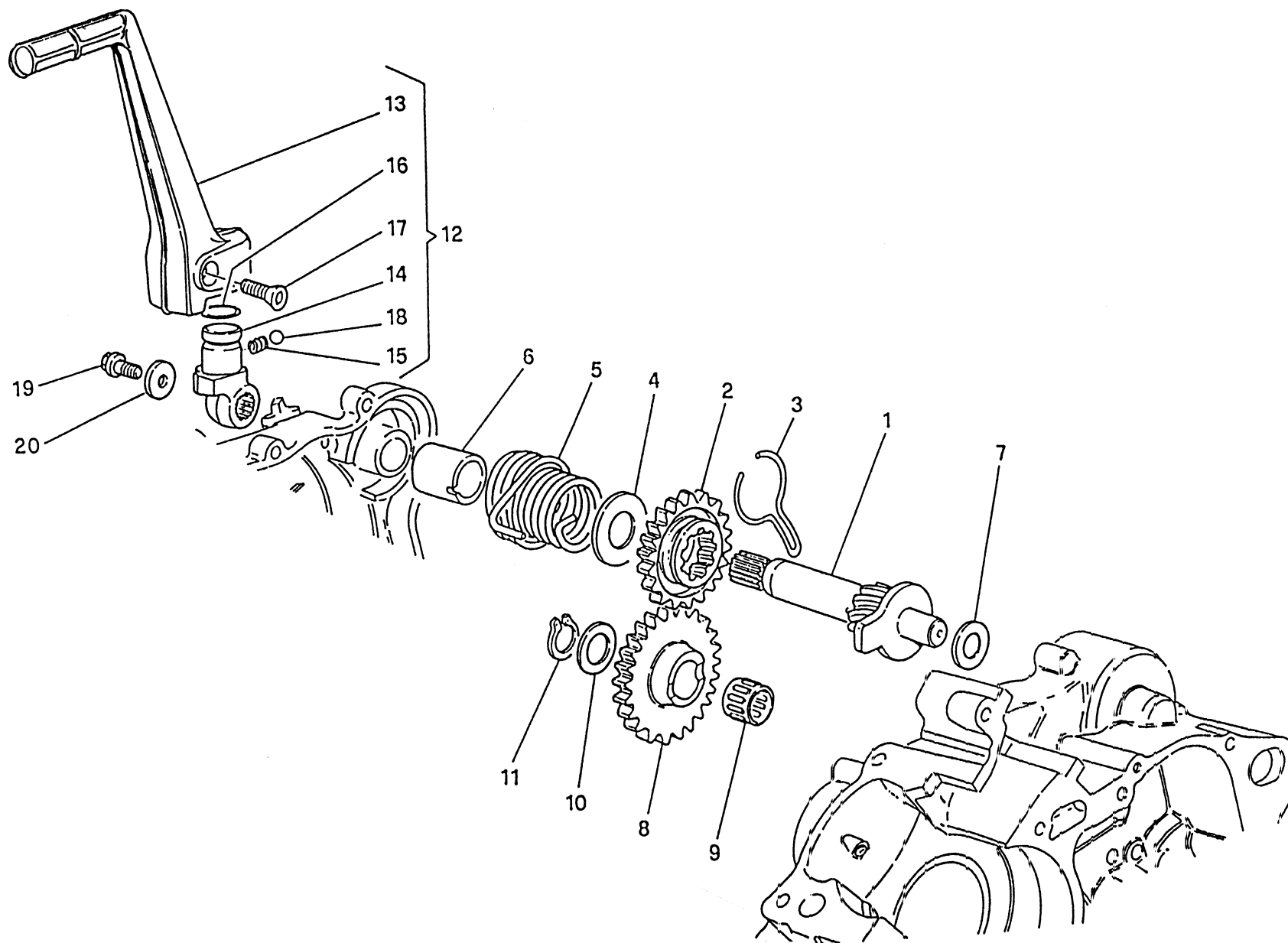


**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

IOA

**PARTE ELETTRICA - ELECTRIC PART - PARTIE ELECTRIQUES -
ELEKTRISCHE TEILE - PARTE ELECTRICA**

N° CATALOGO - CATALOG No. - Nr. CATALOGUE - KATALOGNr. - N° CATALOGO : 8000 A1731 Pagina emessa Marzo '03 - Page issued March '03 - Page imprimée Mars '03 - Seite Herasgegeben März '03 - Pagina emitida Marzo '03



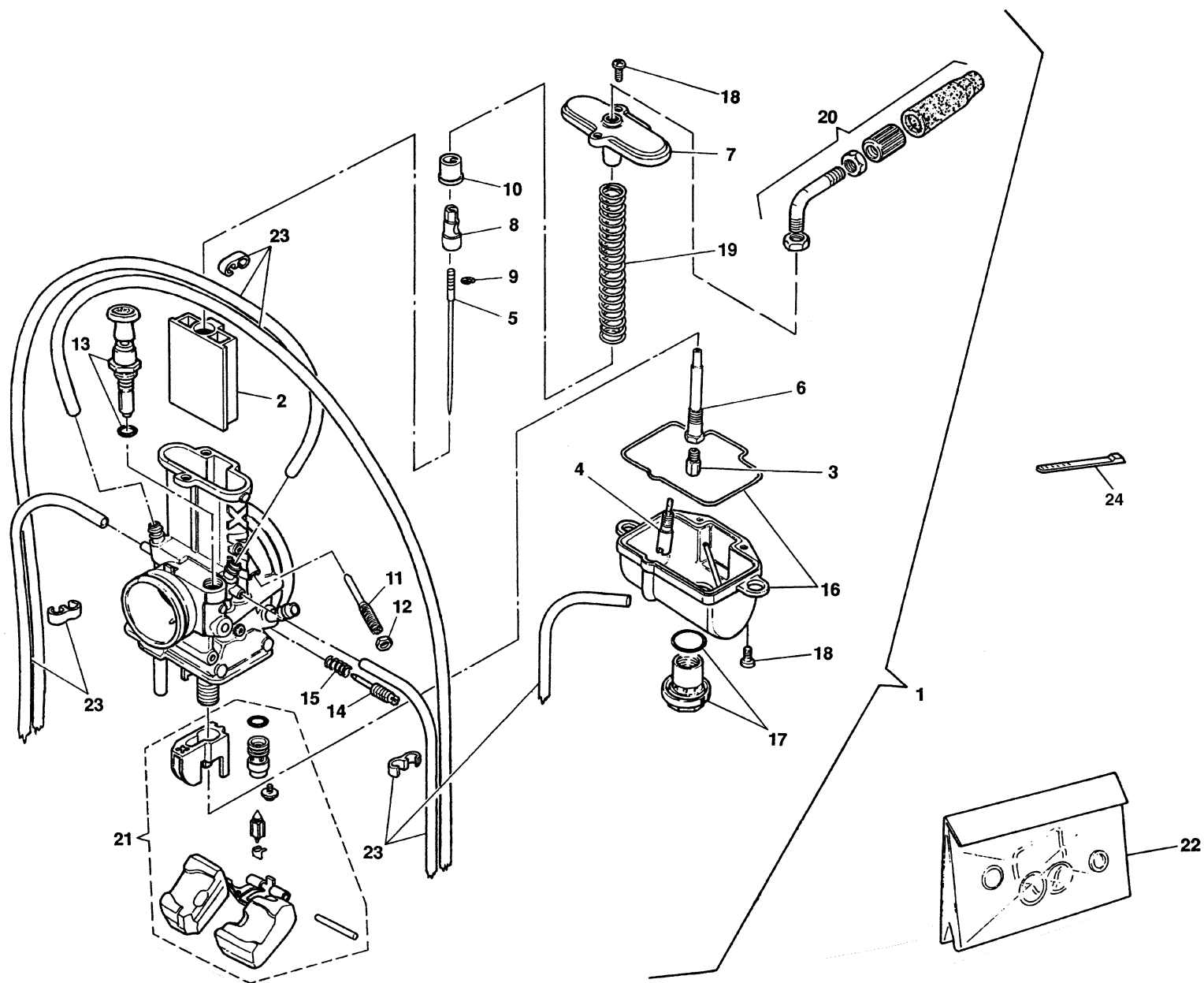


**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

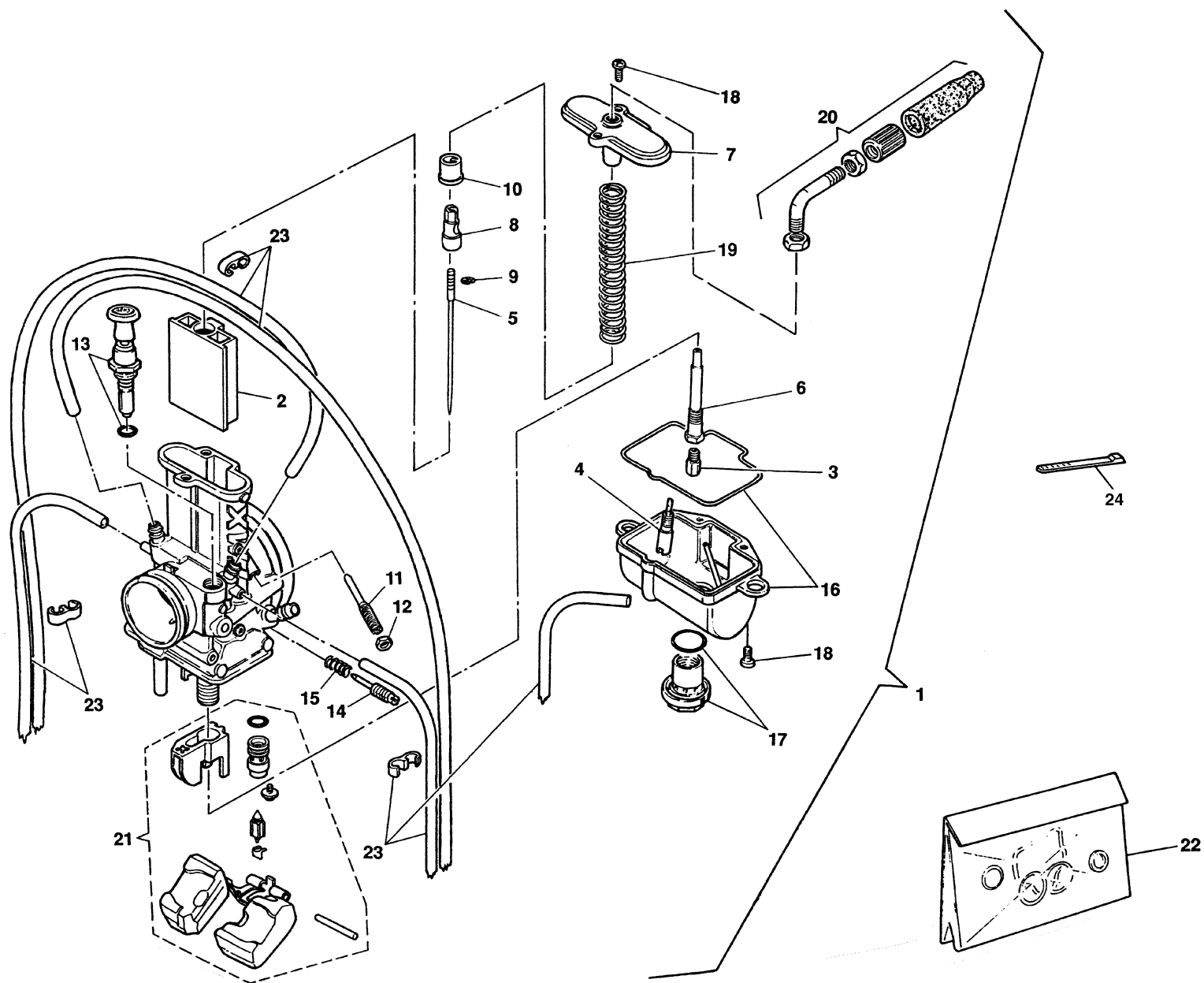


**AVVIAMENTO A PEDALE - KICK STARTER - PEDAL DE MISE EN MARCHÉ -
ANLASSER - PUESTA EN MARCHA A PEDAL**

N° CATALOGO - CATALOGNo. - Nr. CATALOGUE - KATALOGNr. - N° CATALOGO: 8000A1731 Pagina emessa Marzo '03 - Page issued March '03 - Page imprimée Mars '03 - Seite Herausgegeben März '03 - Pagina emitida Marzo '03



Note Notes Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
	1	8000 86838	I	Assieme carburatore	Carburetor assy	Carburateur compl.	Vergaser kpl.	Carburador compl.	
	2	8000 86918	I	Valvola gas (3.0)	Throttle valve (3.0)	Papillon de gaz (3.0)	Drosselklappe (3.0)	Válvula (3.0)	
R	2	8A00 86918	I	Valvola gas (2.5)	Throttle valve (2.5)	Papillon de gaz (2.5)	Drosselklappe (2.5)	Válvula (2.5)	
R	2	8B00 86918	I	Valvola gas (3.5)	Throttle valve (3.5)	Papillon de gaz (3.5)	Drosselklappe (3.5)	Válvula (3.5)	
	3	8V00 72310	I	Getto max. (400)	Main jet (400)	Gicleur principal (400)	Hauptdüse (400)	Chiclé máximo (400)	
D	3	8T00 72310	I	Getto max. (370)	Main jet (370)	Gicleur principal (370)	Hauptdüse (370)	Chiclé máximo (370)	
D	3	8U00 72310	I	Getto max. (380)	Main jet (380)	Gicleur principal (380)	Hauptdüse (380)	Chiclé máximo (380)	
D	3	8V00 72310	I	Getto max. (390)	Main jet (390)	Gicleur principal (390)	Hauptdüse (390)	Chiclé máximo (390)	
D	3	8X00 72310	I	Getto max. (410)	Main jet (410)	Gicleur principal (410)	Hauptdüse (410)	Chiclé máximo (410)	
R	3	8Y00 72310	I	Getto max. (420)	Main jet (420)	Gicleur principal (420)	Hauptdüse (420)	Chiclé máximo (420)	
R	3	8Z00 72310	I	Getto max. (430)	Main jet (430)	Gicleur principal (430)	Hauptdüse (430)	Chiclé máximo (430)	
	4	8000 86919	I	Getto minimo (35)	Idle jet (35)	Gicleur minimum (35)	Leerlaufdüse (35)	Chiclé mínimo (35)	
D	4	8A00 86919	I	Getto minimo (30)	Idle jet (30)	Gicleur minimum (30)	Leerlaufdüse (30)	Chiclé mínimo (30)	
D	4	8B00 86919	I	Getto minimo (40)	Idle jet (40)	Gicleur minimum (40)	Leerlaufdüse (40)	Chiclé mínimo (40)	
	5	8000 86920	I	Spillo conico (60)	Needle (60)	Pointeau conique (60)	Kon. Nadel (60)	Pasador cónico (60)	
D	5	8A00 86920	I	Spillo conico (59)	Needle (59)	Pointeau conique (59)	Kon. Nadel (59)	Pasador cónico (59)	
R	5	8B00 86920	I	Spillo conico (61)	Needle (61)	Pointeau conique (61)	Kon. Nadel (61)	Pasador cónico (61)	
	6	8000 86921	I	Polverizzatore	Fuel nozzle	Pulvérisateur	Einspritzdüse	Pulverizador	
	7	8000 86932	I	Coperchio	Cover	Couvercle	Deckel	Tapa	
	8	8000 86978	I	Fermo spillo e molla	Retainer	Arrêt	Klammer	Pasadør	
	9	8000 72323	I	Anello SEEGER	SEEGER ring	Anneau SEEGER	Ring SEEGER	Anillo SEEGER	
	10	8000 86925	I	Guida molla	Spring seat	Siège ressort	Feder sitzring	Alojamiento resorte	
	11	8000 86926	I	Vite aria	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	12	8000 86927	I	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	13	8000 72327	I	Dispositivo avviamento	Starting device	Dispositif de démarrage	Startvorrichtung	Dispositivo puesta en marcha	
	14	8000 72328	I	Vite minimo	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	15	8000 72329	I	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	
	16	8000 86928	I	Vaschetta	Chamber	Cuvette	Becken	Cubeta	
	17	8000 72331	I	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	18	8000 86979	I	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	



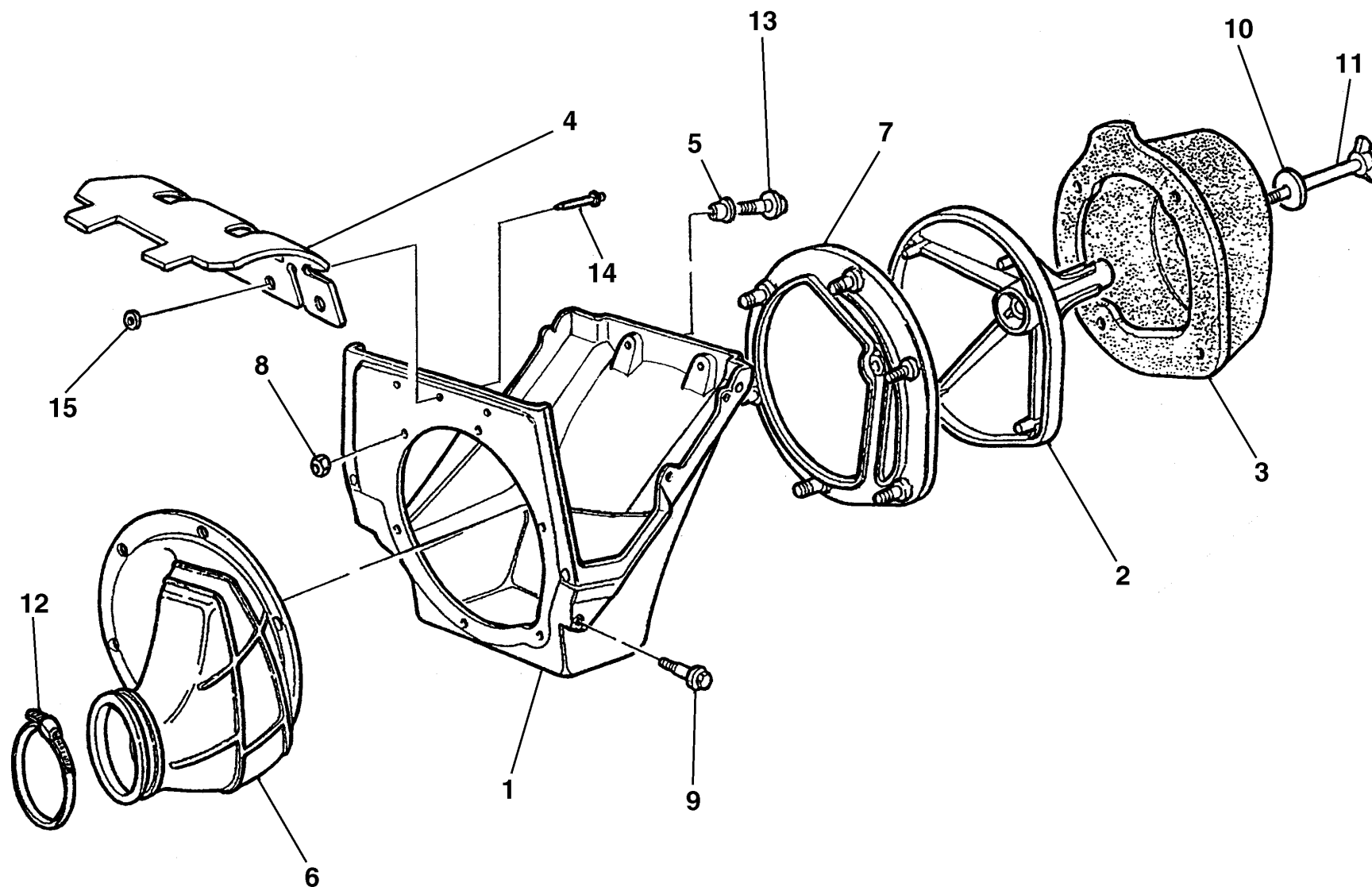


**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

12

CARBURATORE - CARBURETOR
CARBURATEUR - VERGASER
CARBURADOR

[illegible]

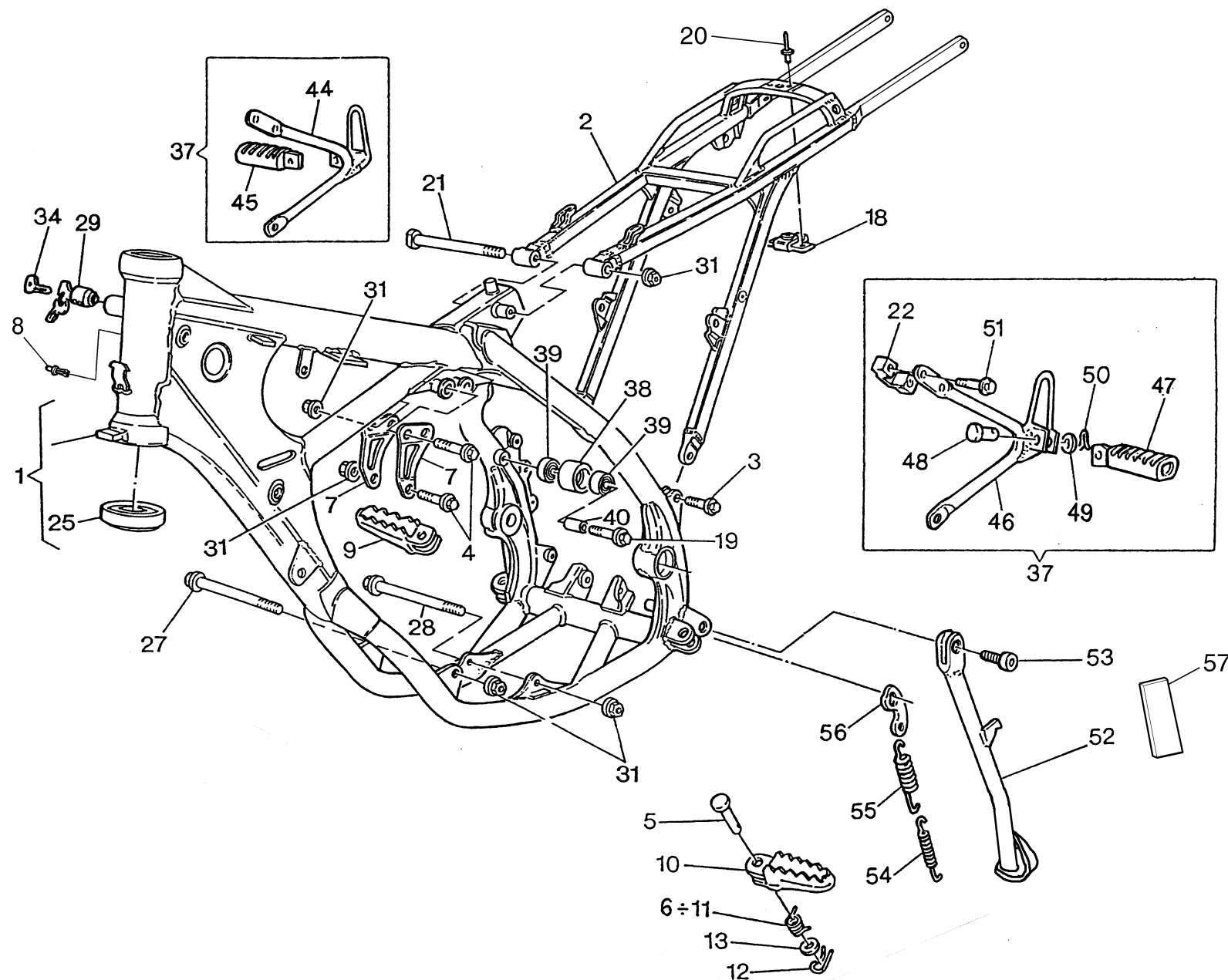




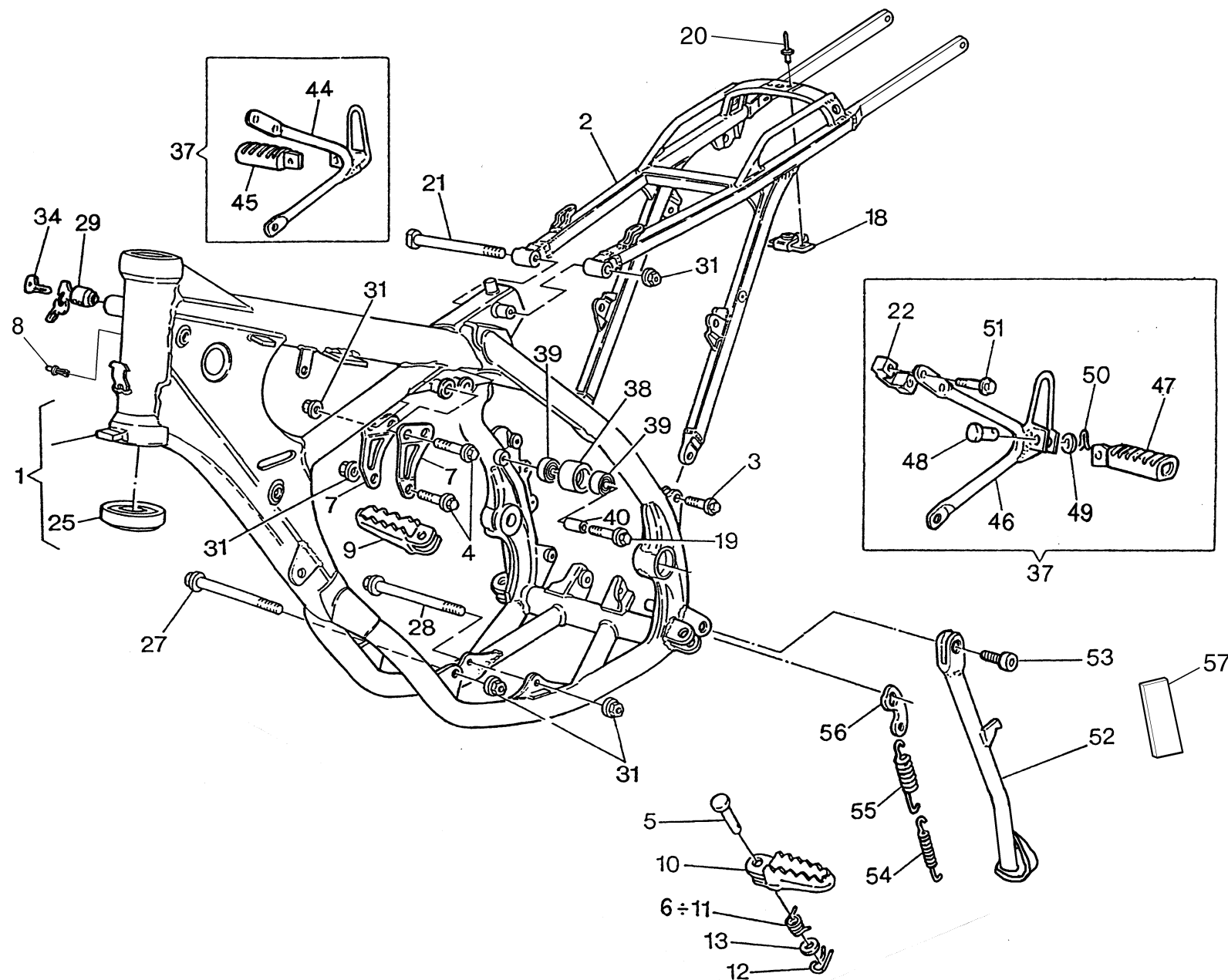
13

FILTRO ARIA - AIR FILTER
FILTRE AIRE - LUFTFILTER
FILTRO DE AIRE

Validità
Validity
Validité
Gültig
Validez



Note Notes Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
W	1	8A00 96954	1	Parte anteriore completa	Frame front side assy	Chassis av. compl.	Rahmen kpl.	Cuadro anterior compl.	
C	1	8A00 96895	1	Parte anteriore completa	Frame front side assy	Chassis av. compl.	Rahmen kpl.	Cuadro anterior compl.	
U	1	8E00 96954	1	Parte anteriore completa	Frame front side assy	Chassis av. compl.	Rahmen kpl.	Cuadro anterior compl.	
	2	8000 A0350	1	Parte posteriore telaio	Rear frame side	Chassis arrière	Sattelbrücke	Cuadro posterior	
	3	8000 69056	2	Vite (M8x20 mm)	Screw (M8x20 mm)	Vis (M8x20 mm)	Schraube (M8x20 mm)	Tornillo (M8x20 mm)	
	4	8000 62795	3	Vite (M8x50 mm)	Screw (M8x50 mm)	Vis (M8x50 mm)	Schraube (M8x50 mm)	Tornillo (M8x50 mm)	
	5	8000 73140	2	Perno	Pin	Goupille	Stift	Clavija	
	6	8000 96907	1	Molla Sx	L.H. spring	Ressort G.	Feder L.	Resorte Iz.	
	7	8000 73830	2	Piastra fissaggio motore	Plate	Plaque	Platte	Placa	
C	8	8A00 75160	2	Rivetto	Rivet	Rivet	Niet	Rivet	
	9	80A0 89953	1	Pedana destra	R.H. foot-rest	Repose-pieds D.	R. Fussraste	Pedal delnt. derech. compl.	
	10	80A0 89962	1	Pedana sinistra	L.H. foot-rest	Repose-pieds G.	L. Fussraste	Pedal delant. izrdo. compl.	
	11	8000 96908	1	Molla Dx	R.H. spring	Ressort D.	Feder R.	Resorte Der.	
	12	64N1 20068	2	Copiglia	Split pin	Goupille	Splint	Clavija	
	13	8A00 01815	2	Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
	18	8000 69150	1	Piastrina	Plate	Plaquette	Plättchen	Placa	
	19	8000 62796	2	Vite (M8x40 mm)	Screw (M8x40 mm)	Vis (M8x40 mm)	Schraube (M8x40 mm)	Tornillo (M8x40 mm)	
	20	8000 33373	2	Rivetto	Rivet	Rivet	Niet	Remache	
	21	8000 69111	1	Vite (M8x130 mm)	Screw (M8x130 mm)	Vis (M8x130 mm)	Schraube (M8x130 mm)	Tornillo (M8x130 mm)	
XYD	22	8000 71091	2	Cavallotto	U-bolt	Cavalier	Bügelbolzen	Caballete	
W	25	1513 07001	2	Cuscinetto a rulli conici (ø25xø50x17,5 mm)	Bearing (ø25xø50x17,5 mm)	Roulement à rouleaux coniques (ø25xø50x17,5 mm)	Lager (ø25xø50x17,5 mm)	Cojinete de rodillos cónicos (ø25xø50x17,5 mm)	
C	25	8000 87243	2	Cuscinetto a rulli conici (ø29xø48x17,5 mm)	Bearing (ø29xø48x17,5 mm)	Roulement à rouleaux coniques (ø29xø48x17,5 mm)	Lager (ø29xø48x17,5 mm)	Cojinete de rodillos cónicos (ø29xø48x17,5 mm)	
	27	8N00 73458	1	Perno ant. fiss. motore (M8x120 mm)	Pin (M8x120 mm)	Pivot (M8x120 mm)	Bolzen (M8x120 mm)	Perno (M8x120 mm)	
	28	8P00 73458	1	Perno inf. fiss. motore (M8x135 mm)	Pin (M8x135 mm)	Pivot (M8x135 mm)	Bolzen (M8x135 mm)	Perno (M8x135 mm)	
XY	29	8000 43391	1	Serratura antifurto completa	Anti-left lock assy	Serrure anti-vol compl.	Sicherheitsschloss kpl.	Cerradura compl.	



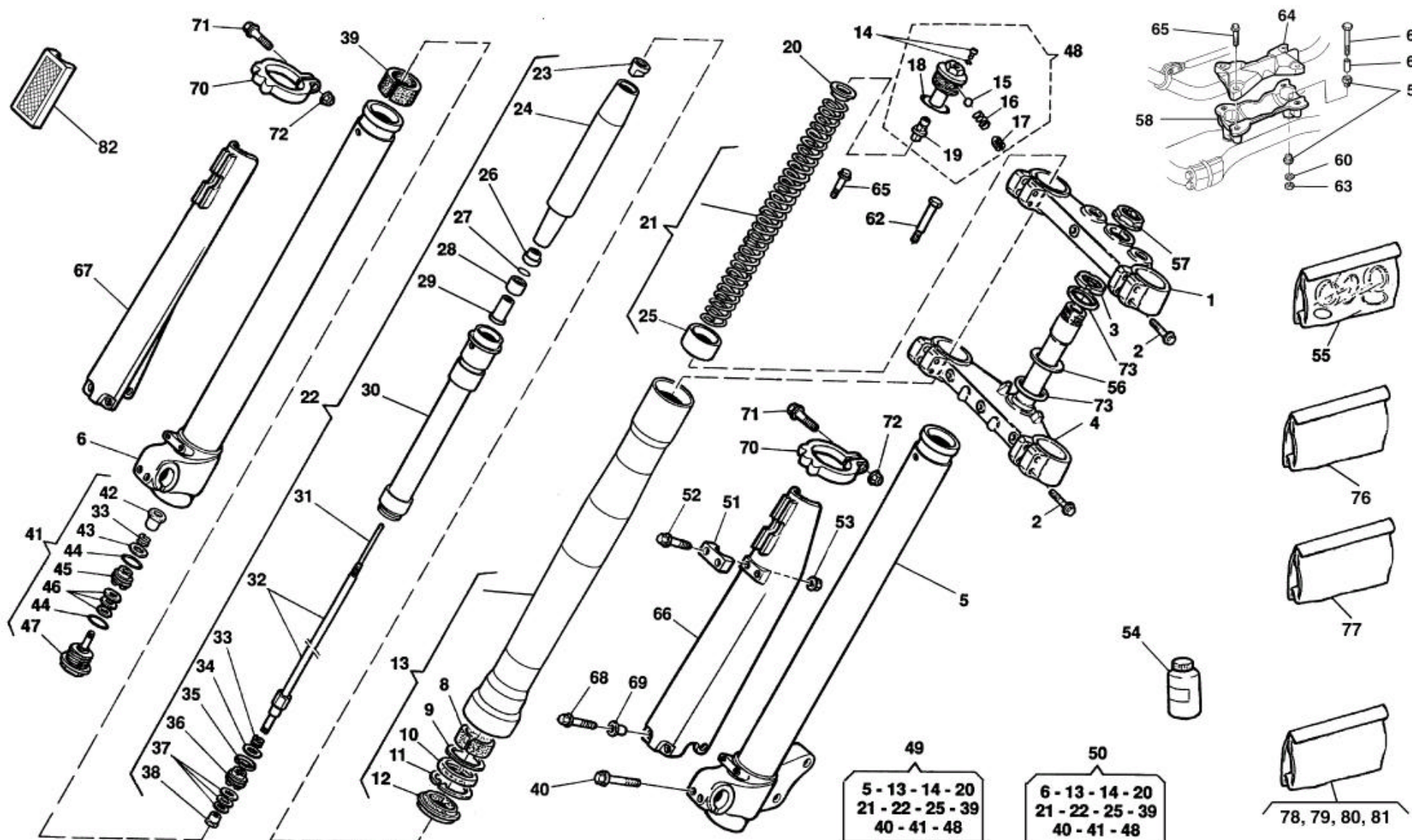


**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

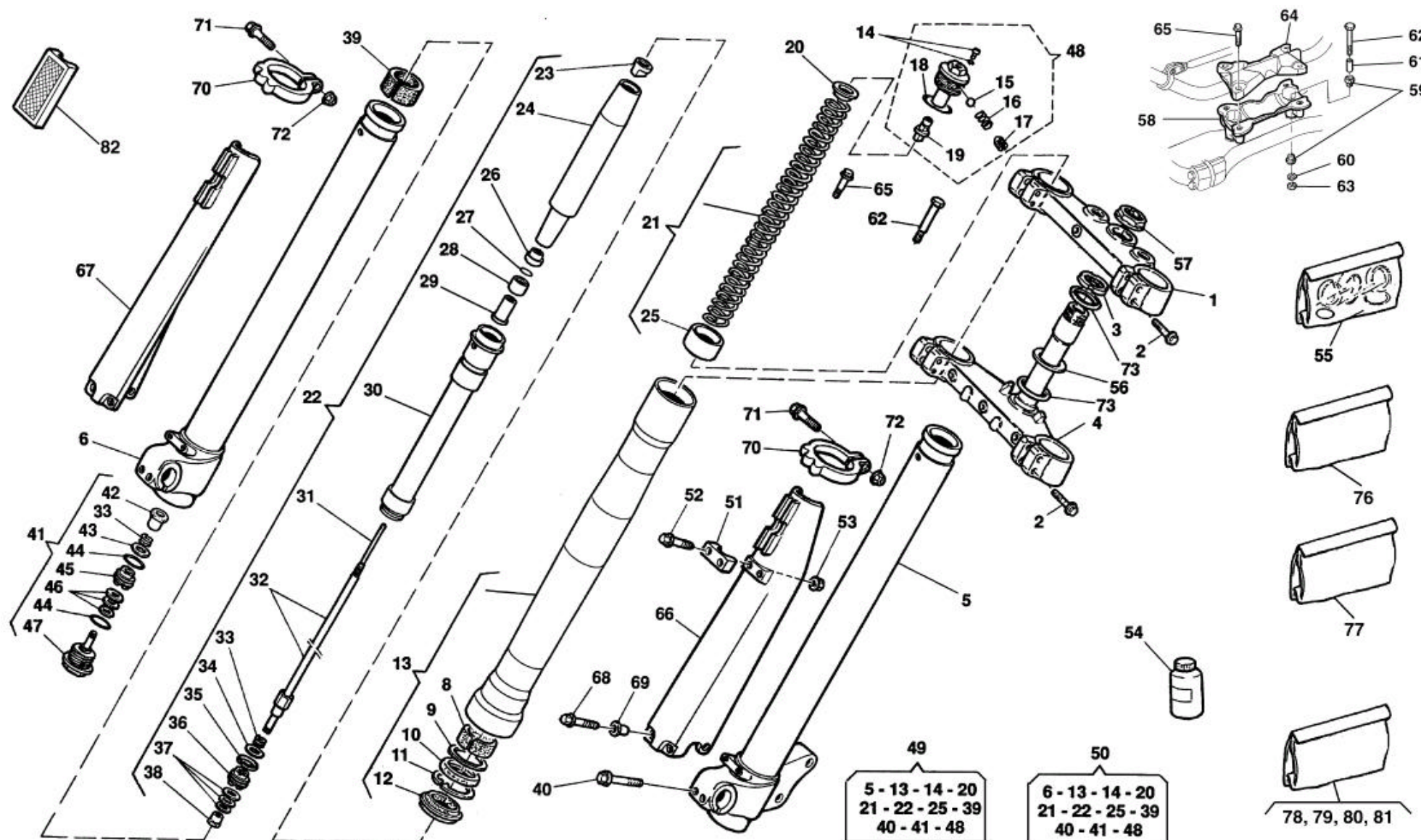
14

**TELAIO, PEDANE - FRAME, FOOT RESTS
CADRE, REPOSE PIEDS - RAHMEN, FUSSBRETT
BASTIDOR, REPOSAPIES**

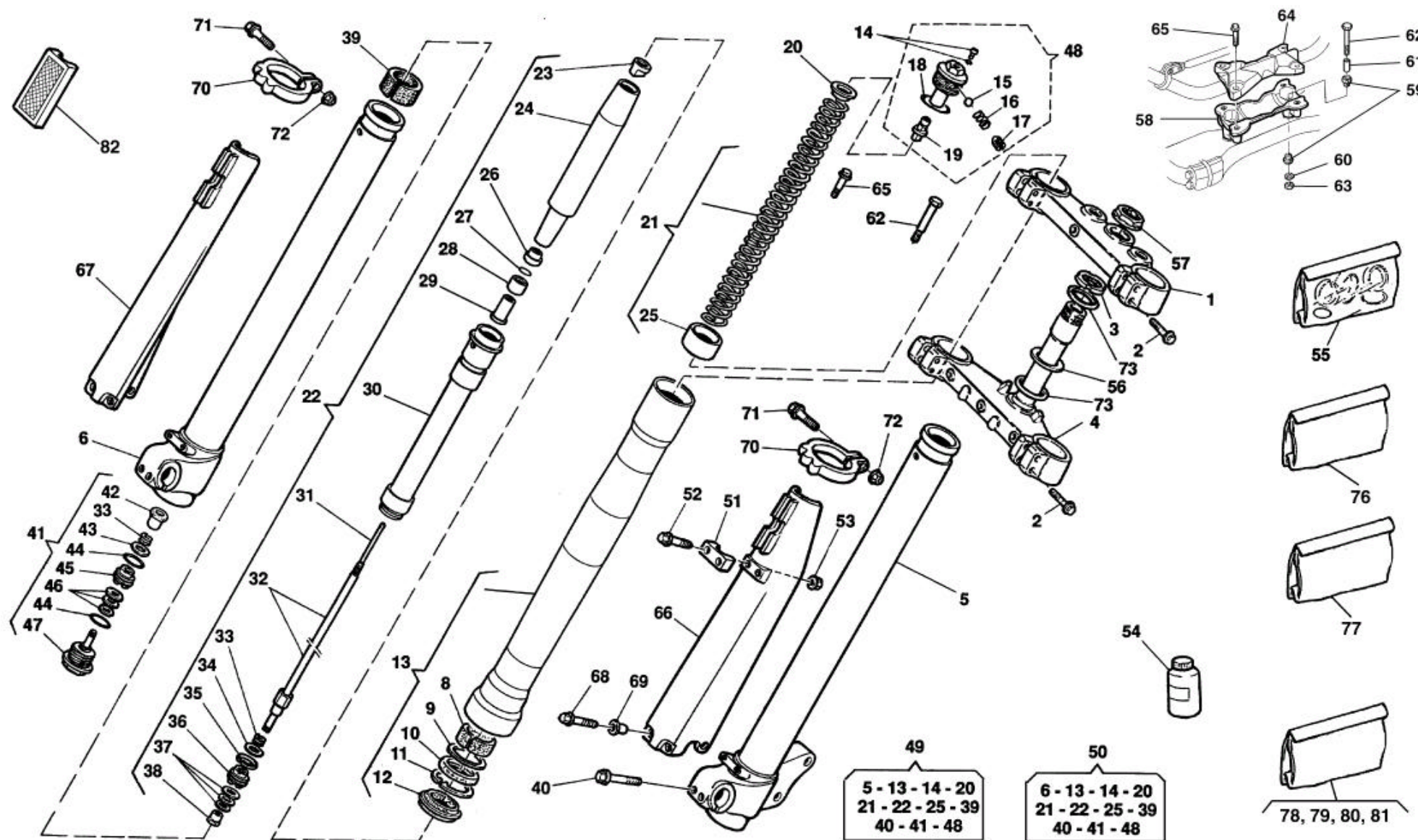
[illegible]



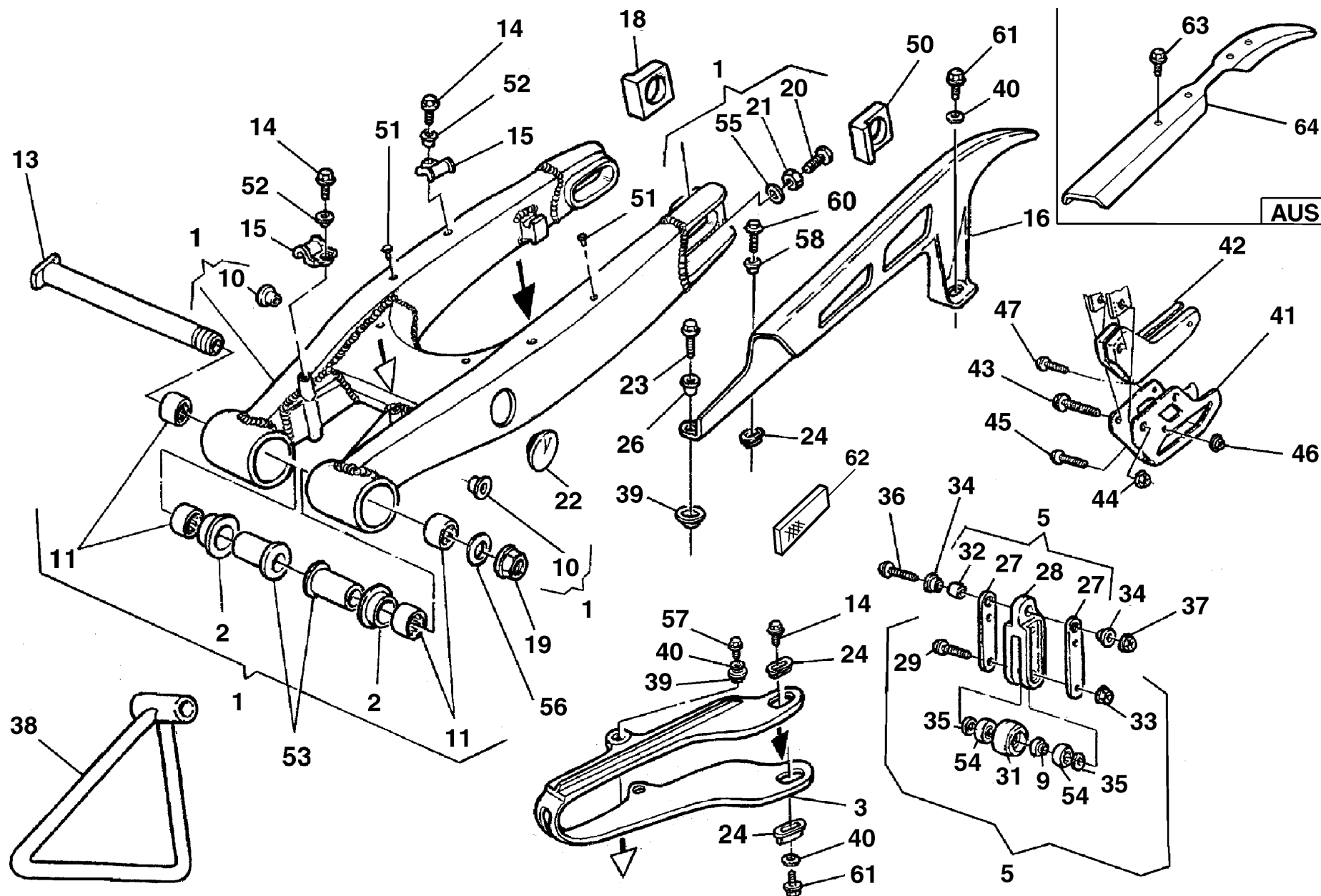
Note Notes Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr. N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te Mge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
W	1	8A00 96811	1	Testa di sterzo	Steering head	Tête direction	Lenkkopf	Cabezal de dirección	
C	1	8000 96811	1	Testa di sterzo	Steering head	Tête direction	Lenkkopf	Cabezal de dirección	
	2	8000 62796	8	Vite (M8x40 mm)	Screw (M8x40 mm)	Vis (M8x40 mm)	Schraube (M8x40 mm)	Tornillo (M8x40 mm)	
W	3	8000 83395	1	Ghiera registro cuscinetti	Ring nut	Embout	Nutmutter	Virol	
C	3	8A00 87717	1	Ghiera registro cuscinetti	Ring nut	Embout	Nutmutter	Virol	
W	4	8000 96897	1	Base di sterzo con perno	Steering crown with pin	Socle de direction avec pivot	Gabelbrücke mit Bolzen	Base de dirección con perno	
C	4	8000 96813	1	Base di sterzo con perno	Steering crown with pin	Socle de direction avec pivot	Gabelbrücke mit Bolzen	Base de dirección con perno	
	5	8000 98787	1	Stelo Sx. compl.	L.H. slider assy	Montant G. compl.	Bein, Kpl. L.	Deslizable izrda. compl.	
	6	8000 98786	1	Stelo Dx. compl.	R.H. slider assy	Montant D. compl.	Bein, Kpl. R.	Deslizable der. compl.	
N	8	(a), (b)	2	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	
N	9		2	Scodellino	Cup	Cuvette	Teller	Cubeta	
N	10	(a), (c)	2	Anello di tenuta	Seal ring	Bague de retenue	Dichtring	Anillo de retención	
N	11	(c)	2	Anello di fermo	Stop ring	Bague d'arrêt	Haltering	Anillo de retención	
N	12	(a), (c)	2	Raschiapolvere	Dust scraper	Racloir poudre	Pulverabschaber	Rascador de polvo	
	13	8000 91474	2	Portastelo completo	Pipe assy	Groupe tuyau compl.	Rohrgruppe Kpl	Grupo tubo compl.	
N	14		2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
N	15		2	Sfera	Ball	Bille	Kugel	Esfera	
N	16		2	Molla per sfera	Spring	Ressort	Feder	Resorte	
N	17		2	Grano filettato	Dowel	Grain	Stift	Pasadór	
N	18	(a)	2	Anello OR	O-Ring	Bague OR	O-Ring	Anillo OR	
	19	8000 91479	2	Gruppo registro	Adjuster set	Groupe reglage	Reglergruppe	Grupo regulaciòn	
	20	8000 77373	2	Scodellino	Cup	Cuvette	Teller	Cubeta	
W	21	8000 98790	1	Kit molla (k= 4,0 N/mm)	Spring (k= 4,0 N/mm)	Ressort (k= 4,0 N/mm)	Feder (k= 4,0 N/mm)	Resorte (k= 4,0 N/mm)	
C	21	8000 91609	1	Kit molla (k= 4,2 N/mm)	Spring (k= 4,2 N/mm)	Ressort (k= 4,2 N/mm)	Feder (k= 4,2 N/mm)	Resorte (k= 4,2 N/mm)	
W	22	8000 98552	2	Gruppo pompante compl.	Damping element compl.	Amortissement compl.	Schwingungsdämpfer Kpl.	Bombeadora compl.	
C	22	8000 98792	2	Gruppo pompante compl.	Damping element compl.	Amortissement compl.	Schwingungsdämpfer Kpl.	Bombeadora compl.	
N	23		2	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
N	24		2	Guidamolla	Spring guide	Guide ressort	Federführung	Guía resorte	
N	25		2	Tubetto	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	
N	26		2	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
N	27		2	Anello SEEGER	SEEGER ring	Anneau SEEGER	SEEGER Ring	Anillo SEEGER	
N	28		2	Tampone di fondo	Pad	Tampon	Stopfen	Tampòn	



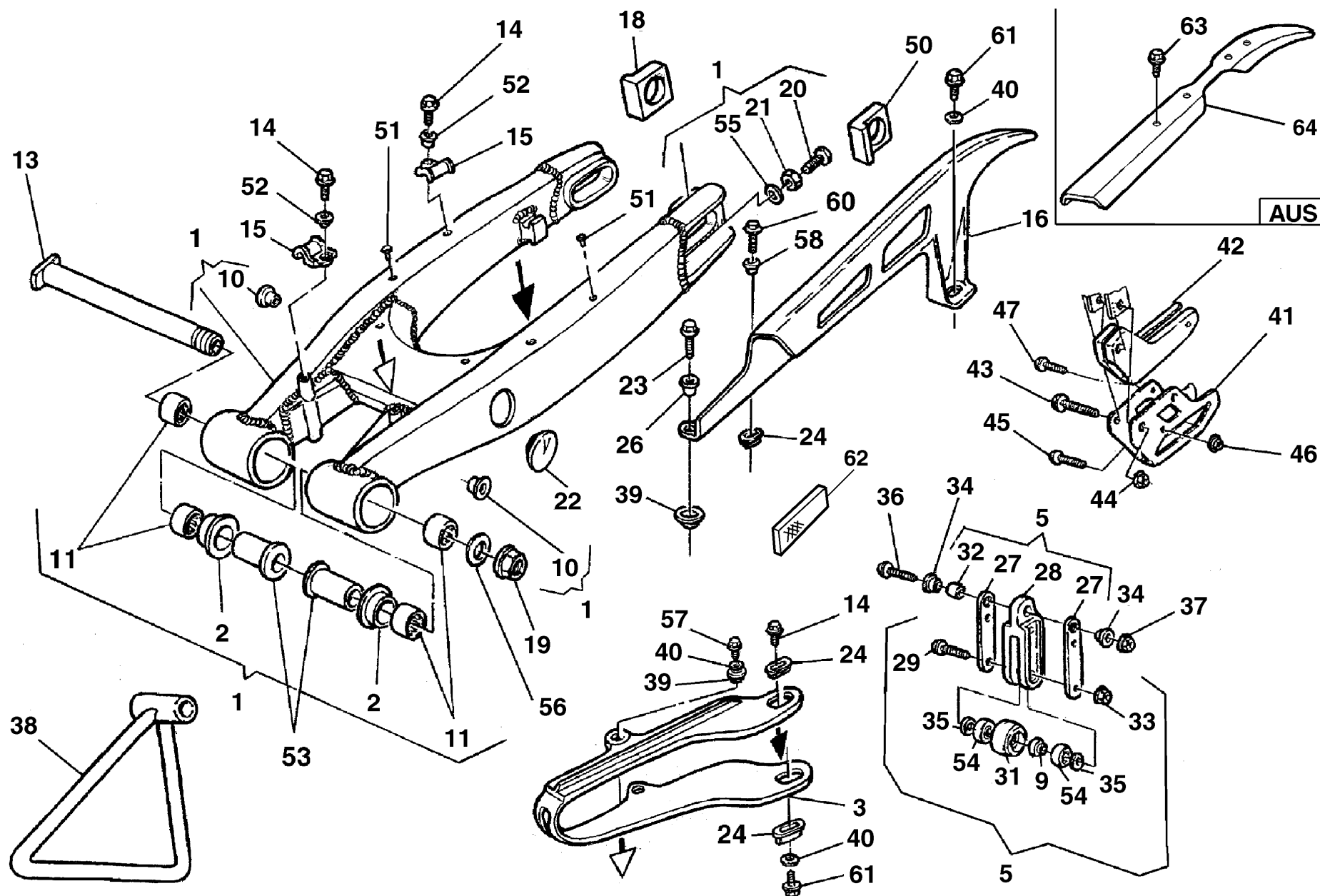
Note Notes Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
N	29		2	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separadòr	
N	30		2	Custodia	Housing	Cage	Korb	Custodia	
N	31		2	Asta interna	Internal rod	Barre	Stange	Varilla	
N	32		2	Ass. asta	Rod assy	Barre compl.	Stange Kpl	Grupo varilla	
N	33		4	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	
N	34	(d)	2	Lamella	Plate	Lamelle	Plättchen	Laminilla	
N	35	(a)	2	Segmento	Circlip	Segment	Colbenring	Segmento	
N	36		2	Pistone estensione	R.H. piston	Piston D.	Kolbe R.	Pistón der.	
N	37	(d)	6	Lamella	Plate	Lamelle	Plättchen	Laminilla	
N	38		2	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tueca	
N	39	(a), (b)	2	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	
	40	8000 62729	4	Vite (M6x25 mm)	Screw (M6x25 mm)	Vis (M6x25 mm)	Schraube (M6x25 mm)	Tornillo (M6x25 mm)	
W	41	8000 98806	2	Ass. valvola di fondo	Valve	Soupape	Ventil	Válvula	
C	41	8000 95260	2	Ass. valvola di fondo	Valve	Soupape	Ventil	Válvula	
N	42		2	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
N	43	(d)	2	Lamella	Plate	Lamelle	Plättchen	Laminilla	
N	44	(a)	2	Anello OR	O-Ring	Bague OR	O-Ring	Anillo OR	
N	45		2	Pistone compressione	Piston	Piston	Kolbe	Pistón	
N	46	(d)	6	Lamella	Plate	Lamelle	Plättchen	Laminilla	
N	47		2	Valvola	Valve	Soupape	Ventil	Valvula	
	48	8000 91480	2	Gruppo tappo	Plug assy	Groupe bouchon	Verschlussgruppe Kpl	Grupo tapón	
W	49	8A00 96966	1	Gamba Sx. compl.	L.H. fork leg assy	Fourche complete G.	Telegabel Kpl. L.	Horquilla izrda. compl.	
C	49	8000 96913	1	Gamba Sx. compl.	L.H. fork leg assy	Fourche complete G.	Telegabel Kpl. L.	Horquilla izrda. compl.	
W	50	8A00 96965	1	Gamba Dx. compl.	R.H. fork leg assy	Fourche complete D.	Telegabel Kpl. R.	Horquilla derech. compl.	
C	50	8000 96912	1	Gamba Dx. compl.	R.H. fork leg assy	Fourche complete D.	Telegabel Kpl. R.	Horquilla derech. compl.	
	51	8000 A0633	1	Piastrina	Plate	Plaquette	Plättchen	Placa	
	52	8A00 67997	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	53	8000 61355	2	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tueca	
R	54	8000 80260	1	Olio forcella	Front fork oil	Huile fourche avant	Öl für die Vordergabel	Aceite horquilladelantera	
	55	8000 91519	1	Gruppo guarnizioni	Gasket set	Groupe garnitures	Dichtungsatz	Grupo juntas	
W	56	8A00 65503	2	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
C	56	8000 87736	1	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	



Note Notes Notas	Pos. No. N. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
W	57	8000 69315	1	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
C	57	8A00 69315	1	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	58	8000 98237	1	Mozzetto inferiore	Hub	Moyeau	Radnabe	Cbo	
	59	8000 60233	4	Gommino	Rubber pad	Pièce caoutchouc	Gummistück	Junta de goma	
	60	8000 60234	2	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	
	61	8000 53155	2	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	
	62	60N1 01219	2	Vite (M10x65 mm)	Screw(M10x65 mm)	Vis(M10x65 mm)	Schraube(M10x65 mm)	Tornillo(M10x65 mm)	
	63	8000 61314	2	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	64	8000 98118	2	Mozzetto superiore	Hub	Moyeau	Radnabe	Cubo	
	65	8C00 69056	4	Vite (M8x30 mm)	Screw (M8x30 mm)	Vis (M8x30 mm)	Schraube (M8x30 mm)	Tornillo (M8x30 mm)	
	66	80G0 69337	1	Protezione steli Sx.	Guard L.H.	Protection D.	Schutz L.	Protección izq.	
	67	80G0 69338	1	Protezione steli Dx.	Guard R.H.	Protection G.	Schutz R.	Protección der.	
	68	8000 67997	6	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	69	8000 69282	6	Bussola	Bush	Douille	Buchse	Manguito	
	70	8000 93283	2	Anello	Ring	Bague	Ring	Anilo	
	71	8B00 66525	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	72	8000 56443	2	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
C	73	8000 87745	2	Guarnizione di tenuta	Gasket	Garniture	Dichtung	Guarnición	
	76	8000 97750	1	Kit boccole	Bush kit	Kit douille	Buchsekit	Kit manguito	
	77	8000 97749	1	Kit anelli di tenuta	Seal ring kit	Kit bague de retenue	Dichtringkit	Kit anillo de retención	
	78	8000 98782	1	Kit lamelle (0,1 mm)	Plate kit (0,1 mm)	Kit lamelle (0,1 mm)	Plättchenkit (0,1 mm)	Kit Laminilla (0,1 mm)	
	79	8000 98783	1	Kit lamelle (0,2 mm)	Plate kit (0,2 mm)	Kit lamelle (0,2 mm)	Plättchenkit (0,2 mm)	Kit Laminilla (0,2 mm)	
	80	8000 98784	1	Kit lamelle (0,3 mm)	Plate kit (0,3 mm)	Kit lamelle (0,3 mm)	Plättchenkit (0,3 mm)	Kit Laminilla (0,3 mm)	
	81	8000 98785	1	Kit lamelle (0,4 mm)	Plate kit (0,4 mm)	Kit lamelle (0,4 mm)	Plättchenkit (0,4 mm)	Kit Laminilla (0,4 mm)	
	82	80B0 73832	2	Catadiottro (AUS, CDN)	Reflector (AUS, CDN)	Catadioptrique (AUS, CDN)	Rückstrahler (AUS, CDN)	Catafaros (AUS, CDN)	
a				Forniti anche in gruppo pos. 55	Supplied in bag ref. N° 55	Son fournies en unités pos. 55	Sind im Umschlag Bez. Nr 55	Provisto en grupo pos. 55	
b				Forniti anche in gruppo pos. 76	Supplied in bag ref. N° 76	Son fournies en unités pos. 76	Sind im Umschlag Bez. Nr 76	Provisto en grupo pos. 76	
c				Forniti anche in gruppo pos. 77	Supplied in bag ref. N° 77	Son fournies en unités pos. 77	Sind im Umschlag Bez. Nr 77	Provisto en grupo pos. 77	
d				Forniti anche in gruppo pos. 78, 79, 80, 81	Supplied in bag ref. N° 78, 79, 80, 81	Son fournies en unités pos. 78, 79, 80, 81	Sind im Umschlag Bez. Nr 78, 79, 80, 81	Provisto en grupo pos. 78, 79, 80, 81	



Note Notes Mark Notas	Pos. No. N. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
	1	8000 96959	1	Forcellone completo	Swing arm assy.	Fourche complete	Gabel, Kpl.	Horquilla compl.	
	2	8000 71622	4	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	
	3	8000 96960	1	Pattino catena	Chain slider	Glissière	Gleitbahn	Plato catena	
Y	5	8000 72873	1	Ass. guidacatena	Chain guide	Guide chaîne	Kettenführung	Guja catena	
Y	9	8000 65412	1	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	
	10	8000 87810	1	Bussola Sp. 16 mm (lato disco)	R.H. bushing (th. 16 mm)	Douille D. (épaisseur 16 mm)	Buchse R. (Dicken 16 mm)	Manguito der. (esp. 16 mm)	
	10	8A00 87810	1	Bussola Sp. 13 mm (lato corona)	L.H. bushing (th. 13 mm)	Douille G. (épaisseur 13 mm)	Buchse L. (Dicken 13 mm)	Manguito iz. (esp. 13 mm)	
	11	8000 76283	4	Gabbia a rullini (ø22xØ28x18 mm)	Needle cage (ø22xØ28x18 mm)	Cage à aiguilles (ø22xØ28x18 mm)	Nadelkaefig (ø22xØ28x18 mm)	Jaula de agujas del cojinete (ø22xØ28x18 mm)	
	13	8000 71620	1	Perno forcellone	Fork pin	Pivot fourche	Gabelbolzen	Perno horquilla	
	14	8000 20536	1	Vite posteriore (Ø4,8x13 mm)	Rear screw (Ø4,8x13 mm)	Vis arrière(Ø4,8x13 mm)	Hinterschraube (Ø4,8x13 mm)	Tornillo trasero (Ø4,8x13 mm)	
	14	8000 67997	1	Vite anteriore (M5x12 mm)	Front screw (M5x12 mm)	Vis avant (M5x12 mm)	Vorderschraube (M5x12 mm)	Tornillo delantero (M5x12 mm)	
	15	80A0 73456	2	Guidacavo	Cable guide	Guide câble	Kabelführung	Guía-cable	
XY	16	80A0 73909	1	Copricatena	Chain guard	Carter de chaîne	Kettenkasten	Cubre-cadena	
	18	8000 96944	2	Tendicatena DX	Chain adjuster R.	Tendeur de chaîne D.	Kettenspanner R.	Tensor de cadena D.	
	19	8000 71623	1	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	.Tuerca	
	20	8C00 61121	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	21	8000 17810	2	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	22	80A0 74388	2	Tappo	Plug	Bouchon	Verschluss	Tapón	
XY	23	8A00 67997	1	Vite (M5x16 mm)	Screw (M5x16 mm)	Vis (M5x16 mm)	Schraube (M5x16 mm)	Tornillo (M5x16 mm)	
	24	8000 59289	3	Scodellino	Cup	Cuvette	Teller	Cubeta	
XY	26	8A00 69282	2	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	
Y	27	8000 72875	2	Piastra d'attacco	Plate	Plaque	Platte	Placa	
Y	28	8000 72874	1	Guidacatena	Chain guide	Guide-chaîne	Kettenführung	Guía-cadena	
Y	29	8000 62731	2	Vite (M6x45 mm)	Screw (M6x45 mm)	Vis (M6x45 mm)	Schraube (M6x45 mm)	Tornillo (M6x45 mm)	
Y	31	8000 65411	1	Rullo	Roller	Aiguille	Rolle	Rodillo	
Y	32	1515 50601	1	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	
Y	33	8000 44240	2	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
Y	34	8A00 66661	2	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	
Y	35	8000 45495	2	Boccola di spallamento	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	

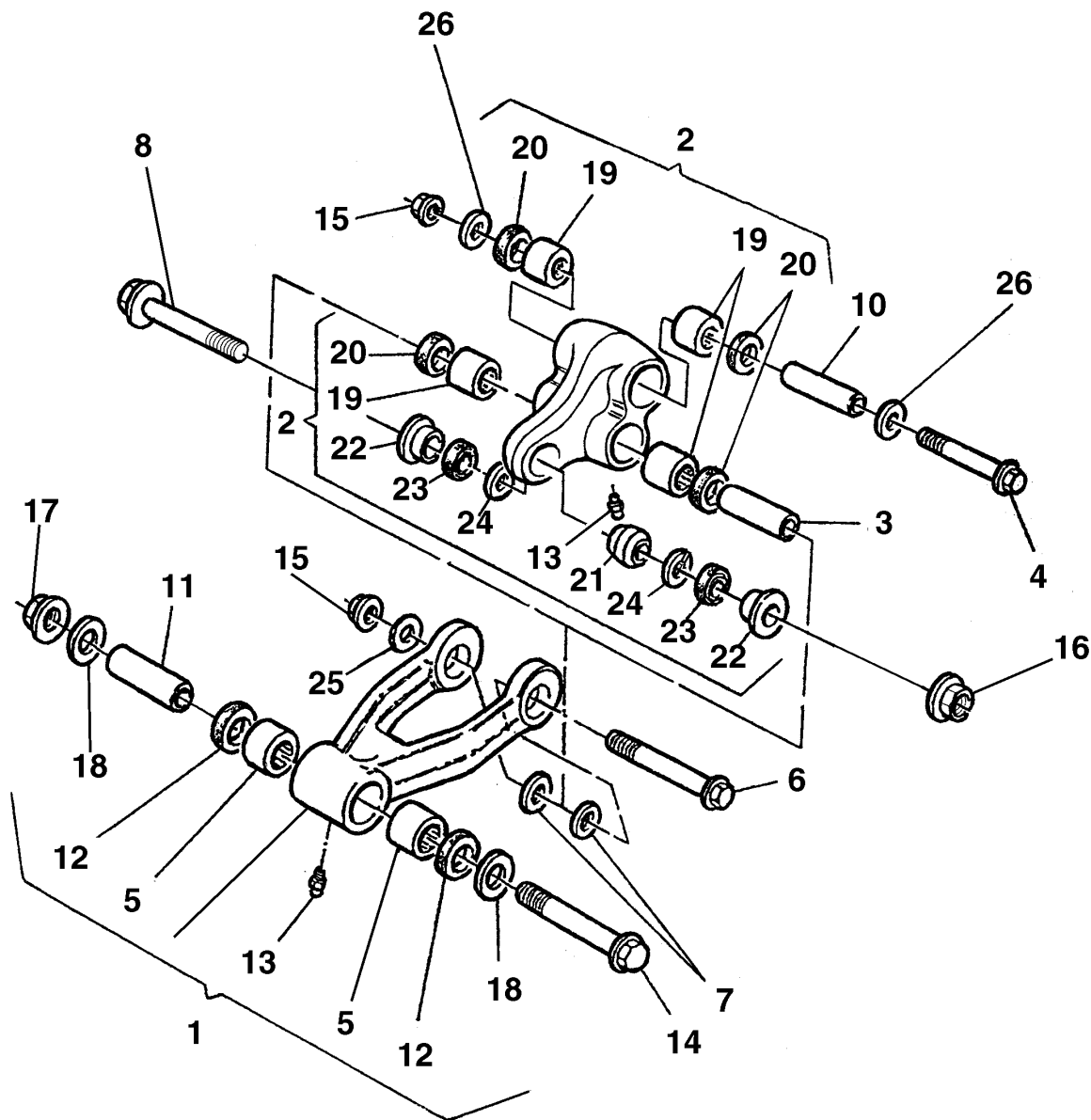




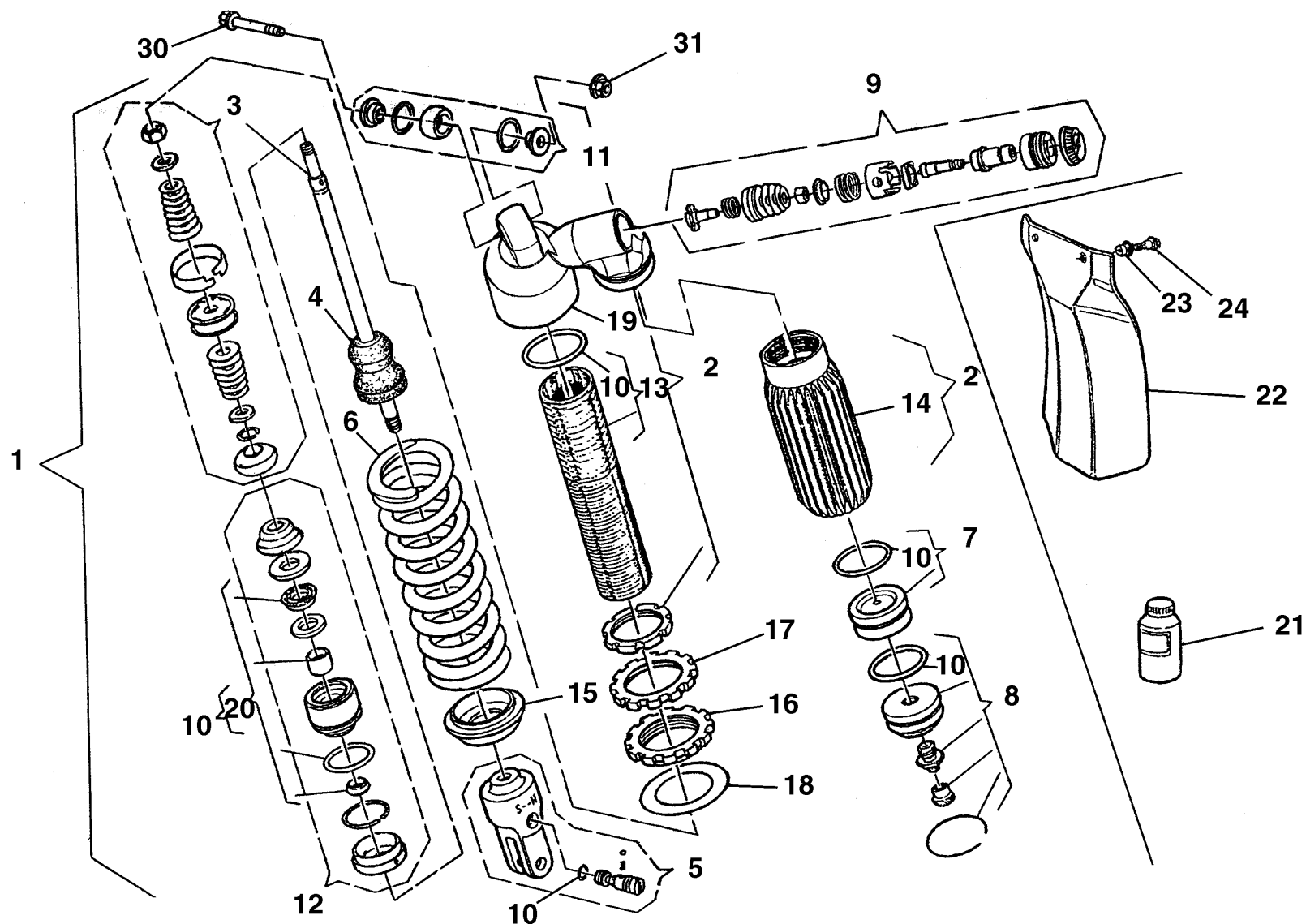
16

FORCELLONE - SWING ARM
FOURCHE - GABEL
HORQUILLA

6



Note Notes Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
	1	8000 96922	1	Tirante completo	Tie rod	Tirant	Spannstange	Tirante	
	2	8A00 96923	1	Assieme bilanciare	Rocking lever assy	Balancier compl.	Schwinge Kpl.	Balancines compl.	
	3	8000 86176	1	Spinotto	Gudgeon	Axe	Bolzen	Perno	
	4	8A00 86138	1	Perno (M12x106 mm)	Pin (M12x106 mm)	Pivot (M12x106 mm)	Bolzen (M12x106 mm)	Perno (M12x106 mm)	
	5	8000 86136	2	Boccola a rullini (ø22xØ28x16 mm)	Rollenbush (ø22xØ28x16 mm)	Douille rouleaux (ø22xØ28x16 mm)	Rollerbuchse (ø22xØ28x16 mm)	Casquillo (ø22xØ28x16 mm)	
	6	8000 93124	1	Perno (M12x103 mm)	Pin (M12x103 mm)	Pivot (M12x103 mm)	Bolzen (M12x103 mm)	Perno (M12x103 mm)	
	7	8000 86177	2	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	
	8	8D00 62797	1	Perno (M10x47 mm)	Pin (M10x47 mm)	Pivot (M10x47 mm)	Bolzen (M10x47 mm)	Perno (M10x47 mm)	
	10	8000 86176	1	Spinotto	Gudgeon	Axe	Bolzen	Perno	
	11	8A00 86176	1	Spinotto	Gudgeon	Axe	Bolzen	Perno	
	12	8000 38521	2	Anello di tenuta (ø22xØ28x4 mm)	Seal ring (ø22xØ28x4 mm)	Bague d'étanchéité (ø22xØ28x4 mm)	Dichtungsring (ø22xØ28x4 mm)	Anillo de retención (ø22xØ28x4 mm)	
	13	8000 01412	2	Ingrassatore	Lubricator	Graisser	Schmierbüchse	Lubricador	
	14	8C00 86138	1	Perno (M12x81 mm)	Pin (M12x81 mm)	Pivot (M12x81 mm)	Bolzen (M12x81 mm)	Perno (M12x81 mm)	
	15	8000 42023	2	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	16	8000 42022	1	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	17	8000 42023	1	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	18	8000 86140	1	Rosetta per dado	Ring	Bague	Ring	Anillo	
	19	8A00 86136	4	Boccola a rullini (ø22xØ28x20 mm)	Rollenbush (ø22xØ28x20 mm)	Douille rouleaux (ø22xØ28x20 mm)	Rollerbuchse (ø22xØ28x20 mm)	Casquillo (ø22xØ28x20 mm)	
	20	8000 86137	4	Anello di tenuta (ø26xØ34x4 mm)	Seal ring (ø26xØ34x4 mm)	Bague d'étanchéité (ø26xØ34x4 mm)	Dichtungsring (ø26xØ34x4 mm)	Anillo de retención (ø26xØ34x4 mm)	
	21	8000 72168	1	Snodo a sfera	Balljoint	Joint a rotule	Kugelgelenk	Articulacion esferica	
	22	1511 33302	2	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	
	23	8000 38767	2	Anello di tenuta (ø26xØ15x4mm)	Seal ring (ø26xØ15x4mm)	Bague d'étanchéité (ø26xØ15x4mm)	Dichtungsring (ø26xØ15x4mm)	Anillo de retención (ø26xØ15x4mm)	
	24	8000 90561	2	Anello elastico	Snap ring	Bague d'arret	Haltering	Anillo elástico	
	26	8000 86177	2	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	



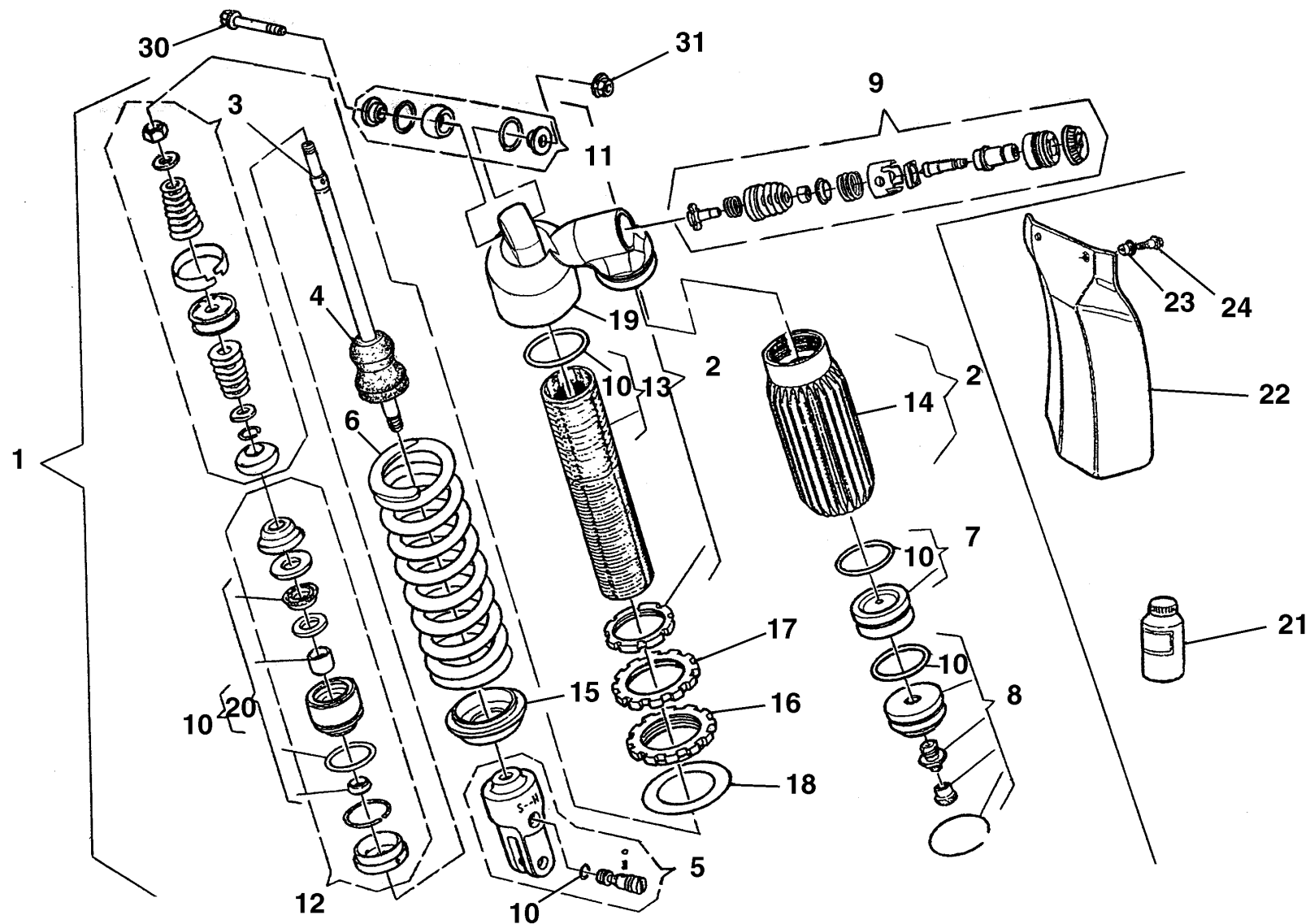


**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

16B

AMMORTIZZATORE POSTERIORE- REAR SUSPENSION
SUSPENSION ARRIERE- HINTERHAUFHANGUNG
SUSPENSION TRASERA

N° CATALOGO - CATALOGNo. - Nr. CATALOGUE - KATALOGNr. - N° CATALOGO: 8000A1731 Pagina emessa Marzo '03 - Page issued March '03 - Page imprimée Mars '03 - Seite Herausgegeben März '03 - Pagina emitida Marzo '03



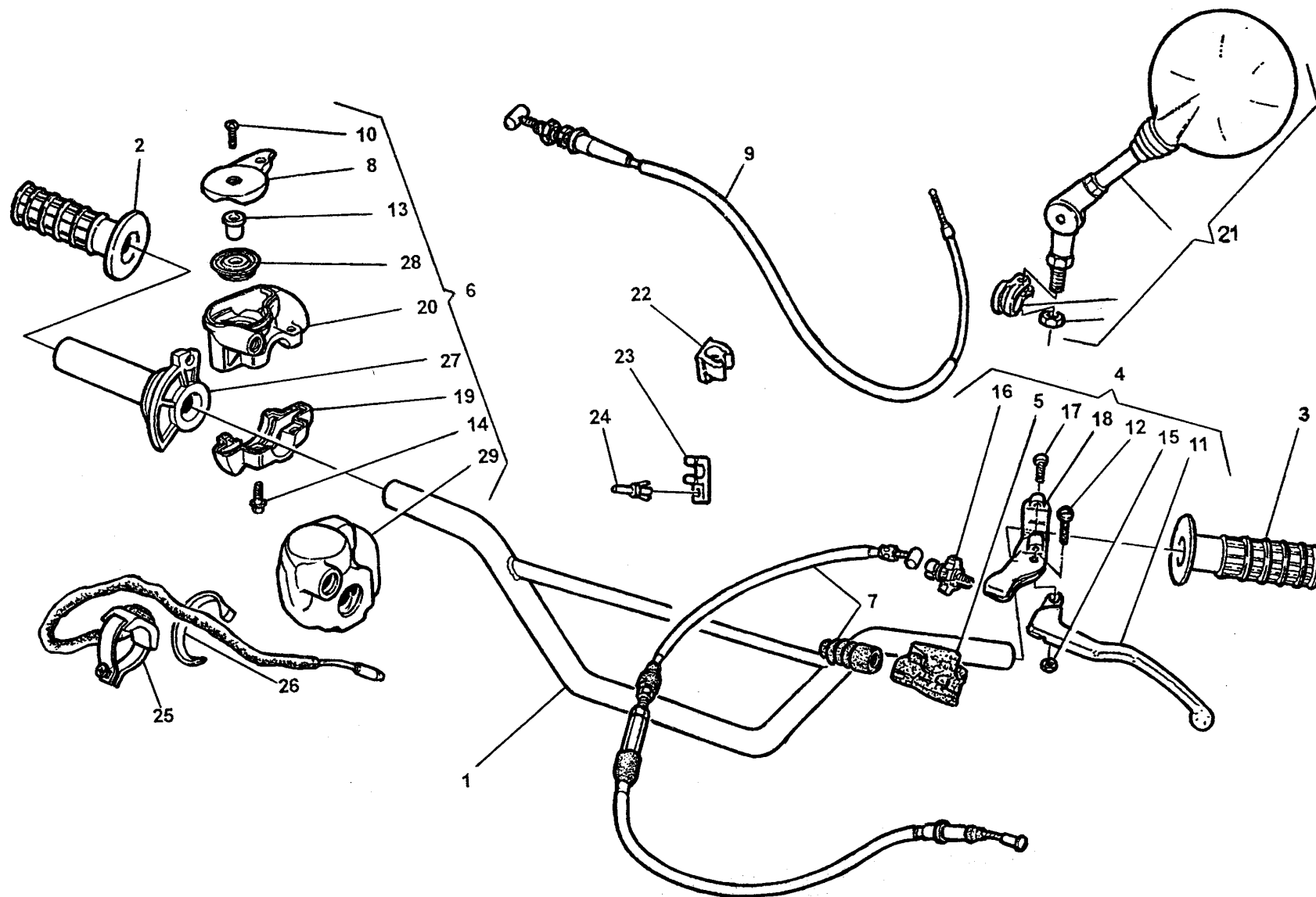


**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

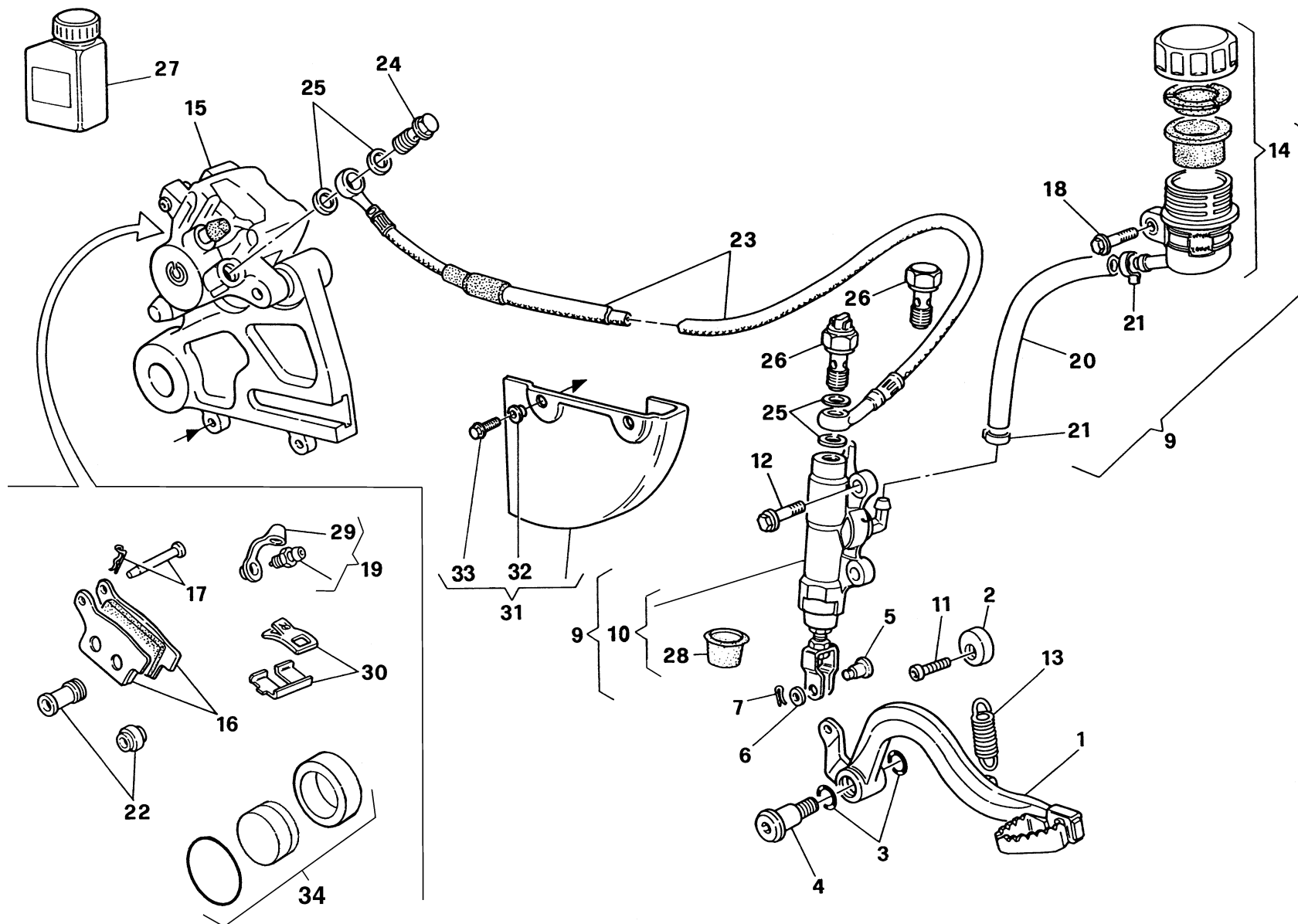
16B

**AMMORTIZZATORE POSTERIORE- REAR SUSPENSION
SUSPENSION ARRIERE- HINTERHAUFHANGUNG
SUSPENSION TRASERA**

N° CATALOGO - CATALOGNo. - Nr. CATALOGUE - KATALOGNr. - N° CATALOGO: 8000A1731 Pagina emessa Marzo '03 - Page issued March '03 - Page imprimée Mars '03 - Seite Herausgegeben März '03 - Pagina emitida Marzo '03

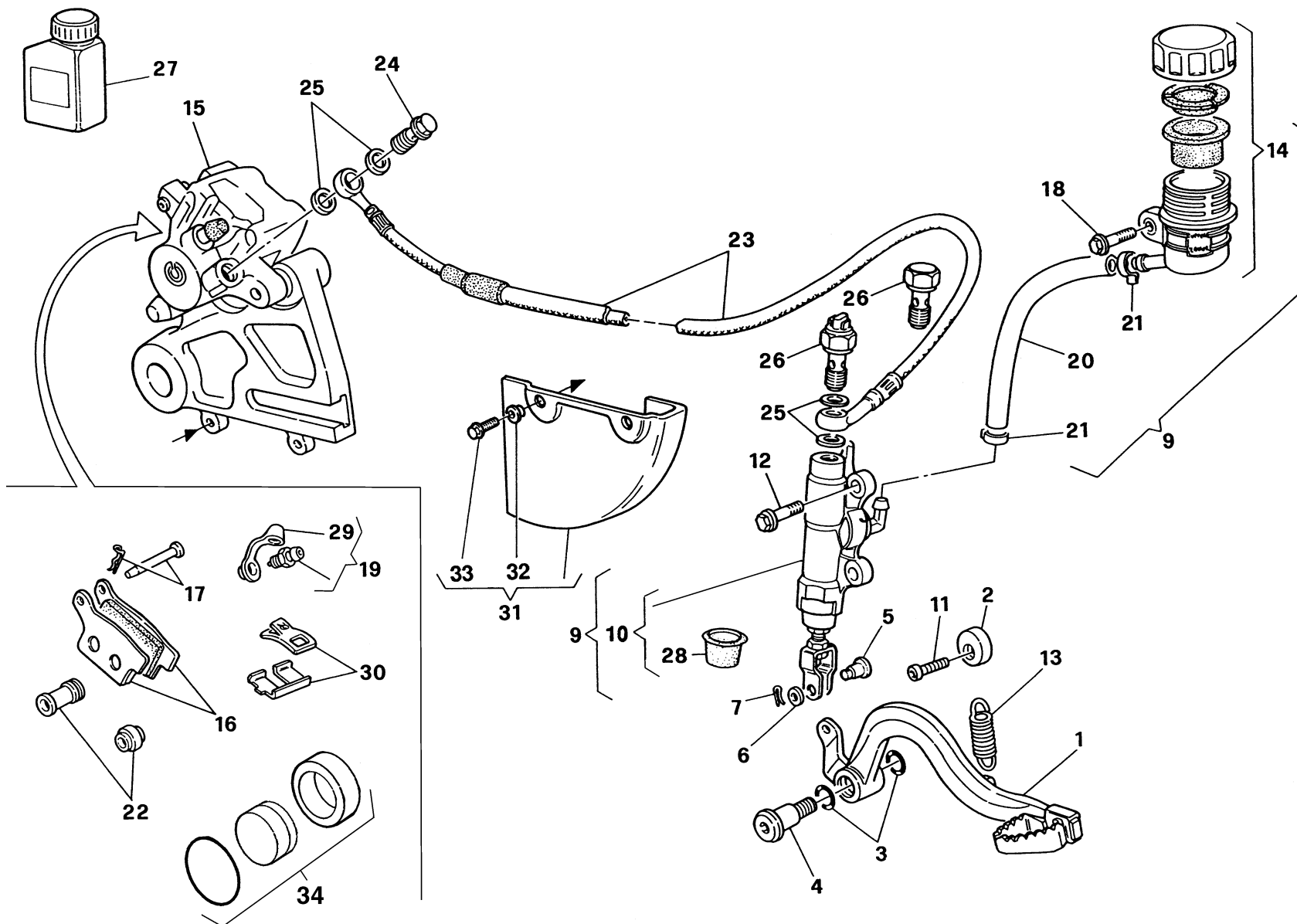


Note Notes Marken Notas	Pos. No. N. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te Mge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
	1	8000 88280	1	Manubrio (alluminio)	Handlebar (aluminium)	Guidon (aluminium)	Lenker (aluminium)	Manillar (aluminio)	
	2	8000 76688	1	Manopola destra	R.H. grip	Poignée G.	Griff R.	Manopla der.	
	3	8000 76687	1	Manopola sinistra	L.H. grip	Poignée G.	Griff L.	Manopla izq.	
	4	8000 75330	1	Com. frizione completo	Clutch control assy	Commande embrayage compl.	Führungssteuerung	Mando embrague compl.	
	5	8000 48917	1	Coprileva	Lever cover	Couvre levier	Hebeldeckel	Cubre-palanca	
	6	8000 88865	1	Comando gas completo	Throttle control cable	Commande gaz compl.	Gasgriff kpl.	Accionamiento acelerador com.	
	7	8000 92817	1	Trasmissione comando frizione	Clutch transm.	Transm. com. embrayage	Führungssteuerung	Trans. mando embrague com.	
	8	8000 93751	1	Coperchietto	Cover	Couvercle	Deckel	Tapa	
	9	8000 92308	1	Trasmissione gas	Throttle cable	Trasm. comm. gaz	Führungsteuerung des Gases	Tran. mando acelerador compl.	
	10	8000 50798	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	11	8000 77737	1	Leva comando frizione	Clutch lever	Levier embrayage	Kupplungshebel	Palanca mando embrague	
	12	8000 38797	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	13	8000 93750	1	Bussola	Bush	Douille	Buchse	Manguito	
	14	8000 62728	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	15	8000 87812	1	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	
	16	8000 48916	1	Gruppo registro	Adjuster set	Groupe reglage	Kupplungsreglergruppe	Grupo regul.	
	17	8000 62728	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	18	8000 70698	1	Cavallotto	U-bolt	Cavalier	Bügelbolzen	Caballete	
	19	8000 93747	1	Supporto inferiore	Lower support	Support inférieur	Untere Halterung	Soporte inferior	
	20	8000 93746	1	Supporto superiore	Upper support	Support supérieur	Obere Halterung	Soporte superior	
XYD	21	8000 65437	2	Specchio retrovisore compl.	Driving mirror	Rétroviseur	Rückspiegel	Espejo retrovisor	
	22	8000 61068	1	Molletta guida trasmissioni	Cable guida	Guide cable	Kabelführung	Guia-cable	
	23	8000 85220	1	Molletta guida trasmissioni	Cable guida	Guide cable	Kabelführung	Guia-cable	
	24	8000 48966	1	Rivetto	Rivet	Rivet	Niet	Remache	
UC	25	8000 96828	1	Pulsante arresto motore	Engine stop button	Poussoir	Knopf	Pulsador	
UC	26	8000 71578	1	Fascetta	Clamp	Collier	Schelle	Banda	
	27	8000 93748	1	Tubo gas	Throttle pipe	Tuyau gaz	Gasrohr	Tubo acelerador	
	28	8000 93749	1	Carrucola	Pulley	Poulie	Führungsrolle	Polea	
	29	8000 93752	1	Gommino coprigas	Rubber cover	Coverture caoutchouc	Gummistück	Goma	





Validità
Validity
Validité
Gultig
Validez

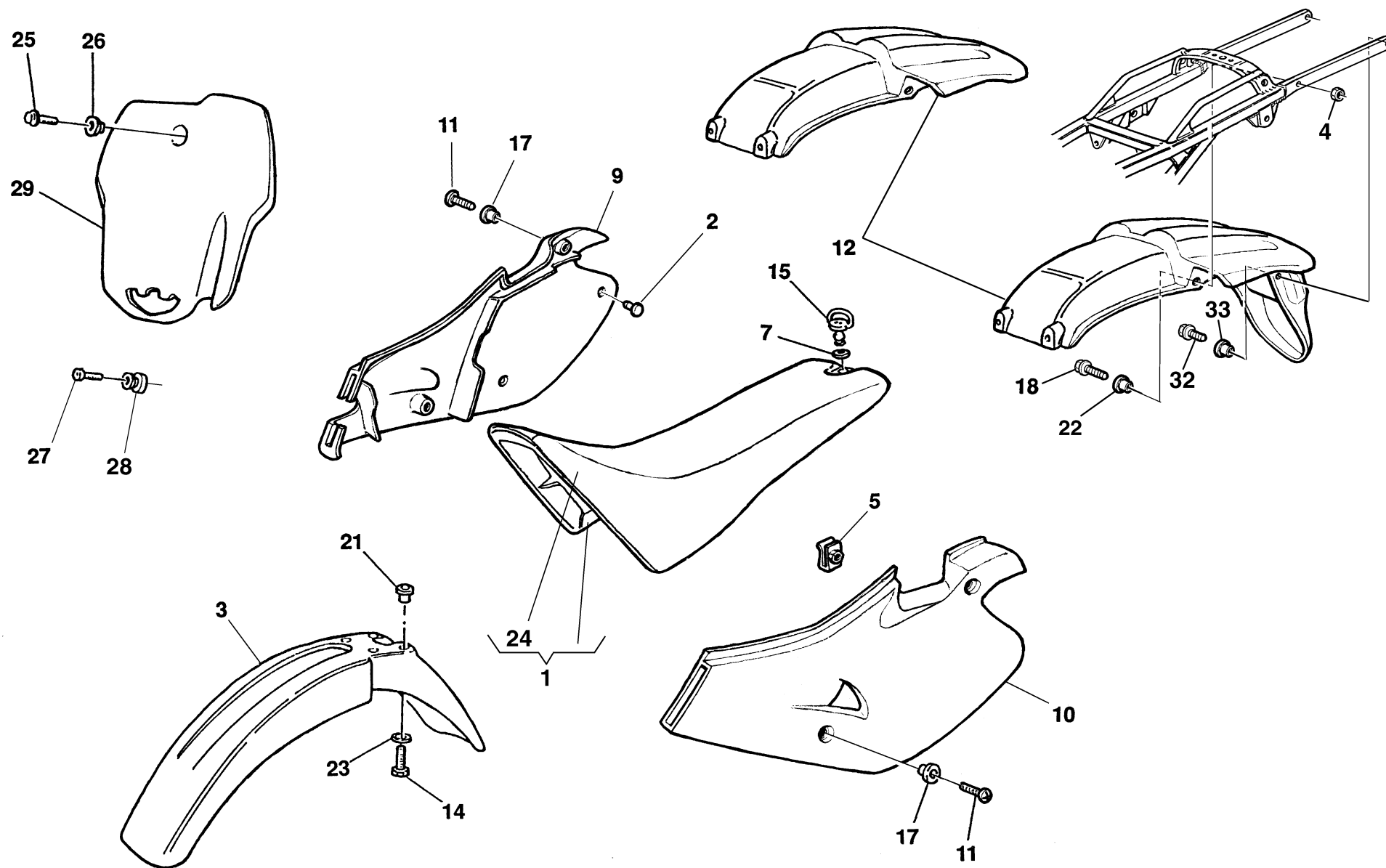




18

FRENO IDRAULICO POSTERIORE - REAR HYDRAULIC BRAKE
FREIN HYDRAULIQUE ARRIERE - HINTERBREMSE
FRENO HIDRAULICO TRASERO

Validità
Validity
Validité
Gultig
Validez



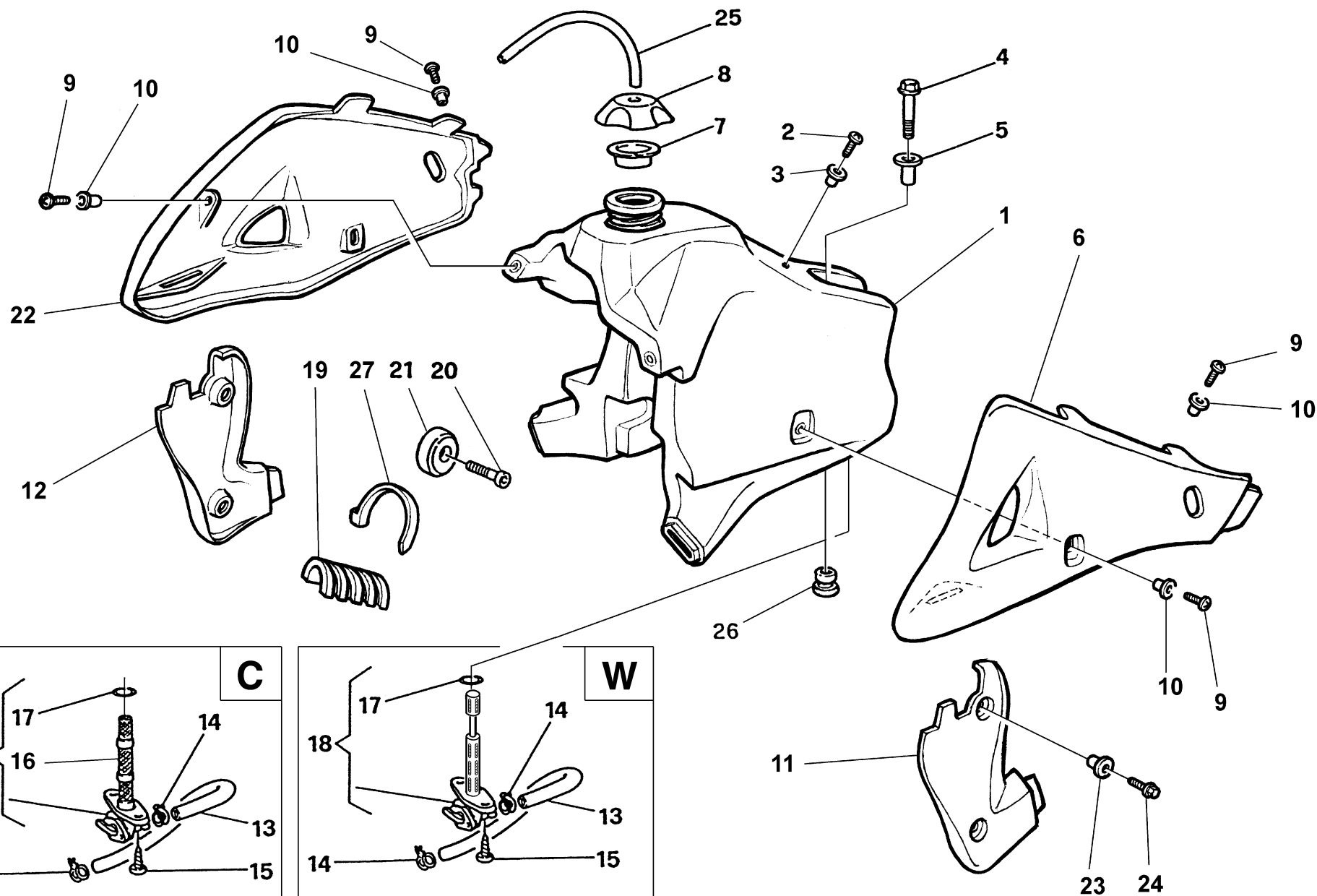


**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

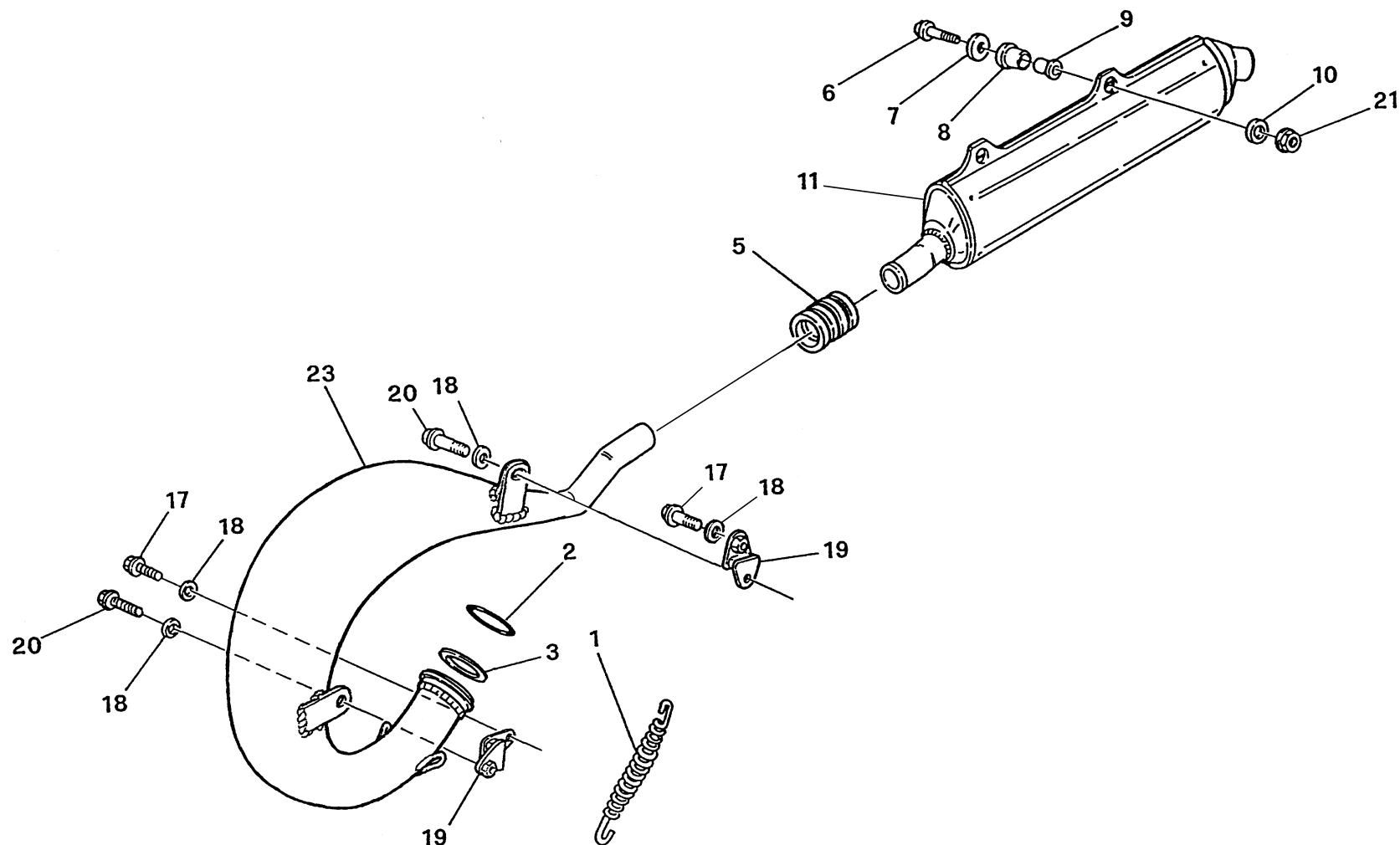
19

**PANNELLI, PARAFANGHI, SELLA - PANEL, FENDERS, SEAT
PANNEAU, GARDE-BOUES, SIEGE - STREIFEN, KOTFLUGEL, SATTEL
PANELO, GUARDABARROS, SILLIN**

[illegible]



Note Notes Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te M.ge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
WC	1	8000 88877	1	Serbatoio carburante (l 8,5)	Fuel tank (l 8,5)	Réservoir à carburant (l 8,5)	Tank (l 8,5)	Depósito gasolina (l 8,5)	
U	1	8000 88862	1	Serbatoio carb. (l 10,2) (U.S.A. - AUS)	Fuel tank (l 10,2) (U.S.A. - AUS)	Réservoir carb. (l 10,2) (U.S.A. - AUS)	Tank (l 10,2) (U.S.A. - AUS)	Dep. gasolina (l 10,2) (U.S.A. - AUS)	
RU	1	8000 88877	1	Serbatoio carburante (l 8,5)	Fuel tank (l 8,5)	Réservoir à carburant (l 8,5)	Tank (l 8,5)	Depósito gasolina (l 8,5)	
R	1	8000 88862	1	Serbatoio maggiorato (l 10,2)	Fuel lager tank (l 10,2)	Rés. grande capacite (l 10,2)	Überdimensioniert Tank (l 10,2)	Depósito gasolina ampliado (l 10,2)	
	2	60N1 04134	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	3	8000 66238	1	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	
	4	8A00 67545	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	5	8000 69036	1	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	
	6	8AB0 88868	1	Convogliatore SX	L. side panel	Flanc G.	Flanke L.	Lateral l.	
	7	8000 56381	1	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	
	8	8000 94098	1	Tappo	Plug	Bouchon	Verschluss	Tapón	
	9	8000 36467	8	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	10	8000 45495	8	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	
	11	8000 93883	1	Protezione Sx	L.H. guard	Protection G.	Schutz Linke	Protección izquierda	
	12	8000 93017	1	Protezione Dx	R.H. guard	Protection D.	Schutz Rechte	Protección derecha	
	13	8000 94010	1	Condotto benzina	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	
	14	80A0 42349	2	Fascetta	Split ring	Anneau ressort	Sprengring	Anillo elástico	
	15	8000 37745	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
C	16	8000 38748	1	Filtro benzina	Fuel filter	Filtre essence	Benzinfilter	Filtro gasolina	
C	17	8000 01199	1	Anello OR	O Ring	Bague OR	O-Ring	Anillo OR	
W	18	8000 A0339	1	Rubinetto completo	Cock assy	Robinet compl.	Kraftstoffahn, Kpl.	Llave de paso compl.	
C	18	8000 43592	1	Rubinetto completo	Cock assy	Robinet compl.	Kraftstoffahn, Kpl.	Llave de paso compl.	
	19	8000 94009	1	Tampone	Pad	Tampon	Stopfen	Tampón	
	20	8000 41240	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	21	8000 40813	2	Tampone	Pad	Tampon	Stopfen	Tampón	
	22	8AB0 88869	1	Convogliatore DX	R. side panel	Flanc D.	Flanke R.	Lateral D.	
	23	8000 69429	4	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	
	24	8000 62727	4	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	25	8500 68873	1	Tubetto sfiato (L=380 mm)	Battery breather pipe	Event batterie	Batterieentlüfter	Tubo de purga batería	
	26	8000 69035	1	Gommino	Rubber pad	Pièce caoutchouc	Gummistück	Junta de goma	
	27	8000 50005	1	Fascetta	Split ring	Anneau ressort	Sprengring	Anillo elástico	

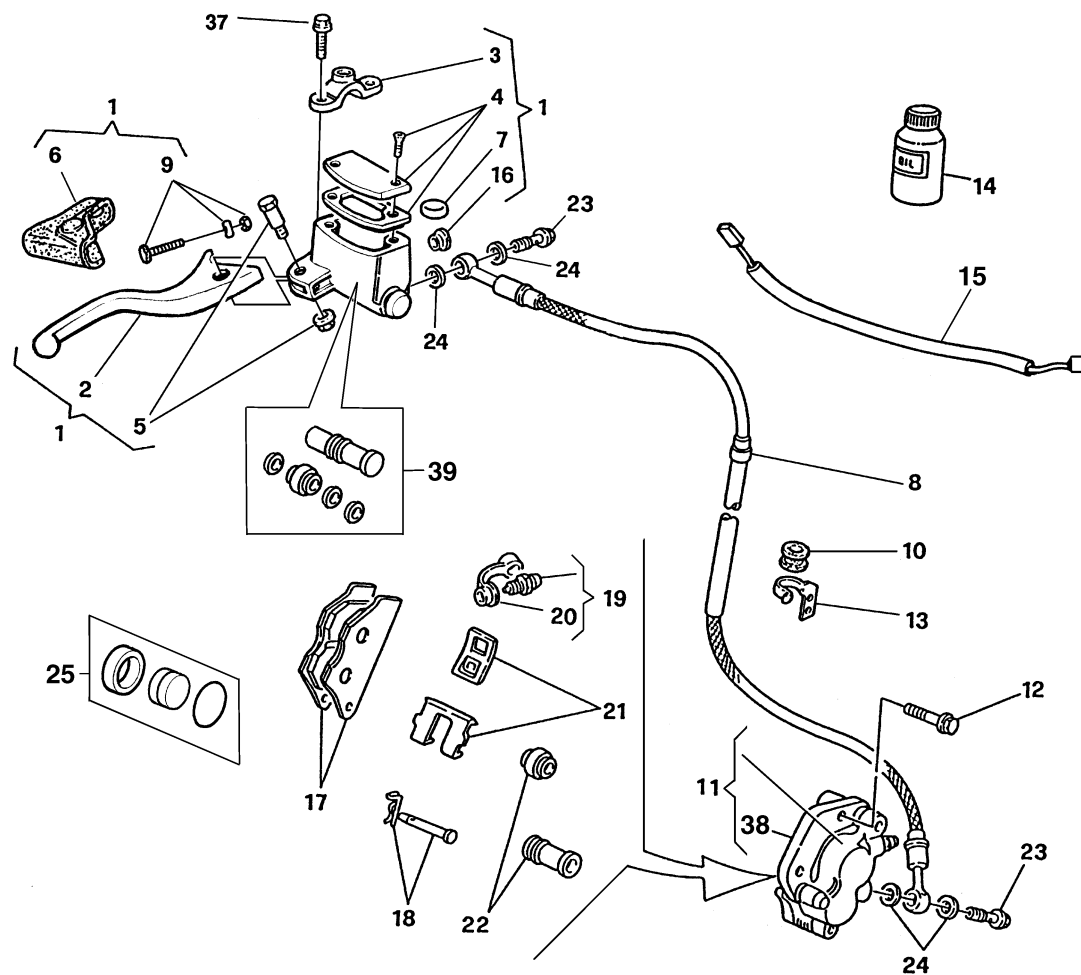




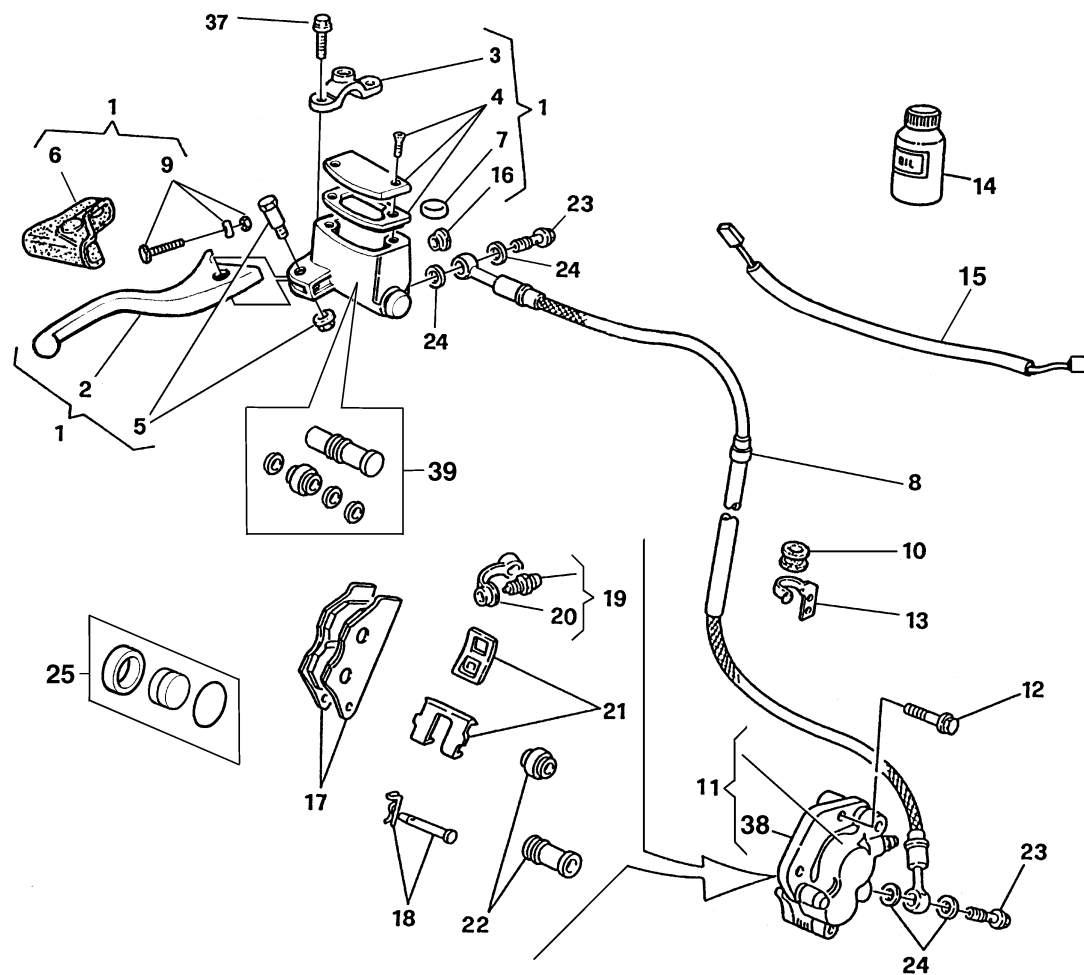
21

SCARICO- EXHAUST SYSTEM
TUYAU D'ECHAPPEMENT - AUSPUFFROHR
TUBO DE ESCAPE

N° CATALOGO - CATALOGNo. - Nr. CATALOGUE - KATALOGNr. - N° CATALOGO: 8000A1731 Pagina emessa Marzo '03 - Page issued March '03 - Page imprimée Mars '03 - Seite Herausgegeben März '03 - Pagina emitida Marzo '03



Note Notes Notas	Pos. No. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te Mge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
W	1	8000 99715	1	Pompa comando freno ant.	Brake pump	Pompe frein	Bremspumpe	Bomba freno	
U	1	8000 96831	1	Pompa comando freno ant.	Brake pump	Pompe frein	Bremspumpe	Bomba freno	
CE	1	8000 93109	1	Pompa comando freno ant. (&)	Brake pump (&)	Pompe frein (&)	Bremspumpe (&)	Bomba freno (&)	
C	1	8000 96831	1	Pompa comando freno ant. (@)	Brake pump (@)	Pompe frein (@)	Bremspumpe (@)	Bomba freno (@)	
W	2	8000 96830	1	Leva	Lever	Levier	Hebel	Palanca	
CE	2	8000 94124	1	Leva (&)	Lever (&)	Levier (&)	Hebel (&)	Palanca (&)	
C	2	8000 96830	1	Leva (@)	Lever (@)	Levier (@)	Hebel (@)	Palanca (@)	
	3	8000 94125	1	Cavallotto	U-bolt	Cavalier	Bügelbolzen	Caballete	
	4	8000 94126	1	Kit tappo	Plug kit	Bouchon kit	Verschluss Gruppe	Kit tapón	
	5	8000 94127	1	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	
	6	8000 94128	1	Cappuccio	Cap	Capuchon	Kappe	Capuchon	
	7	8000 79099	1	Antiemulsione	Antiemulsion	Antiemulsion	Eulsionwidriger	Antiemulsion	
W	8	8000 A0600	1	Tubo mandata olio	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	
C	8	8000 93036	1	Tubo mandata olio	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	
C	9	8000 A0927	1	Regolazione	Adjuster	Registre	Regler	Regulizador	
W	9	8000 94129	1	Regolazione	Adjuster	Registre	Regler	Regulizador	
U	9	8000 A0927	1	Regolazione	Adjuster	Registre	Regler	Regulizador	
	10	8000 71806	1	Occhiello passatubo	Fairlead	Passe câble	Kabelführung	Prensa cable	
	11	8000 99674	1	Pinza freno	Brake caliper	Etrier frein	Bremssattel	Pinza	
W	12	8000 62733	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
UC	13	8000 90104	1	Piastrina di ritegno	Plate	Plaque	Platte	Placa	
R	14	8000 71445	1	Olio freni	Brake oil	Huile frein	Bremsöl	Aceite freni	
W	15	8000 A0929	1	Interruttore stop	Stop switch	Interrupteur stop	Stopschalter	Interruptor stop	
	16	8000 49654	1	Oblò	Inspection plug	Capuchon de inspection	Stopfen	Portilla	
	17	8000 96934	1	Coppia pastiglie	Pads pair	Paire plaquettes	Bremsbelagpaar	Pareja pastillas	
	18	8000 A0932	1	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	
	19	8000 A0931	1	Spurgo	Spurgo	Drain	Entleerung	Purga	
	20	8000 53259	1	Parapolvere	Boots	Para-poudre	Schutzhaube	Para-polvo	
	21	8000 79065	1	Molla-lamierino	Spring-steel clip	Ressort	Feder	Rresorte	
	22	8000 79066	1	Cuffie	Boots	Poussiers	haube	Gorro	



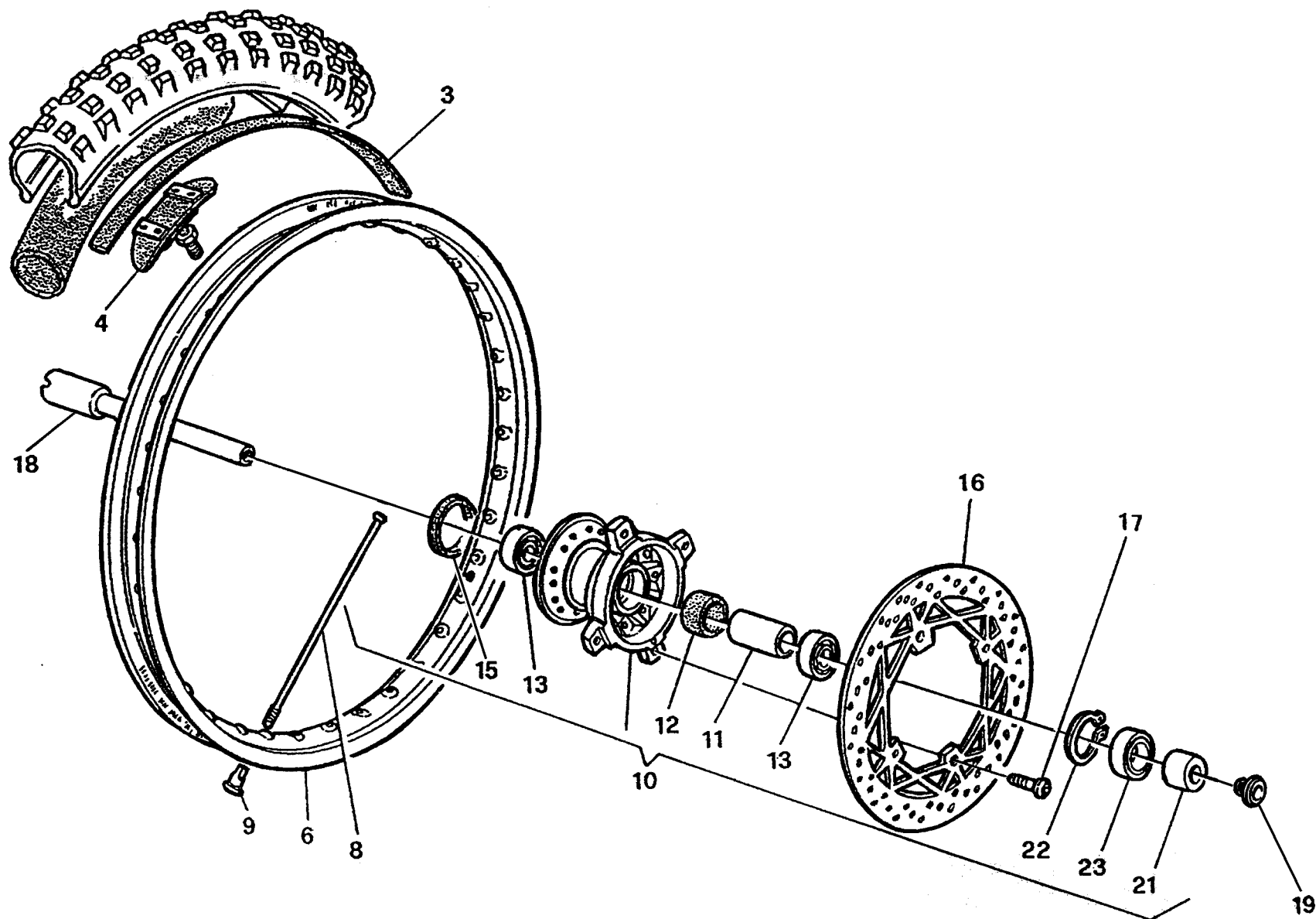


**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

22

FRENO IDRAULICO ANTERIORE - FRONT HYDRAULIC BRAKE
FREIN HYDRAULIQUE AVANT - VORDERBREMSE
FRENO HIDRAULICO DELANTERO

[illegible]



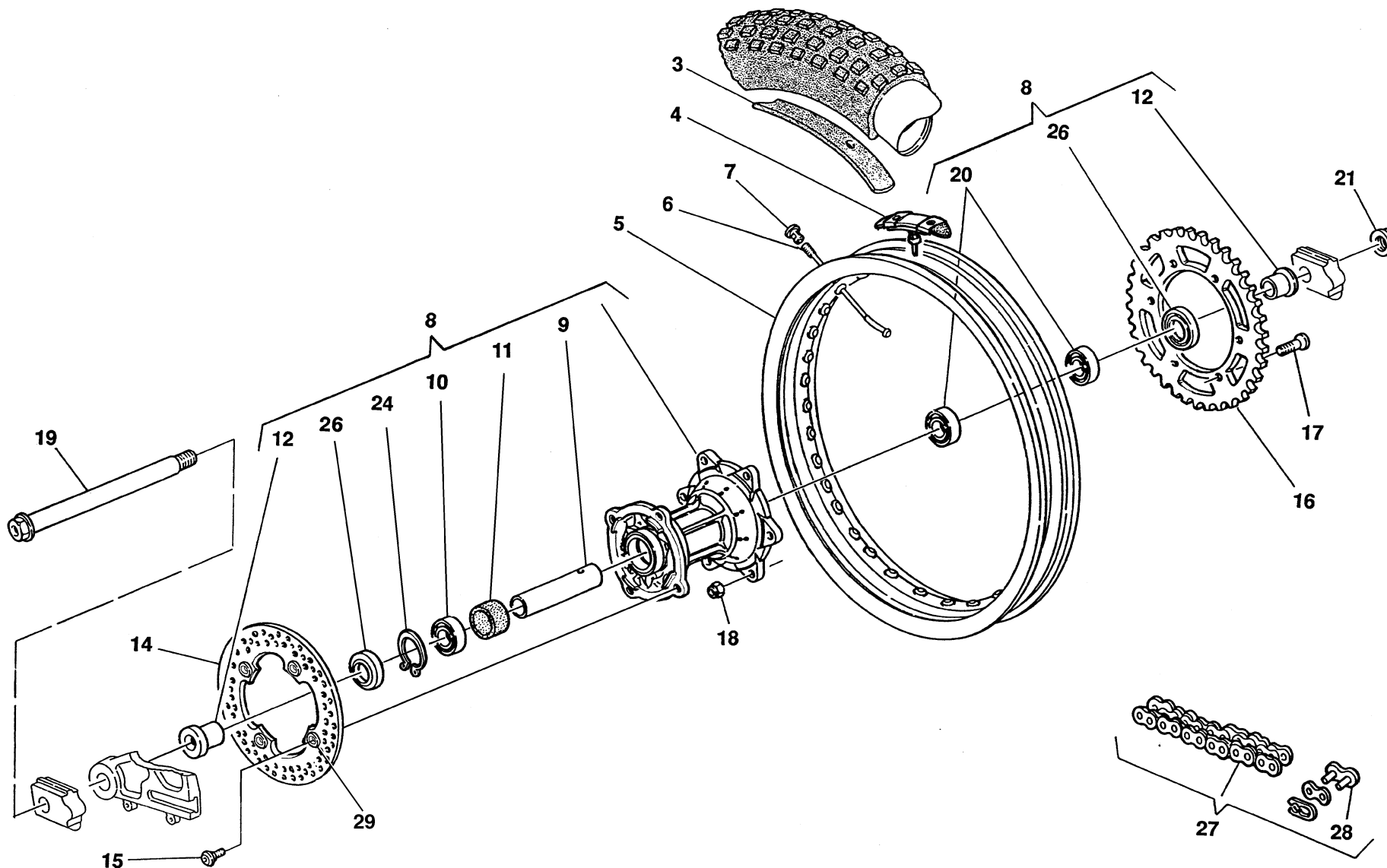


**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

22A

RUOTA ANTERIORE - FRONT WHEEL
ROUE AV. - VORTERRAD
RUEDA DELANTERA

N° CATALOGO - CATALOGNo. - Nr. CATALOGUE - KATALOGNr. - N° CATALOGO: 8000A1731 Pagina emessa Marzo '03 - Page issued March '03 - Page imprimée Mars '03 - Seite Herausgegeben März '03 - Pagina emitida Marzo '03

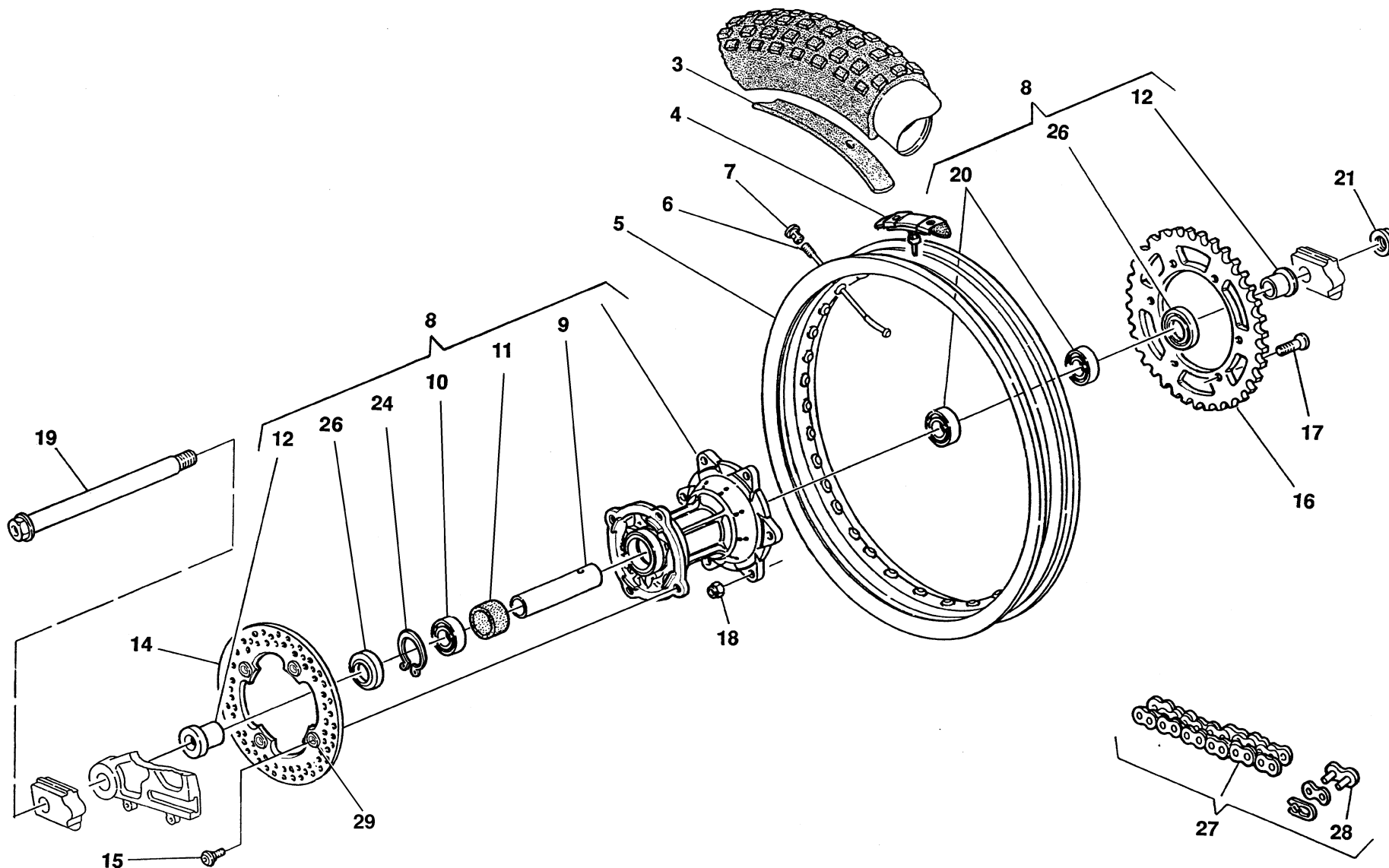




23

RUOTA POSTERIORE - REAR WHEEL
ROUE ARRIERE - HINTERRAD
RUEDA TRASERA

9

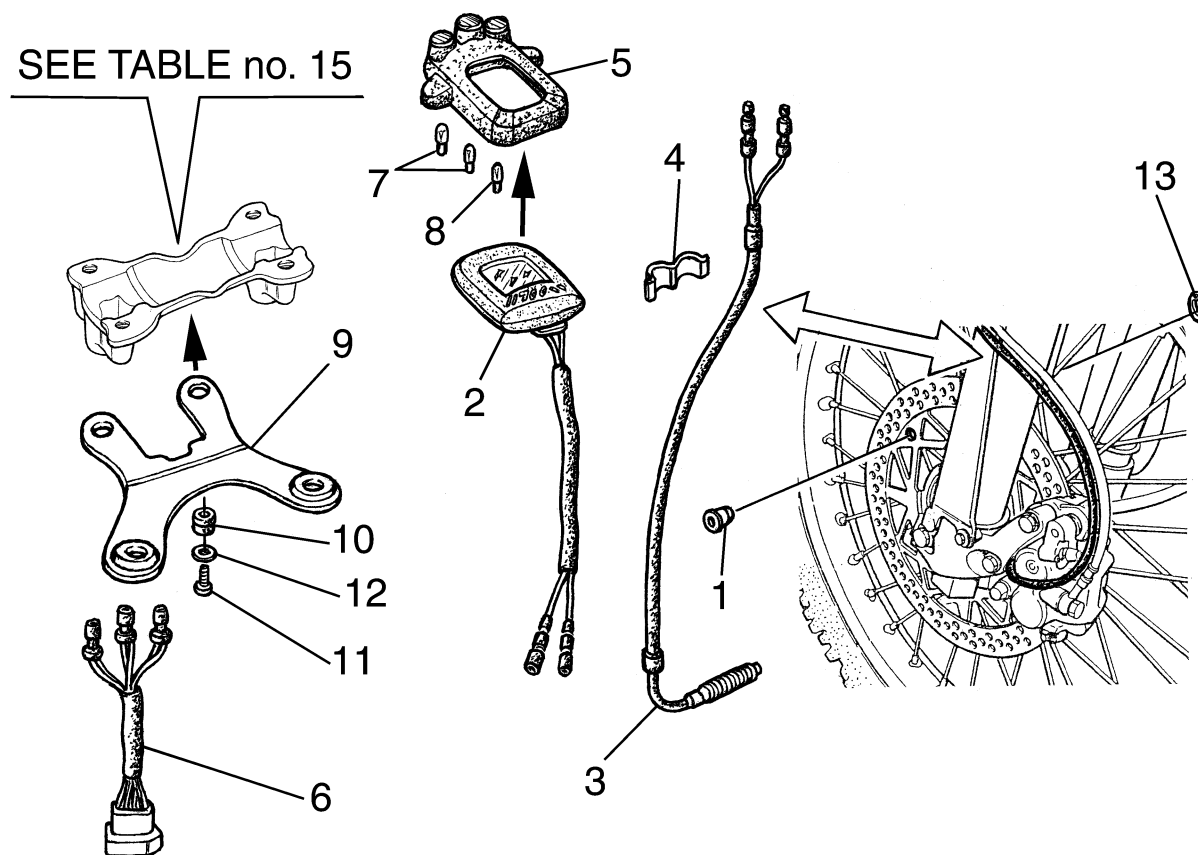




23

RUOTA POSTERIORE - REAR WHEEL
ROUE ARRIERE - HINTERRAD
RUEDA TRASERA

Validità
Validity
Validité
Gultig
Validez



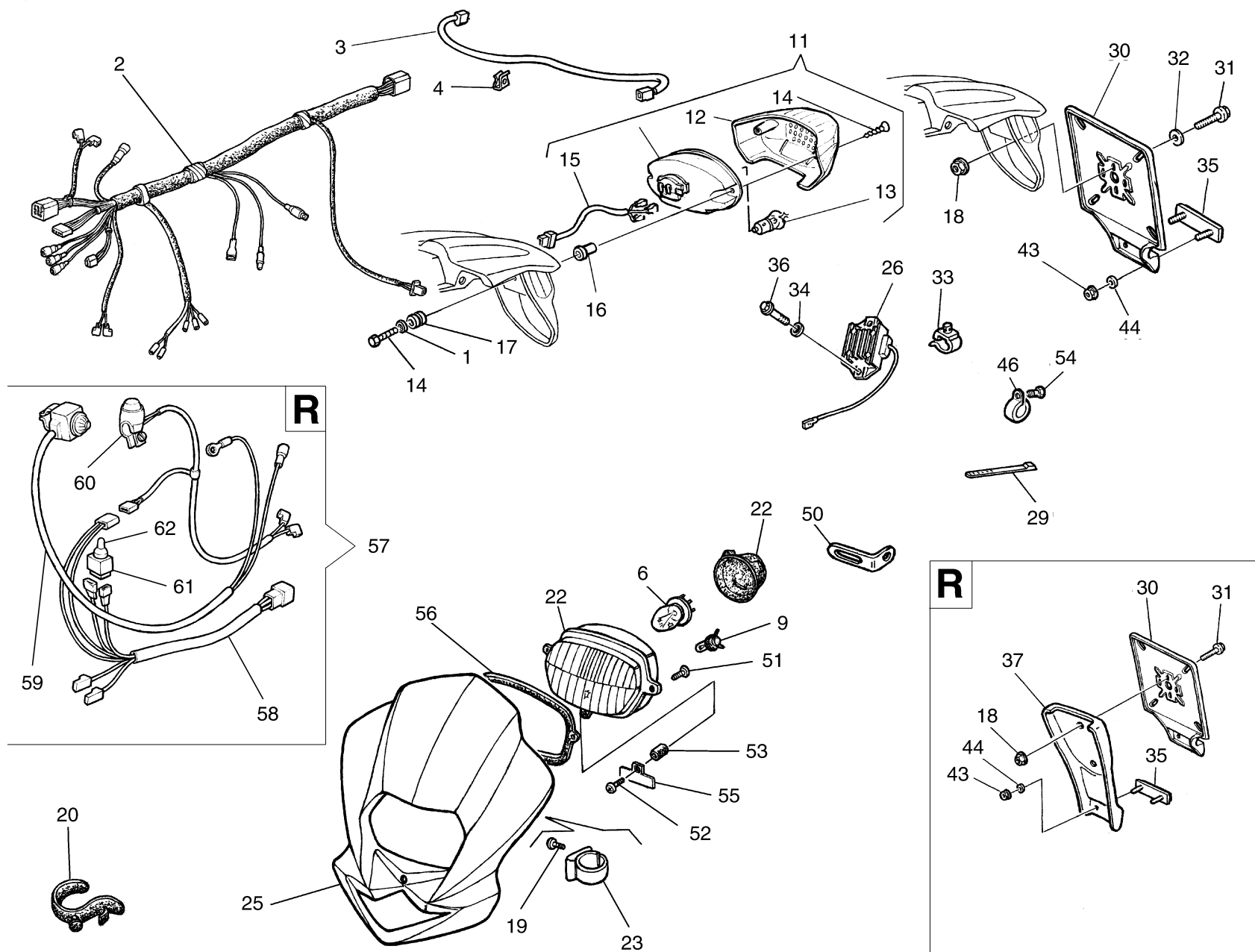


**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

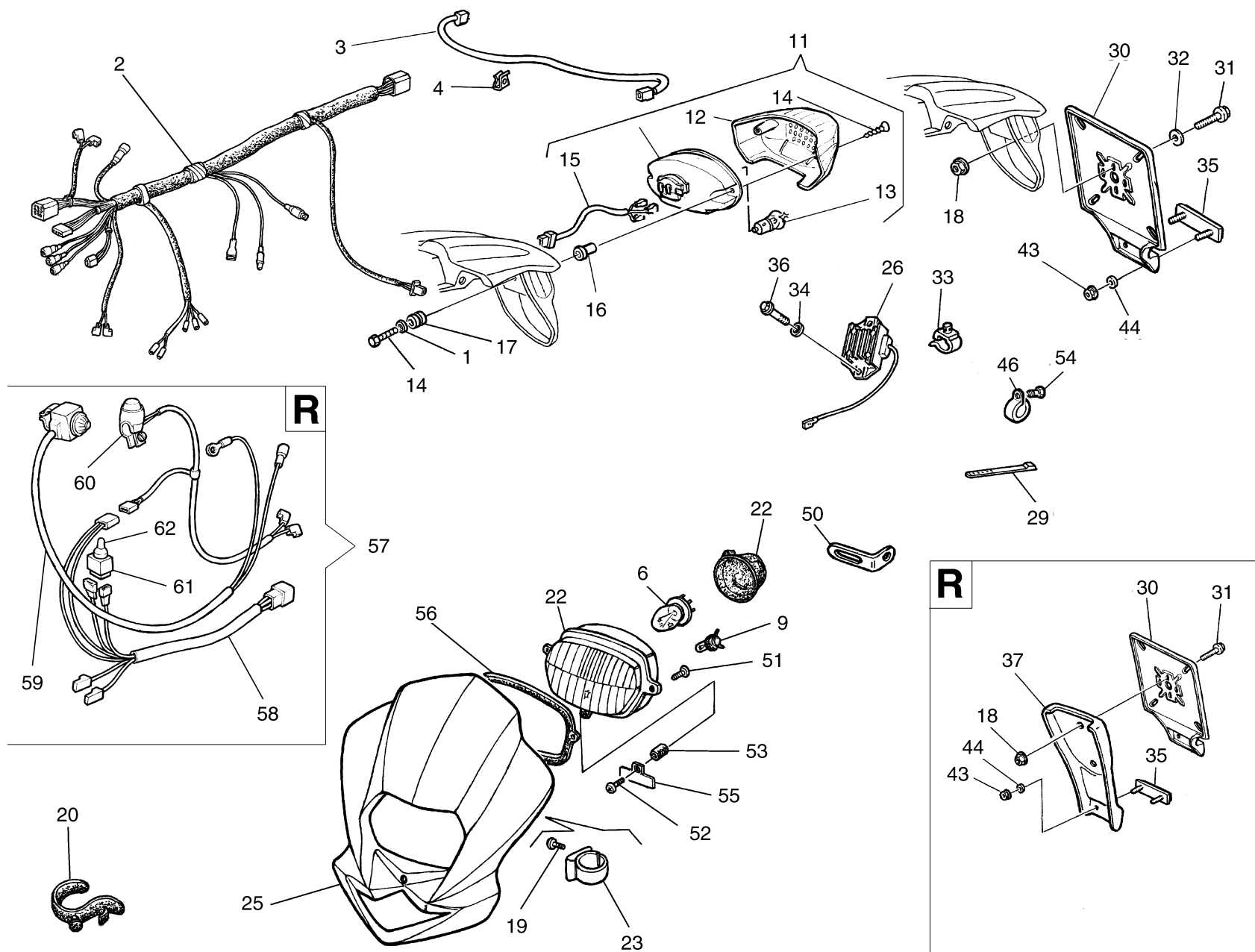
24

**STRUMENTO DIGITALE-DIGITAL INSTRUMENT-INSTRUMENT DIGITAL -
DIGITAL TACHOMETER-INSTRUMENTO DIGITAL**

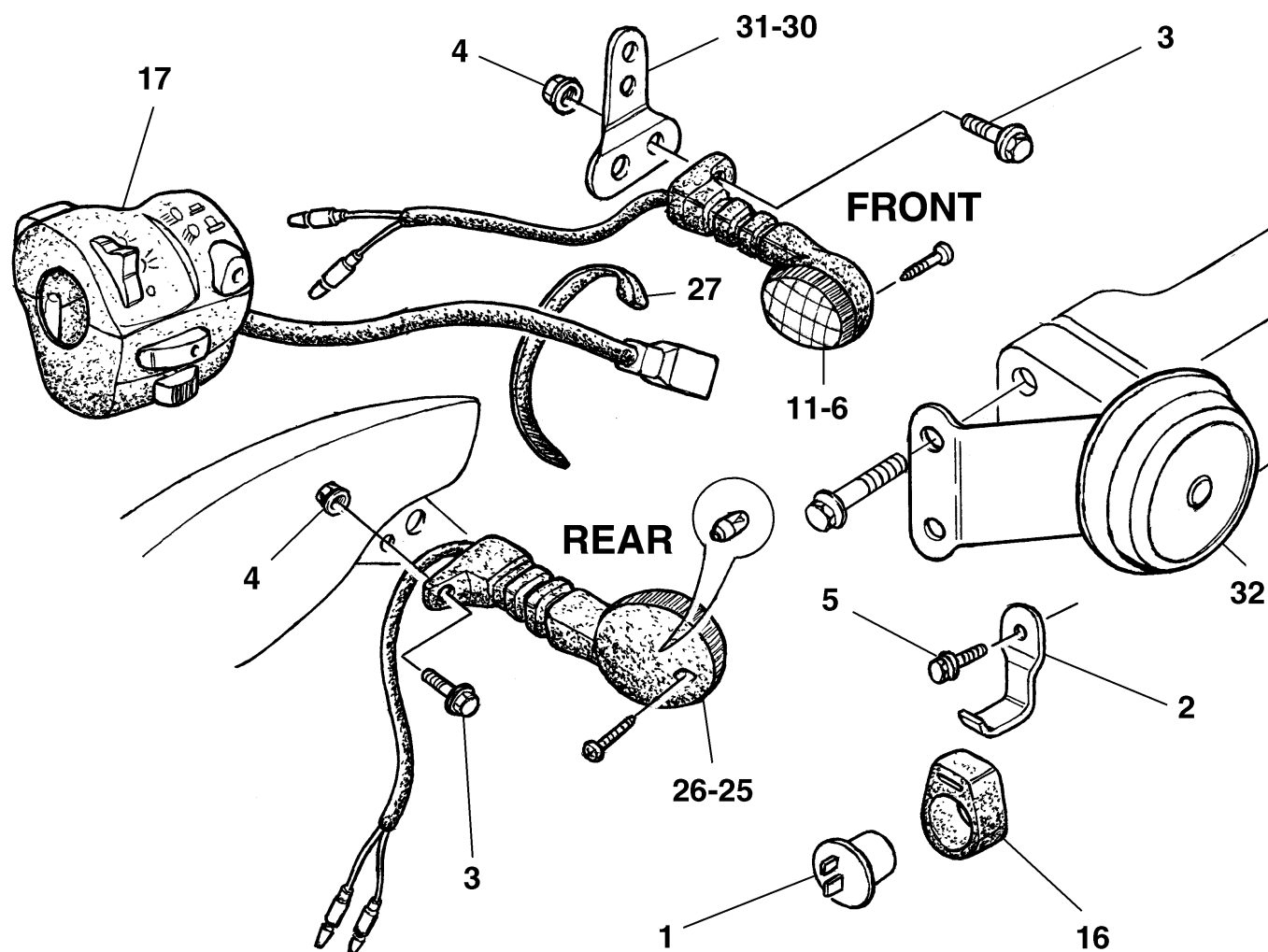
[illegible]



99



[illegible]



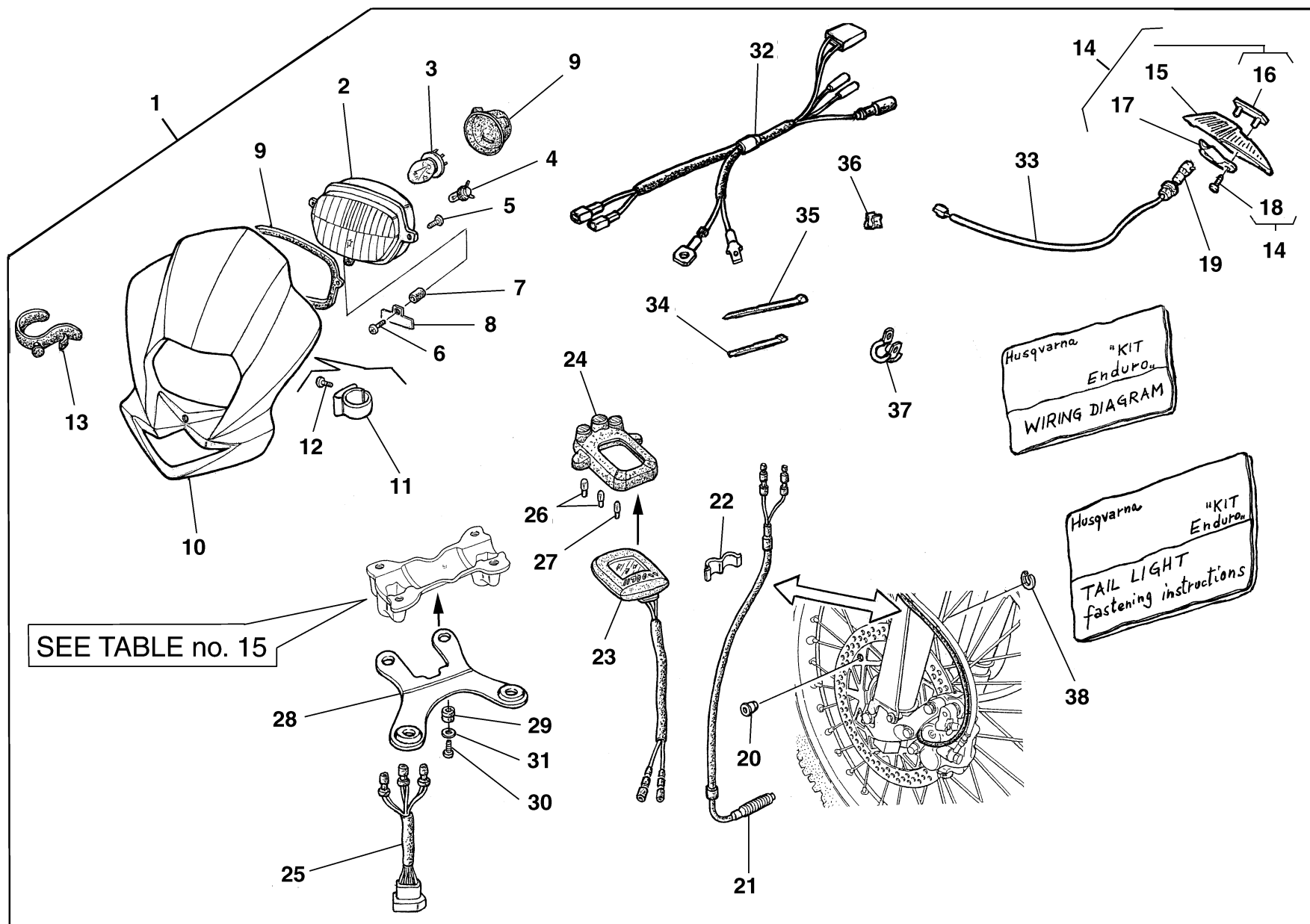


**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

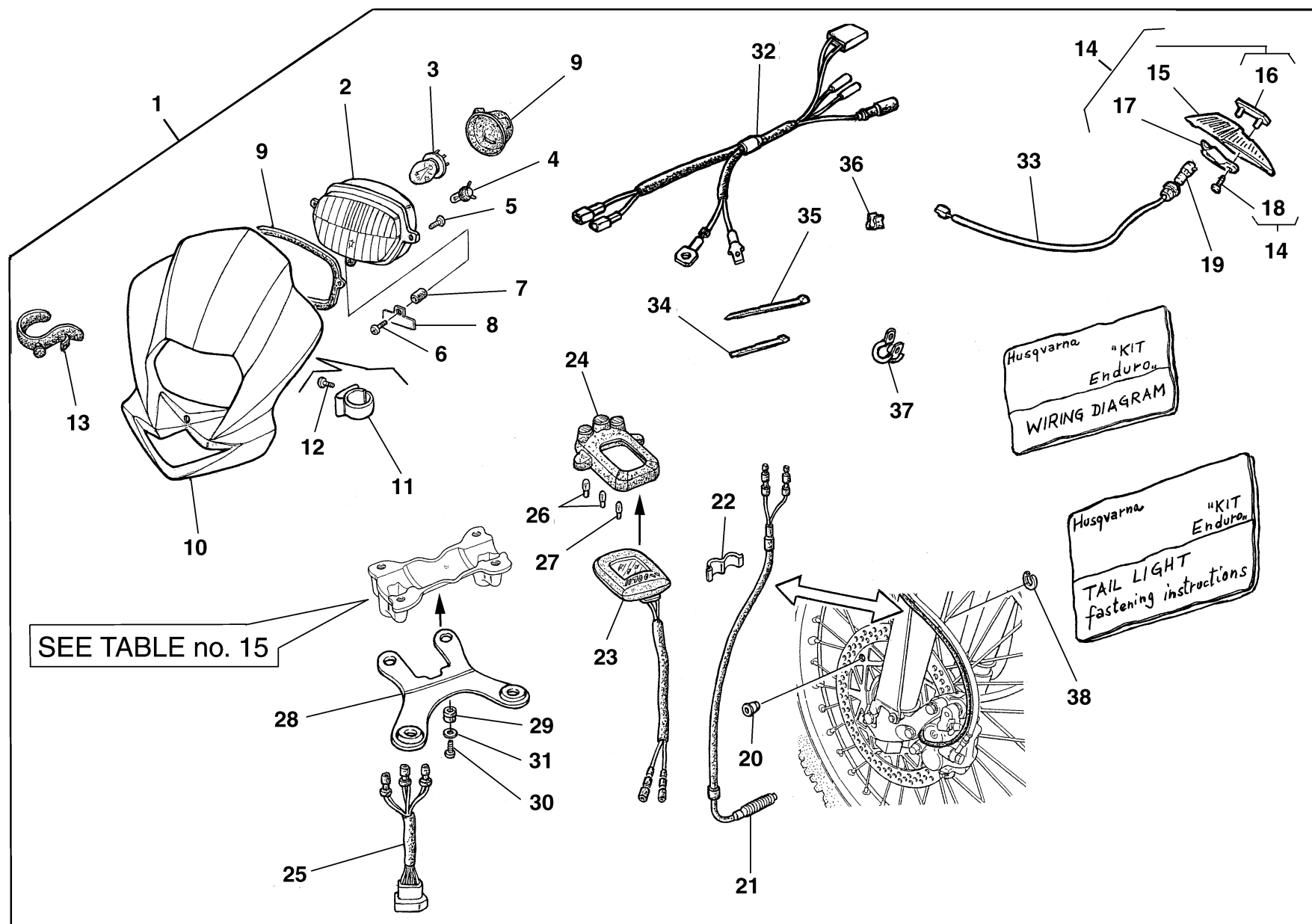
26

**INDICATORI DI DIREZIONE,AVVISATORE ACUSTICO-BLINKERS, HORN-
CLIGNOTANTS, SIGNAL ACOUSTIQUE-BLINKERS, HUPE-
INTERMITENTES, AVISADOR ACUSTICO**

[illegible]



Note Notes Marka Notas	Pos. No. N. Index Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	Q.tà Q.ty Q.te Mge C.ad	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Validità Validity Validité Gültig Validez
	1	8000 A0496	1	Kit ENDURO	ENDURO Kit	Groupe ENDURO	Gruppe ENDURO	Kit ENDURO	
	2	8000 A0278	1	Gruppo ottico	Optical group	Groupe optique	Optische Gruppe	Grupo óptico	
	3	8000 20137	1	Lampada (12V-35/35 W)	Lamp (12V-35/35 W)	Lampe (12V-35/35 W)	Lampe (12V-35/35 W)	Lamparilla (12V-35/35 W)	
	4	8000 26694	2	Lampadina (12V-3 W)	Lamp (12V-3 W)	Lampe (12V-3 W)	Lampe (12V-3 W)	Lamparilla (12V-3 W)	
	5	60N4 98033	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	6	60N4 24962	1	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	7	8000 A1051	1	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	
	8	8000 A1052	1	Piastrina	Plate	Plaque	Platte	Placa	
	9	8000 A1053	1	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	
	10	8000 A0635	1	Cupolino con decalcomania	Fairing with trim	Carenage avec decalcom.	Verkleidung mit Abziehbild	Cúpula con calcomania	
	11	8000 A0864	1	Anello	Ring	Bague	Ring	Anillo	
	12	8A00 37283	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	13	8000 88602	4	Elastico	Elastic	Elastique	Elastisch	Elástico	
	14	8000 71213	1	Fanale posteriore completo	Tail light group	Groupe feux arrière	Hinterleuchte Gruppe	Grupo faro trasero	
	15	8000 71214	1	Fanale posteriore	Tail light	Feux arrière	Hinterleuchte	Faro trasero	
	16	8000 71215	1	Fascetta	Clamp	Collier	Schelle	Banda	
	17	8000 71216	1	Protezione	Guard	Protection	Schutz	Protección	
	18	8000 71217	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	
	19	8000 26694	2	Lampadina (12V-3 W)	Lamp (12V-3 W)	Lampe (12V-3 W)	Lampe (12V-3 W)	Lamparilla (12V-3 W)	
	20	8000 99775	1	Magnete	Magnet	Amiant	Magnet	Imán	
	21	8000 99652	1	Sensore magnetico	Sensor	Palpeur	Sensor	Sensor	
	22	8000 A0664	2	Molletta	Clip	Collier	Schelle	Banda	
	23	8000 99650	1	Contachilometri digitale	Digital speedometer	Compteur-km digital	Digital Tachometer	Cuenta-kilómetros digital	
	24	8000 A0883	1	Supporto spie	Holder	Support	Halterung	Soporte	
	25	8000 99651	1	Gruppo cavi	Cable assy	Cables compl.	Kabel Kpl.	Grupo cables	
	26	8000 20602	2	Lampadina (12V-1,2 W)	Lamp (12V-1,2 W)	Lampe (12V-1,2 W)	Lampe (12V-1,2 W)	Lamparilla (12V-1,2 W)	
	27	8000 60033	2	Lampadina (12V-2 W)	Lamp (12V-2 W)	Lampe (12V-2 W)	Lampe (12V-2 W)	Lamparilla (12V-2 W)	
	28	80A0 99774	1	Piastra	Plate	Plaque	Platte	Placa	
	29	8000 41862	2	Passacavo	Fairlead	Passe-câble	Kabelführung	Prensa-cable	
	30	60N4 98033	2	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	





**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

27

KIT "Enduro" - "Enduro" KIT - GROUPE "Enduro" - "Enduro" GRUPPE - KIT "Enduro"

N° CATALOGO - CATALOGO n. - Nr. CATALOGUE - KATALOG Nr. - N° CATALOGO : 8000A | 73 | Pagina emessa Marzo '03 - Page issued March '03 - Page imprimée Mars '03 - Seite Herausgegeben März '03 - Pagina emitida Marzo '03





**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

28

DECALCOMANIE - TRIM - DECALCOMANIES - VERKEIDUNG - CALCOMANIAS

N° CATALOGO - CATALOG No. - Nr. CATALOGUE - KATALOGNr. - N° CATALOGO : 8000 AI 731 Pagina emessa Marzo '03 - Page issued March '03 - Page imprimée Mars '03 - Seite Herasgegeben März '03 - Pagina emitida Marzo '03





**TAVOLA
DRAWING
TABLE
BILD
TABLA**

29

DECALCOMANIE-TRIM-DECALCOMANIES-VERKEIDUNG-CALCOMANIAS

N° CATALOGO - CATALOGO No. - Nr. CATALOGUE - KATALOG Nr. - N° CATALOGO : 8000 AI 731 Pagina emessa Marzo '03 - Page issued March '03 - Page imprimée Mars '03 - Seite Herausgegeben März '03 - Pagina emitida Marzo '03

DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE
1511 33302	16A	22	66NA 21208	8	22	8000 31744	8	24	8000 42023	10A	7	8000 49036	22A	4
1513 07001	14	25	6BN0 21506	7	10	8000 31768	8	7	8000 42023	16A	15	8000 49654	22	16
1513 41401	21	10	6BN0 21506	11	18	8000 32388	16	56	8000 42023	16A	17	8000 50005	20	27
1513 74301	21	7	8000 01199	20	17	8000 33372	13	14	8000 42349	18	21	8000 50629	2	8
1514 10702	21	8	8000 01412	16A	13	8000 33373	14	20	8000 42643	5	26	8000 50798	17	10
1515 50601	16	32	8000 01688	23	3	8000 34002	27	35	8000 43382	5	5	8000 51745	5	24
1519 84701	1	8	8000 03271	4	15	8000 34451	5	32	8000 43391	14	29	8000 51746	5	25
1617 95501	3	36	8000 03271	6	26	8000 35531	14	34	8000 43592	20	16	8000 53155	15	61
1617 95501	4	10	8000 06597	5	19	8000 35876	9	20	8000 43823	1	10	8000 53259	18	29
60NI 01059	16	60	8000 06597	6	5	8000 36023	8	6	8000 43824	1	9	8000 53259	22	20
60NI 01219	15	62	8000 07719	5	15	8000 36023	8	9	8000 43928	2	18	8000 53324	5	6
60NI 02486	2	33	8000 08536	16	55	8000 36137	16	40	8000 43928	14	31	8000 54073	23	4
60NI 02512	5	35	8000 10314	2	3	8000 36357	5	27	8000 43928	16	37	8000 54507	7	27
60NI 02514	5	37	8000 10777	23	3	8000 36380	11	16	8000 43928	16	44	8000 55532	7	14
60NI 02515	5	36	8000 13346	22A	3	8000 36467	20	9	8000 43928	23	18	8000 55902	18	4
60NI 02518	5	54	8000 17810	16	21	8000 36653	6	4	8000 44240	10A	8	8000 56359	25	32
60NI 04134	20	2	8000 18048	25	17	8000 36786	6	20	8000 44240	16	33	8000 56377	18	6
60NI 07335	5	53	8000 19789	3	33	8000 37599	26	16	8000 44240	16	46	8000 56381	20	7
60N4 24962	27	6	8000 19789	8	25	8000 37745	20	15	8000 44240	21	21	8000 56443	15	72
60N4 98033	25	51	8000 20137	25	6	8000 38291	10	3	8000 44240	25	18	8000 56444	10	11
60N4 98033	27	5	8000 20137	27	3	8000 38521	16A	12	8000 44240	26	4	8000 56444	10A	10
60N4 98033	27	30	8000 20536	16	14	8000 38706	9	5	8000 45490	19	2	8000 56444	25	29
62N0 15678	5	49	8000 20536	16	61	8000 38707	9	7	8000 45495	16	35	8000 56444	27	34
62NI 15504	10A	5	8000 20602	24	7	8000 38708	9	3	8000 45495	18	32	8000 56462	4	22
62NI 15504	14	49	8000 20602	27	26	8000 38748	20	16	8000 45495	19	33	8000 56767	23	28
62NI 15519	5	38	8000 21480	18	25	8000 38767	16A	23	8000 45495	20	10	8000 56768	23	27
62NI 15547	13	15	8000 21480	22	24	8000 38797	17	12	8000 45499	21	18	8000 56920	1	19
62NI 15547	25	44	8000 21810	12	24	8000 39335	2	12	8000 46225	9	10	8000 57155	18	24
62NI 15549	13	10	8000 21939	5	7	8000 39630	2	16	8000 46428	7	18	8000 57155	18	26
62N4 15547	27	31	8000 21939	5	23	8000 39694	6	27	8000 46613	1	1	8000 57155	22	23
62N4 15548	24	12	8000 22551	18	3	8000 40433	2	26	8000 46893	19	5	8000 57155	22	23
63N0 16349	7	31	8000 22966	22A	23	8000 40449	8	14	8000 47678	5	10	8000 57196	2	10
64NI 20048	14	50	8000 24962	25	52	8000 40717	25	43	8000 47678	5	33	8000 57205	4	39
64NI 20068	14	12	8000 26694	25	9	8000 40718	13	8	8000 47773	2	28	8000 57511	26	1
64NI 20068	18	7	8000 26694	27	4	8000 40813	20	21	8000 48814	7	2	8000 58207	25	33
65N0 21002	10	4	8000 26694	27	19	8000 41240	20	20	8000 48814	19	23	8000 58929	23	5
65N0 21002	10A	6	8000 26970	9	2	8000 41459	14	48	8000 48856	5	28	8000 59289	16	24
66N0 21200	24	13	8000 27960	6	21	8000 41750	5	51	8000 48856	6	24	8000 59433	14	38
66N0 21200	27	38	8000 28553	3	35	8000 41862	24	10	8000 48916	17	16	8000 59434	14	40
66N0 21203	11	11	8000 28959	6	2	8000 41862	27	29	8000 48917	17	5	8000 59801	4	35
66N0 21270	22A	22	8000 29089	7	16	8000 42022	16A	16	8000 48966	17	24	8000 59803	4	26
66N0 21272	23	24	8000 31378	7	29	8000 42022	16B	31	8000 49016	5	29	8000 60033	24	8

DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE
8000 60033	27	27	8000 62728	13	13	8000 66955	8	27	8000 69429	16B	23	8000 72318	12	20
8000 60233	15	59	8000 62728	17	14	8000 66962	9	23	8000 69429	19	17	8000 72323	12	9
8000 60234	15	60	8000 62728	17	17	8000 66968	6	7	8000 69429	19	21	8000 72327	12	13
8000 60404	22	19	8000 62728	19	11	8000 66972	6	18	8000 69429	19	22	8000 72328	12	14
8000 60516	1	1	8000 62728	19	18	8000 66973	6	13	8000 69429	20	23	8000 72329	12	15
8000 60873	4	20	8000 62728	25	36	8000 66982	8	10	8000 69549	13	2	8000 72331	12	17
8000 61068	17	22	8000 62729	3	37	8000 67010	9	17	8000 70024	13	7	8000 72494	25	4
8000 61078	18	14	8000 62729	4	28	8000 67012	9	19	8000 70216	9	14	8000 72494	27	36
8000 61102	5	43	8000 62729	6	9	8000 67013	11	8	8000 70277	25	3	8000 72641	13	3
8000 61313	19	4	8000 62729	6	28	8000 67015	11	2	8000 70309	7	11	8000 72868	16	42
8000 61314	15	63	8000 62729	15	40	8000 67016	11	3	8000 70467	7	4	8000 72869	16	41
8000 61355	15	53	8000 62729	22	37	8000 67017	11	1	8000 70468	7	17	8000 72873	16	5
8000 62200	5	31	8000 62730	9	25	8000 67020	11	6	8000 70549	7	7	8000 72874	16	28
8000 62341	21	1	8000 62730	21	6	8000 67029	10	1	8000 70550	7	6	8000 72875	16	27
8000 62675	14	55	8000 62731	4	11	8000 67045	11	12	8000 70551	7	5	8000 72887	10A	13
8000 62676	14	54	8000 62731	16	29	8000 67047	11	14	8000 70552	7	12	8000 72889	5	34
8000 62725	11	19	8000 62731	16	45	8000 67997	3	6	8000 70554	7	13	8000 73140	14	5
8000 62725	16	47	8000 62732	14	51	8000 67997	3	19	8000 70627	2	13	8000 73540	10	5
8000 62725	18	18	8000 62733	22	12	8000 67997	3	38	8000 70635	2	17	8000 73593	10	6
8000 62725	21	17	8000 62795	14	4	8000 67997	5	22	8000 70696	18	5	8000 73830	14	7
8000 62725	21	20	8000 62795	16	36	8000 67997	15	68	8000 70698	17	18	8000 73832	16	62
8000 62725	25	54	8000 62796	14	19	8000 67997	16	14	8000 70836	1	15	8000 73834	25	35
8000 62726	13	9	8000 62796	15	2	8000 67997	16	57	8000 71088	14	44	8000 73893	18	23
8000 62726	16B	24	8000 63312	14	39	8000 67997	26	5	8000 71091	14	22	8000 74016	16	38
8000 62726	18	33	8000 63312	16	54	8000 68277	4	7	8000 71213	27	14	8000 74082	5	52
8000 62726	19	27	8000 64296	2	27	8000 68278	6	3	8000 71214	27	15	8000 74415	11	13
8000 62726	19	32	8000 65411	16	31	8000 68690	25	46	8000 71215	27	16	8000 74758	6	15
8000 62726	23	15	8000 65412	16	9	8000 68690	27	37	8000 71216	27	17	8000 74836	5	17
8000 62727	6	16	8000 65437	17	21	8000 69035	20	26	8000 71217	27	18	8000 75160	16	51
8000 62727	10	8	8000 65464	23	28	8000 69036	20	5	8000 71221	27	33	8000 75166	16	39
8000 62727	10A	4	8000 65884	9	6	8000 69056	14	3	8000 71445	18	27	8000 75270	10	12
8000 62727	10A	9	8000 65921	9	24	8000 69056	14	51	8000 71445	22	14	8000 75270	10A	12
8000 62727	18	12	8000 65922	4	9	8000 69111	14	21	8000 71578	17	26	8000 75330	17	4
8000 62727	19	14	8000 65923	4	2	8000 69113	21	19	8000 71578	26	27	8000 75348	25	26
8000 62727	20	24	8000 65935	4	4	8000 69125	18	2	8000 71620	16	13	8000 75415	5	48
8000 62727	25	31	8000 65975	9	8	8000 69148	19	15	8000 71621	16	53	8000 76074	5	40
8000 62727	26	3	8000 66238	20	3	8000 69149	19	7	8000 71622	16	2	8000 76075	5	41
8000 62728	4	13	8000 66418	10	7	8000 69150	14	18	8000 71623	16	19	8000 76076	5	42
8000 62728	5	47	8000 66651	14	47	8000 69282	15	69	8000 71755	25	62	8000 76079	10	9
8000 62728	6	19	8000 66652	14	45	8000 69282	16	52	8000 71806	22	10	8000 76262	5	50
8000 62728	7	1	8000 66802	1	4	8000 69315	15	57	8000 72022	22	13	8000 76283	16	11
8000 62728	9	11	8000 66946	11	15	8000 69429	13	5	8000 72168	16A	21	8000 76338	18	10

DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE
8000 76687	17	3	8000 83066	2	5	8000 86177	16A	26	8000 89030	1	3	8000 93124	16A	6
8000 76688	17	2	8000 83068	2	20	8000 86796	10A	1	8000 89069	24	11	8000 93181	4	19
8000 77373	15	20	8000 83070	2	15	8000 86838	12	1	8000 89089	16B	11	8000 93221	25	61
8000 77737	17	11	8000 83071	2	6	8000 86918	12	2	8000 89572	23	26	8000 93283	15	70
8000 77841	5	20	8000 83073	6	1	8000 86919	12	4	8000 89919	26	17	8000 93746	17	20
8000 79015	1	5	8000 83085	7	3	8000 86920	12	5	8000 90012	10A	3	8000 93747	17	19
8000 79016	1	6	8000 83087	10A	2	8000 86921	12	6	8000 90048	23	6	8000 93748	17	27
8000 79065	22	21	8000 83088	8	3	8000 86925	12	10	8000 90104	22	13	8000 93749	17	28
8000 79066	18	22	8000 83089	8	19	8000 86926	12	11	8000 90107	26	32	8000 93750	17	13
8000 79066	22	22	8000 83090	3	11	8000 86927	12	12	8000 90561	16A	24	8000 93751	17	8
8000 79072	18	16	8000 83092	3	20	8000 86928	12	16	8000 90877	10	12	8000 93752	17	29
8000 79073	18	17	8000 83093	3	17	8000 86929	12	22	8000 90877	10A	12	8000 93883	20	11
8000 79075	18	28	8000 83094	3	12	8000 86930	12	23	8000 91238	16B	4	8000 94009	20	19
8000 79077	4	25	8000 83095	11	5	8000 86932	12	7	8000 91288	1	12	8000 94010	20	13
8000 79099	22	7	8000 83107	3	3	8000 86933	12	21	8000 91289	1	11	8000 94098	20	8
8000 79560	2	25	8000 83109	3	10	8000 86950	1	2	8000 91474	15	13	8000 94121	25	15
8000 79561	4	1	8000 83110	3	9	8000 86951	5	39	8000 91479	15	19	8000 94124	22	2
8000 79789	23	28	8000 83111	3	7	8000 86978	12	8	8000 91480	15	48	8000 94125	22	3
8000 79790	23	28	8000 83113	3	22	8000 86979	12	18	8000 91519	15	55	8000 94126	22	4
8000 79831	1	2	8000 83114	3	14	8000 87243	14	25	8000 91609	15	21	8000 94127	22	5
8000 79973	11	20	8000 83115	3	5	8000 87736	15	56	8000 91965	10	10	8000 94128	22	6
8000 80208	18	31	8000 83116	3	16	8000 87745	15	73	8000 92149	26	17	8000 94129	22	9
8000 80260	15	54	8000 83118	3	25	8000 87810	16	10	8000 92215	4	36	8000 94145	25	60
8000 81628	16	63	8000 83119	3	21	8000 87812	17	15	8000 92216	4	24	8000 94239	28	9
8000 82469	8	21	8000 83121	3	24	8000 88231	16B	21	8000 92248	10A	14	8000 94240	28	8
8000 82496	10	2	8000 83122	3	26	8000 88280	17	1	8000 92308	17	9	8000 94342	25	37
8000 83009	8	13	8000 83123	3	27	8000 88602	25	20	8000 92414	23	9	8000 94595	25	30
8000 83010	9	1	8000 83395	15	3	8000 88602	27	13	8000 92779	2	9	8000 94652	2	22
8000 83033	8	5	8000 83572	2	11	8000 88759	10	13	8000 92785	2	31	8000 94849	18	26
8000 83034	8	18	8000 83590	5	4	8000 88759	10A	11	8000 92786	2	32	8000 94852	2	30
8000 83043	5	46	8000 84176	14	56	8000 88810	2	7	8000 92788	21	5	8000 95260	15	41
8000 83045	8	1	8000 84938	22A	13	8000 88815	5	1	8000 92797	22A	12	8000 95898	13	4
8000 83046	8	12	8000 85220	17	23	8000 88822	7	8	8000 92797	23	11	8000 96811	15	1
8000 83047	8	11	8000 85932	18	30	8000 88823	7	8	8000 92817	17	7	8000 96813	15	4
8000 83048	8	8	8000 86136	16A	5	8000 88828	5	3	8000 92820	7	23	8000 96828	17	25
8000 83049	3	31	8000 86137	16A	20	8000 88862	20	1	8000 92896	5	56	8000 96828	25	59
8000 83051	8	20	8000 86140	16A	18	8000 88862	20	1	8000 92999	21	11	8000 96830	22	2
8000 83053	8	15	8000 86163	7	19	8000 88865	17	6	8000 93011	26	30	8000 96830	22	2
8000 83054	8	17	8000 86166	7	28	8000 88877	20	1	8000 93017	20	12	8000 96831	22	1
8000 83055	8	16	8000 86176	16A	3	8000 88877	20	1	8000 93036	22	8	8000 96831	22	1
8000 83056	2	23	8000 86176	16A	10	8000 88894	4	18	8000 93072	23	21	8000 96838	22A	10
8000 83063	2	29	8000 86177	16A	7	8000 88898	21	11	8000 93109	22	1	8000 96897	15	4

DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE
8000 96907	14	6	8000 98499	16B	18	8000 99765	8	13	8000 A0697	28	7	8000 A2122	28	11
8000 96908	14	11	8000 98500	16B	2	8000 99767	5	16	8000 A0697	29	7	8000 A2122	29	11
8000 96912	15	50	8000 98501	16B	13	8000 99775	24	1	8000 A0698	28	6	8000 A2352	16	62
8000 96913	15	49	8000 98502	16B	14	8000 99775	27	20	8000 A0698	29	6	80A0 42349	20	14
8000 96922	16A	1	8000 98503	16B	19	8000 99817	2	1	8000 A0713	25	2	80A0 69551	16B	22
8000 96927	16B	1	8000 98509	16B	3	8000 99818	8	17	8000 A0801	5	44	80A0 73456	16	15
8000 96928	22A	11	8000 98510	16B	3	8000 99859	22	38	8000 A0804	5	57	80A0 73909	16	16
8000 96930	22A	21	8000 98552	15	22	8000 99872	8	16	8000 A0864	25	23	80A0 74388	16	22
8000 96932	22A	18	8000 98568	16B	6	8000 99900	8	15	8000 A0864	27	11	80A0 89953	14	9
8000 96933	22A	19	8000 98569	16B	6	8000 A0050	19	1	8000 A0872	4	33	80A0 89962	14	10
8000 96934	22	17	8000 98782	15	78	8000 A0051	19	24	8000 A0883	24	5	80A0 91792	13	1
8000 96937	23	8	8000 98783	15	79	8000 A0080	22A	8	8000 A0883	27	24	80A0 97856	28	2
8000 96938	23	12	8000 98784	15	80	8000 A0081	22A	9	8000 A0927	22	9	80A0 97856	29	2
8000 96939	18	15	8000 98785	15	81	8000 A0085	23	6	8000 A0928	22	39	80A0 99774	24	9
8000 96939	18	15	8000 98786	15	6	8000 A0086	23	7	8000 A0929	22	15	80A0 99774	27	28
8000 96940	23	19	8000 98787	15	5	8000 A0099	21	23	8000 A0930	22	25	80B0 73832	15	82
8000 96941	16	50	8000 98790	15	21	8000 A0227	26	6	8000 A0931	18	19	80B0 83024	4	8
8000 96944	16	18	8000 98792	15	22	8000 A0228	26	11	8000 A0931	18	19	80B0 83075	6	10
8000 96959	16	1	8000 98806	15	41	8000 A0229	26	25	8000 A0931	22	19	80B0 83076	3	34
8000 96960	16	3	8000 99632	22A	16	8000 A0230	26	26	8000 A0932	22	18	80B0 87800	19	29
8000 96973	16B	1	8000 99650	24	2	8000 A0233	27	10	8000 A0933	18	17	80B0 96951	28	10
8000 96997	1	16	8000 99650	27	23	8000 A0241	19	28	8000 A0933	18	17	80B0 96951	29	10
8000 97025	16	58	8000 99651	24	6	8000 A0278	25	22	8000 A0934	18	34	80B0 97857	28	3
8000 97615	1	20	8000 99651	27	25	8000 A0278	27	2	8000 A0953	25	14	80B0 97857	29	3
8000 97749	15	77	8000 99652	24	3	8000 A0300	8	10	8000 A1051	25	53	80B0 97858	28	4
8000 97750	15	76	8000 99652	27	21	8000 A0301	8	8	8000 A1051	27	7	80B0 97858	29	4
8000 97976	14	53	8000 99674	22	11	8000 A0339	20	18	8000 A1052	25	55	80B0 97859	28	5
8000 98040	14	52	8000 99715	22	1	8000 A0350	14	2	8000 A1052	27	8	80B0 97859	29	5
8000 98118	15	64	8000 99741	9	12	8000 A0490	21	11	8000 A1053	25	56	80G0 69337	15	66
8000 98213	5	47	8000 99743	9	13	8000 A0492	27	32	8000 A1053	27	9	80G0 69338	15	67
8000 98237	15	58	8000 99744	9	15	8000 A0496	27	1	8000 A1137	22	39	8A00 01815	14	13
8000 98431	1	21	8000 99749/1	2	2	8000 A0545	19	12	8000 A1219	25	58	8A00 04883	4	3
8000 98489	16B	5	8000 99749/2	2	2	8000 A0546	19	12	8000 A1589	19	3	8A00 18246	25	13
8000 98490	16B	7	8000 99749/3	2	2	8000 A0600	22	8	8000 A1686	2	21	8A00 19946	11	9
8000 98491	16B	8	8000 99750	2	4	8000 A0633	15	51	8000 A1695	2	21	8A00 20373	25	1
8000 98492	16B	9	8000 99753	3	1	8000 A0634	26	17	8000 A1717	2	21	8A00 23186	21	2
8000 98493	16B	10	8000 99755	3	30	8000 A0635	27	10	8000 A1728	1	13	8A00 25044	7	20
8000 98494	16B	12	8000 99756	5	44	8000 A0664	24	4	8000 A1730	1	14	8A00 26846	23	20
8000 98495	16B	20	8000 99758	8	1	8000 A0664	27	22	8000 A1731	1	18	8A00 31386	7	15
8000 98496	16B	15	8000 99759	8	11	8000 A0678	26	2	8000 A1883	25	57	8A00 36849	7	21
8000 98497	16B	16	8000 99761	8	3	8000 A0692	23	14	8000 A1908	8	12	8A00 37283	25	19
8000 98498	16B	17	8000 99763	8	19	8000 A0693	23	29	8000 A1909	8	20	8A00 37283	27	12

DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE
8A00 37947	13	11	8A00 86176	16A	11	8B00 99475	4	16	8U00 72310	12	3			
8A00 38287	11	17	8A00 86918	12	2	8B00 A0099	21	23	8V00 72310	12	3			
8A00 46226	9	9	8A00 86919	12	4	8C00 40796	23	17	8W00 72310	12	3			
8A00 53504	22A	6	8A00 86920	12	5	8C00 43716	4	23	8X00 72310	12	3			
8A00 55241	18	11	8A00 87717	15	3	8C00 61121	16	20	8Y00 72310	12	3			
8A00 55241	22A	17	8A00 87810	16	10	8C00 67997	19	25	8Z00 72310	12	3			
8A00 55860	23	5	8A00 88873	25	11	8C00 68860	8	2						
8A00 55903	18	13	8A00 92986	22A	15	8C00 69056	15	65						
8A00 57024	3	8	8A00 93011	26	31	8C00 70379	21	9						
8A00 57446	10	13	8A00 94119	25	12	8C00 73541	21	3						
8A00 57446	10A	11	8A00 94120	25	16	8C00 73623	13	6						
8A00 61261	8	4	8A00 94356	14	57	8C00 82469	8	21						
8A00 62795	16	43	8A00 96811	15	1	8C00 86138	16A	14						
8A00 62797	16B	30	8A00 96895	14	1	8C00 96837	23	16						
8A00 65503	15	56	8A00 96923	16A	2	8C00 96951	29	10						
8A00 65845	7	22	8A00 96954	14	1	8D00 10789	11	7						
8A00 65895	9	22	8A00 96965	15	50	8D00 59802	4	27						
8A00 66661	16	34	8A00 96966	15	49	8D00 62797	16A	8						
8A00 66953	5	13	8A00 99475	4	40	8D00 68860	8	2						
8A00 67011	9	18	8A00 99475	4	17	8D00 83068	2	20						
8A00 67545	6	8	8A00 A0099	21	23	8D00 96837	23	16						
8A00 67545	20	4	8AA0 55705	4	38	8E00 01049	11	10						
8A00 67997	3	15	8AA0 55705	25	50	8E00 07989	8	26						
8A00 67997	3	32	8AB0 88866	19	9	8E00 18282	11	4						
8A00 67997	15	52	8AB0 88867	19	10	8E00 34292	4	5						
8A00 67997	16	23	8AB0 88868	20	6	8E00 48590	8	28						
8A00 69282	16	26	8AB0 88869	20	22	8E00 67997	3	29						
8A00 69315	15	57	8AC0 66947	6	17	8E00 96837	23	16						
8A00 71086	14	37	8B00 26846	23	10	8E00 96954	14	1						
8A00 71087	14	46	8B00 43715	4	29	8E00 99475	5	45						
8A00 71154	5	2	8B00 57022	3	4	8E00 99475	13	12						
8A00 72334	12	19	8B00 65442	23	27	8F00 28960	4	6						
8A00 73894	18	1	8B00 66525	15	71	8F00 67997	3	13						
8A00 75160	14	8	8B00 67545	4	12	8F00 96837	23	16						
8A00 76026	18	9	8B00 69282	19	26	8G00 07989	8	26						
8A00 79072	18	16	8B00 79783	23	27	8L00 66179	18	20						
8A00 79794	18	15	8B00 79785	23	27	8N00 73458	14	27						
8A00 82469	8	21	8B00 82469	8	21	8P00 73458	14	28						
8A00 83056	2	24	8B00 83068	2	20	8S00 67545	4	14						
8A00 83068	2	20	8B00 86918	12	2	8S00 67545	6	25						
8A00 86136	16A	19	8B00 86919	12	4	8S00 68873	20	25						
8A00 86138	16A	4	8B00 86920	12	5	8T00 72310	12	3						